

# TORQUE & CONTROLS

## *COUPLE ET REGULATION*

EMP Brakes &  
Clutches,  
Torque limiters,  
Controllers

*Freins et  
Embrayages EMP,  
Limitateurs de couple,  
Régulateurs*

**MEROBEL**  
Torque & Tension Control



## MEROBEL: A DIVISION OF REDEX GROUP... MEROBEL : UNE DIVISION DU GROUPE REDEX...



An European Group, a Global presence

Structured as an European and international company (selling abroad 90% of its products to over 50 countries), REDEX manage its 3 service centers, its 7 subsidiaries, and a large network of highly skilled agents to offer its customers and partners the ultimate level of service all around the world.

With more than 160 years of combined expertise in its core specialties, REDEX Group carries off tens of active patents and an average of 8% of its 50 M€ yearly turnover is reinvested in innovation and R&D.

REDEX Group is training more than 20 apprentices and interns every year, and invests in thousand of training hours to develop the professional skills of its 300 employees.

*Un Groupe Européen,  
une présence mondiale*

*Structuré comme un groupe européen très orienté vers l'international (90% de ventes hors de France, vers plus de 50 pays), REDEX est au centre d'un réseau constitué de 3 centres de services, de 7 filiales, et d'un large réseau d'agents hautement qualifiés permettant d'offrir à ses clients et partenaires un niveau de service exceptionnel partout dans le monde.*

*Avec plus de 160 ans de savoir-faire combiné dans ses spécialités industrielles, le groupe exploite plusieurs dizaines de brevets actifs et réinvestit une moyenne de 8% de ses 50 M € de chiffre d'affaires annuel dans l'innovation et la R & D.*

*Le groupe REDEX forme plus de 20 apprentis et stagiaires chaque année, et investit dans des milliers d'heures de formation pour faire progresser en permanence les compétences professionnelles de ses 300 employés.*



## ... AND A WORLD LEADER IN ITS KNOWHOW ... ET UN LEADER MONDIAL DANS SES SPECIALITES



### Le contrôle du Couple et de la Tension

MEROBEL est un fournisseur largement reconnu de solutions pour les industries du converting, de l'impression, des fils et câbles, des bancs d'essai et de l'emballage, ainsi que pour les équipements d'automatisation et de manutention.

MEROBEL propose un très large éventail de produits: composants mécatroniques de haute technologie parmi lesquels les Freins et embrayages EMP (ElectroMagnétique à Poudre), les contrôleurs numériques pour le contrôle de la tension de bande et du fil, et des ensembles électroniques incluant divers capteurs et transducteurs pour le contrôle de la force et du couple.

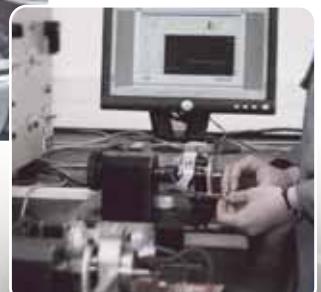
La très longue expérience de MEROBEL au contact des industriels de tous secteurs lui permet de répondre aux besoins particuliers de chaque constructeur ou utilisateur, et de toujours mieux optimiser les solutions qu'il leur propose.

### Torque & Tension Control

MEROBEL is a well known solutions supplier for Converting, Printing, Packaging Industries, as well as for Automation / Material Handling, Wire and Cable, and Test rigs.

MEROBEL offers a wide portfolio of dedicated products: high technology mechatronic components such as EMP Brakes & Clutches (ElectroMagnetic Particles), Web Tension Controllers and Electronics, various sensors and transducers for force and torque control.

MEROBEL's deep experience in supplying all sectors of the industry allows to meet any customer's particular needs and to ever better optimize the offered solutions.





## TABLE OF CONTENTS

	EMP Technology	p 6
	Short introduction to the EMP Brakes & Clutches technology. ▪ How does it work ▪ Range overview ▪ Main applications in the industry ▪ Selection principle	
	Tension Control	p 14
	▪ Overview of Web and Wire tension control principles and applications. ▪ MEROBEL electronic controllers. - DGT 300 - digital controller - PowerBlock2 - power supply source	
	EMP Brakes with through bore	p 28
	The most popular and largest range of MEROBEL's EMP Brakes is offering solutions for every needs from its 10 sizes and up to 5 different versions for each size.	
	EMP Brakes HighTorque	p 46
	The two biggest sizes of brakes, dedicated to the most demanding applications are providing both high torque (up to 1000 Nm), and high power dissipation (up to 10 kW).	
	EMP Brakes with output shaft	p 52
	MEROBEL's output shaft series are mostly dedicated to industrial applications such as wire and cable tension control systems, narrow ribbon unwinding processes, small devices automatic test rigs, ...	
	EMP Clutches Brushless	p 60
	The fixed coil special design is offering the easiest mechanical integration when the design's compactness is a crucial issue.	
	EMP Clutches with through bore	p 66
	The standard range of MEROBEL's EMP Clutches is offering solutions for every needs from its 10 sizes and 2 different versions for each size.	
	Torque limiters	p 88
	Easy to integrate, MEROBEL's torque limiters are offering fast response time, very reproducible slipping torque level, smooth and silent operation.	
	Miscellaneous details	p 98
	▪ Maintenance directions ▪ After sales ▪ Application sheets ▪ Tension charts	

All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis



## SOMMAIRE GENERAL

### *Technologie EMP* \_\_\_\_\_ p 6

Une courte présentation de la technologie des Freins et Embrayages EMP.

- Principe de fonctionnement
- Etendue de la gamme
- Principales applications industrielles
- Règles de sélection

### *Contrôle de tension* \_\_\_\_\_ p 14

- Contrôle de tension de bande ou de fil/câble – Généralités
- Les régulateurs électroniques MEROBEL
  - DGT 300 – Contrôleur numérique
  - PowerBlock2 – alimentation de puissance

### *Freins EMP à arbre traversant* \_\_\_\_\_ p 28

La plus large et la plus diffusée des gammes de freins MEROBEL, qui permet d'offrir une réponse technique à tous les besoins à partir de 10 tailles et jusqu'à 5 versions disponibles en standard pour chacune de ces tailles.

### *Freins EMP HighTorque* \_\_\_\_\_ p 46

Les deux plus grosses tailles de freins EMP, dédiées aux applications les plus exigeantes, permettent de disposer à la fois d'un couple élevé (jusqu'à 1000 Nm) et d'une forte puissance dissipée (jusqu'à 10 kW).

### *Freins EMP à arbre sortant* \_\_\_\_\_ p 52

La gamme des freins MEROBEL à arbre sortant est tout spécialement conçue pour les applications industrielles comme le contrôle de tension des fils et câbles, les dérouleurs de bandes étroites, les bancs de tests pour les appareils de petite taille, etc.

### *Embrayages EMP sans balais* \_\_\_\_\_ p 60

La conception spécifique des embrayages sans balais permet une intégration mécanique particulièrement aisée dans des encombrements réduits.

### *Embrayages EMP à arbre traversant* \_\_\_\_\_ p 66

Les embrayages EMP MEROBEL offrent des solutions à tous les besoins techniques grâce aux 2 versions proposées pour chacune des 10 tailles d'embrayages de la gamme.

### *Limitateurs de couple* \_\_\_\_\_ p 88

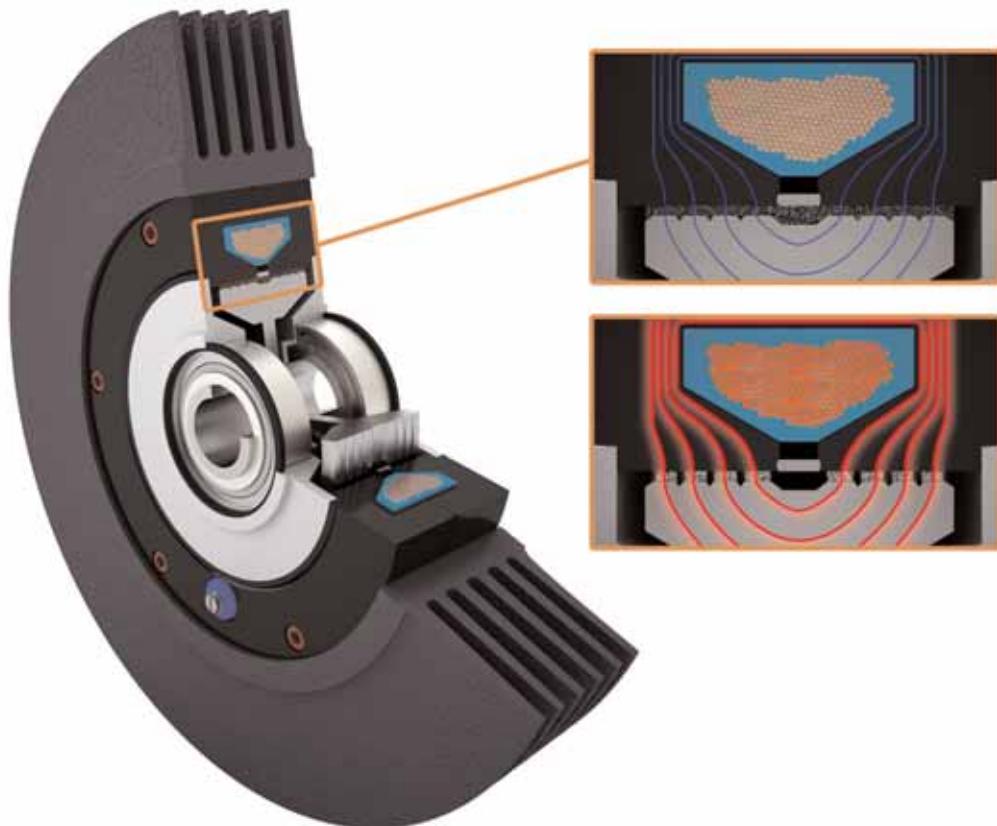
Très faciles à intégrer, les limitateurs de couple MEROBEL offrent un temps de réponse très rapide, une très bonne reproductibilité de leur couple de glissement, ainsi qu'un fonctionnement particulièrement doux et silencieux.

### *Compléments techniques* \_\_\_\_\_ p 98

- Instructions générales de maintenance
- Après-vente
- Fiches applications
- Tableaux des tensions usuelles



## EMP TECHNOLOGY TECHNOLOGIE EMP



### PRINCIPLE

The EMP powder reacts to the variation of a magnetic field generated by an electromagnetic coil.

Varying the powder's "viscosity" leads to the control of the torque transmission between the primary and the secondary rotors.

When the secondary rotor is fixed to the equipment frame, the device is acting as a brake, otherwise it's acting as a clutch.

### PRINCIPE

*La poudre EMP réagit à la variation du champ magnétique généré par un bobinage électrique.*

*La variation du champ magnétique modifie la "viscosité" de la poudre EMP et permet de contrôler le couplage mécanique entre les rotors intérieurs et extérieurs.*

*Lorsque le rotor extérieur est fixé au bâti de la machine, l'appareil fonctionne comme un frein. Lorsqu'il est libre en rotation, l'appareil fonctionne en embrayage.*

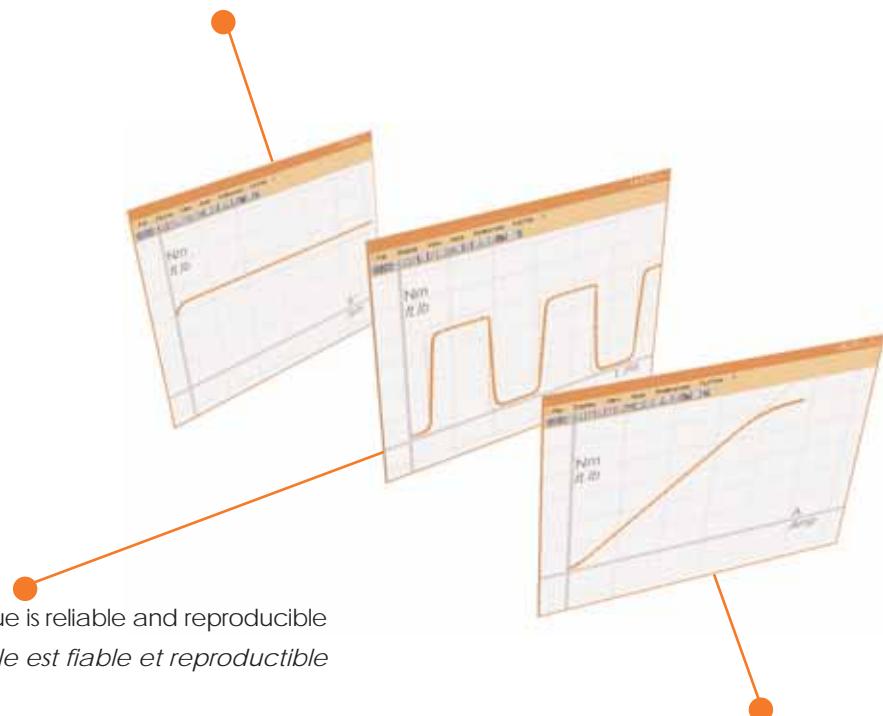


## EMP TECHNOLOGY TECHNOLOGIE EMP

OFFERING THE BEST TORQUE  
CONTROL QUALITY

*LE CONTROLE DU COUPLE AU  
MEILLEUR DE SA QUALITE*

The torque is independent of slip speed.  
*Le couple est indépendant de la vitesse de rotation.*



The torque is reliable and reproducible  
*Le couple est fiable et reproduitible*

The torque variation is linear and proportional to the electric current  
*La variation du couple est continue et est proportionnelle au courant*

### ADDITIONAL BENEFITS

- WIDE TORQUE RANGE
- LOW POWER CONSUMPTION
- EASY INSTALLATION
- SILENT
- NO DUST

### AUTRES AVANTAGES

- PLAGE DE COUPLE COUVERTE TRES LARGE
- FAIBLE PUISSANCE DE COMMANDE ELECTRIQUE
- MONTAGE MECANIQUE TRES SIMPLE
- SILENCIEUX
- AUCUNE EMISSION DE POUSSIÈRE



## PRODUCT RANGE

### DESCRIPTION DE LA GAMME

#### Through bore Brakes - *Freins à arbre traversant*



The most popular range of MEROBEL's EMP Brakes, offering tailored solutions for every need with:

- 10 sizes
- up to 5 different versions for each size (heat dissipation options).

Especially designed to be easily installed on Converting, Printing, Wire & cable, and Packaging machines to name a few.

Cost effective solution for variable torque simulation systems (automotive and aeronautics test rigs).

La plus large et la plus diffusée des gammes de freins MEROBEL qui offre 10 tailles et 5 versions (capacité de dissipation de puissance) disponibles en standard pour chacune de ces tailles.

Une conception tout spécialement adaptée aux machines d'impression, de transformation (converting), de déroulement de fils et câbles, et aux équipements d'emballage.

Ces appareils constituent aussi une réponse économique et performante pour la construction de bancs de tests et de simulation (automobile et aéronautique).

#### Through bore Clutches - *Embrayages à arbre traversant*



MEROBEL's EMP Clutch series are dedicated to the applications where speed and torque need to be independently controlled (a solution which cannot be achieved with a single motor).

Built by adding slip rings and brushes to the through bore brakes, this range of devices offers two different heat dissipation versions for each size (without or with cooling fins)

Les embrayages EMP MEROBEL sont tout spécialement recommandés pour l'intégration dans des systèmes où le contrôle de couple et de vitesse doivent être rendus indépendants l'un de l'autre.

Ces embrayages sont constitués par les versions de base des freins MEROBEL de type FAT, auxquels il est adjoint un collecteur et des balais pour alimenter la bobine pendant la rotation.

Deux versions (avec ou sans radiateur, en fonction de la capacité de dissipation de puissance) sont disponibles en standard pour chacune de ces tailles.



## PRODUCT RANGE DESCRIPTION DE LA GAMME

### Output shaft Brakes - Freins à arbre sortant



Compact and very easy to use for applying a variable torque to a rotational system, such as a bobbin directly attached to a shaft, or a small motorized device to be loaded. MEROBEL's EMP output shaft series are typically used in industrial applications such as wire and cable tension control systems, narrow ribbon unwinding processes, small device automatic test rigs, and more...

Une gamme de freins EMP compacts et très faciles à mettre en oeuvre pour le contrôle du couple transmis à un système entraîné en rotation.

C'est notamment le cas des bobines que l'on déroule en contrôlant la tension qui leur est appliquée, mais aussi des petits éléments de transmission devant subir un cycle de charge sur des équipements de test., etc...

### Brushless Clutches - Embrayages sans balais



The fixed coil design offers very easy mechanical integration into machine designs.

These devices are particularly useful when speed and torque need to be independently controlled at the same time.

L'architecture de ces petits embrayages, qui repose sur un corps fixe intégrant la bobine, permet une conception simplifiée des mécanismes.

Ces appareils sont tout spécialement recommandés pour l'intégration dans des systèmes où le contrôle de couple et de vitesse doivent être rendus indépendants l'un de l'autre.

### Torque limiters - Limiteurs de couple



Compact and easy to integrate into any type of system, MEROBEL Torque limiters achieve fast response time, reproducible slipping torque, smooth and silent operation, low wear and long life without maintenance.

Compacts et faciles à intégrer dans les systèmes mécaniques, les limiteurs de couple MEROBEL offrent un excellent temps de réponse, une très bonne reproductibilité de leur couple de glissement, un fonctionnement doux et silencieux, ainsi qu'une durée de vie très élevée sans aucune opération de maintenance.



EMP Brakes & Clutches

Freins & Embrayages EMP

## APPLICATIONS APPLICATIONS

### WEB TENSION CONTROL CONTROLE DE TENSION DE BANDE

MEROBEL solutions offer the best cost to performance ratio with the simplest installation and setup procedures.

Using MEROBEL solutions provides real advantages when tension accuracy is crucial for web unwinding and rewinding applications.

*Les solutions MEROBEL offrent le meilleur rapport coût / performance, un montage très simple et une mise en route très facile.*

*Des avantages importants lorsque la précision de la tension de bande est un paramètre incontournable au déroulement ou à l'enroulement des papiers et des films.*



converting, printing,  
labelling, packaging,  
textile, composites...

converting, imprimerie,  
étiquettes, emballage,  
textile, composites...

### WIRE & CABLE TENSION CONTROLE DE TENSION DES FILS ET CABLES

MEROBEL's EMP technology is the modern solution for unwind stands, flyers, or wire tensioners, to ensure accurate tension control in the Wire & Cable industries.

*Que ce soit sur des postes de déroulage, sur des flyers ou sur des tendeurs de fil, la technologie MEROBEL constitue l'une des solutions les plus actuelles parmi celles qui peuvent être offertes pour le contrôle précis de la tension dans l'industrie des Fils et Cables.*



wire and cable industry,  
coil and filaments  
winding, high tech  
textile...



cablerie, bobinage  
de fibres et fils  
métalliques, textiles  
techniques...



## APPLICATIONS

### TEST BENCHES

#### BANCS DE TEST



Smooth variation and quick response time make MEROBEL EMP brakes the ideal technology to create closed loop controlled simulation of variable torque on industrial test rigs.

High reliability and compact design are just a few of the advantages offered for this type of application.

*Un couple à la fois souple et précis, ainsi qu'un excellent temps de réponse font de la technologie des freins EMP MEROBEL une solution idéale pour bâtir les systèmes de contrôle en boucle fermée utilisés pour la simulation de couple variable dans les bancs d'essais industriels.*

*Leur grande fiabilité et leur encombrement réduit sont autant d'atouts supplémentaires pour ces applications.*

aeronautics, automotive,  
domestic appliance  
industries...



*Industries aéronautique,  
automobile, électro-  
ménager, ...*

### ACCURATE TORQUE CONTROL

#### CONTROLE PRÉCIS DU COUPLE



Smooth and progressive variation of the torque, accuracy and compactness, low power consumption, and long life without maintenance, are some of the most important features which make MEROBEL EMP Brakes essential wherever accurate torque control is mandatory.

*Souplesse et progressivité du couple, précision et compacité, faible puissance de commande électrique, grande durée de vie sans maintenance, autant de caractéristiques techniques qui font de la technologie EMP MEROBEL une solution incontournable partout où un contrôle de couple précis est indispensable.*



precision screw tightening,  
capping, accurate torque  
limitation, simulators,... and  
all other demanding  
industries

*vissage de  
précision,  
bouchage,  
limitation de  
couple précis,...  
et toutes autres  
industries exigeantes*



## SELECTION - RECOMMENDATIONS

### SELECTION - RECOMMANDATIONS

#### SIZING

Like any technical product, MEROBEL EMP Brakes & Clutches must be properly sized to achieve outstanding durability without maintenance and therefore provide full satisfaction.

##### TORQUE

The sizing is primarily achieved by comparison of the required torque to the rated torque ranges.

$$T_{\max} [\text{Nm}] = F_{\max} [\text{N}] \cdot R_{\max} [\text{m}]$$

$$T_{\min} [\text{Nm}] = F_{\min} [\text{N}] \cdot R_{\min} [\text{m}]$$

Note : mechanical inertia effects may have to be considered when evaluating the max. torque

##### POWER DISSIPATION

Brakes and Clutches create heat. The amount of the heat created must be compared to the power dissipation capability of the unit to ensure that the maximum operating temperature is not exceeded.

$$P[\text{W}] = T [\text{Nm}] \cdot \omega [\text{rd/s}]$$

with  $\omega = \pi \cdot n [\text{rpm}] / 30$

Note 1: a gear ratio should be considered to avoid oversizing the unit when the maximum torque becomes the primary selection parameter.

Note 2: the max. power shown on the device specification sheet is given for an ambient temperature of 20°C.

For higher ambient temperatures, the power dissipation has to be reduced accordingly.

##### ROTATION SPEED

The maximum rotating speed is mechanically limited (unbalanced effects, centrifugal force, and ball bearing sizing).

The minimum speed is given to avoid any possible "clogging" effect when there is compliance in the transmission system.

$n_{\max}$  and  $n_{\min}$  [rpm] are shown on the devices specification sheets.

Note : when the required speed is lower than the minimum speed shown on the specification sheet, the remnant rotor version (RR) can be a possible solution.

Many parameters may allow lower and higher speeds to be acceptable.

When facing these limitations, please consult your local supplier.

---

Specific formulas to be used for unwind / rewind applications are given in the Tension Control chapter (see p 17).

#### DIMENSIONNEMENT

Comme pour tout produit technique, la garantie d'une pleine satisfaction et d'une excellente durée de vie sans maintenance des Freins et Embrayages EMP MEROBEL passe par le dimensionnement adéquat des appareils choisis.

##### COUUPLE

Le dimensionnement est effectué en comparant les gammes de couple nécessaires et celles proposées.

$$T_{\max} [\text{Nm}] = F_{\max} [\text{N}] \cdot R_{\max} [\text{m}]$$

$$T_{\min} [\text{Nm}] = F_{\min} [\text{N}] \cdot R_{\min} [\text{m}]$$

Nota : la valeur du couple max. doit éventuellement tenir compte des effets d'inertie.

##### PUISANCE DISSIPEE

Les freins et embrayages sont des systèmes dissipatifs. Leur conception limite la température max. acceptable et rend leur dimensionnement en puissance incontournable.

$$P[\text{W}] = T [\text{Nm}] \cdot \omega [\text{rd/s}]$$

with  $\omega = \pi \cdot n [\text{mn}^{-1}] / 30$

Nota 1: l'utilisation d'un rapport de réduction approprié peut souvent permettre d'éviter de surdimensionner les appareils lorsque le couple maximum constitue le premier des critères de leur sélection.

Nota 2: la puissance max. indiquée sur le tableau de données correspond à une temp. ambiante de 20°C. Pour une température ambiante supérieure, la puissance de dissipation doit être réduite en conséquence.

##### VITESSE DE ROTATION

Pour des raisons mécaniques (équilibrage et centrifugation de la poulie), et de durée de vie (calcul des roulements), la vitesse de rotation maxi est limitée.

La vitesse mini recommandée permet d'éviter d'éventuels effets d'à-coups lorsque les éléments d'entraînement présentent une certaine élasticité.

$n_{\max}$  et  $n_{\min}$  [mn<sup>-1</sup>] sont indiquées sur les tableaux de données des appareils.

Nota : Pour les vitesses de rotation inférieures à celles indiquées sur les tables de données techniques, il est possible d'utiliser les modèles à Rotor rémanent (RR). Toutefois, de nombreux paramètres peuvent permettre d'utiliser sans risque des vitesses plus faibles ou plus élevées avec les appareils standards.

Dans ces deux cas de figure, merci de consulter votre distributeur.

---

Des formules de calcul spécifiques aux applications d'enroulement et de déroulement sont indiquées dans le chapitre Contrôle de Tension (voir p 17).



## SELECTION - RECOMMENDATIONS

### SELECTION - RECOMMANDATIONS

#### MOUNTING POSITION

EMP Brakes and Clutches are primarily designed to be installed with the shaft horizontal.

However, the vertical shaft position is possible by using a remnant rotor version or keeping a small current permanently applied to the coil.  
If facing this type of application, please consult your local supplier.

#### MAINTENANCE - LUBRICATION

The ball bearings of the EMP Brakes and Clutches are lubricated with high temperature grease for life.  
The EMP Brakes and Clutches are maintenance free for years when sized correctly and used under normal conditions.

Inserting any oil or grease inside the devices is strictly prohibited, as it may seriously affect their performance.

#### TEMPERATURE

External temperature of the devices is determined by the addition of the ambient temperature plus the temperature rise created by its operation (related to the braking principle which converts the mechanical power into thermal power).

MEROBEL's EMP Brakes & Clutches exclusive design allows an external temperature up to 100°C, without jeopardizing the performance or lifetime.

#### ELECTRICAL SUPPLY

In order to create the needed continuous magnetic field which will generate the torque, the coils of MEROBEL's EMP Brakes and Clutches have to be supplied with only DC current.

Since the coil resistance is a function of the device's internal temperature, it is strongly recommended to use MEROBEL's current regulated power supply to keep the current constant.

#### POSITION DE MONTAGE

*Les freins et embrayages EMP MEROBEL sont prioritairement conçus pour une utilisation en position d'arbre à l'horizontale.*

*Toutefois, l'utilisation des versions à rotor rémanent (RR) ou le maintien d'une faible valeur de courant en permanence dans la bobine peut permettre une pleine utilisation en axe vertical.*

*Pour les applications où ce type de montage est nécessaire, merci de consulter votre distributeur local.*

#### MAINTENANCE - LUBRIFICATION

*Les roulements des appareils sont lubrifiés à vie avec des graisses haute température, et, sauf exception, les freins et embrayages EMP MEROBEL ne nécessitent aucune opération de maintenance pendant de nombreuses années s'ils sont utilisés dans des conditions normales (suivant la sélection effectuée à l'origine).*

*A contrario, introduire de l'huile ou de la graisse à l'intérieur des appareils peut entraîner une grave détérioration de leurs performances et est donc totalement à proscrire.*

#### TEMPERATURE

*La température extérieure des appareils est fonction de la température ambiante et de l'échauffement interne, lié au caractère dissipatif des freins qui transforment de la puissance mécanique (couple et vitesse) en puissance thermique.*

*En régime normal, la conception particulièrement robuste des freins et embrayages EMP MEROBEL leur permet d'atteindre une température extérieure de 100°C sans affecter leurs propriétés ni leur durée de vie.*

#### ALIMENTATION ELECTRIQUE

*Pour créer le champ magnétique interne constant nécessaire à la génération du couple, les bobines des freins et Embrayages EMP MEROBEL doivent être alimentées en courant continu (CC).*

*Afin d'éviter toute variation de courant liée à la variation de la résistance des bobines en fonction de la température interne des appareils, il est fortement recommandé d'utiliser les alimentations de puissance MEROBEL, qui bénéficient notamment d'une régulation automatique de leur courant de sortie.*



Tension Control

Contrôle de Tension

## AN INTRODUCTION TO TENSION CONTROL INTRODUCTION AU CONTROLE DE TENSION

### Tension Control (Web, Wire & Cable)

#### Principles & Solutions

As a well known supplier of EMP Brakes and Clutches for many years, MEROBEL gained vast field experience for unwind / rewind industrial applications for papers, foils, wire and cable.

Utilising this experience, MEROBEL's engineering team developed a range of user friendly controllers that meet all the needs of unwind / rewind applications.

With the addition of the most well suited load cells and sensors, MEROBEL offers a complete tension control solution to many industries such as Converting, Printing, Wire & Cable, Packaging, etc.

### Contrôle de Tension - Bande, fil et câble

#### Principes - Solutions

Fournisseur reconnu depuis de très nombreuses années de Freins et Embrayages EMP destinés aux applications industrielles d'enroulement et de déroulement de papiers, films, fils et cables, MEROBEL a acquis dans ce domaine une très importante expérience.

La mise à profit de cette expérience par ses équipes d'ingénierie a notamment permis la mise au point par MEROBEL d'une gamme de contrôleurs qui, pour être particulièrement simples d'utilisation, n'en couvrent pas moins l'intégralité des divers besoins des utilisateurs.

Associés à une sélection de capteurs les mieux adaptés à ces environnements industriels, MEROBEL offre une gamme de solutions particulièrement bien adaptée aux machines d'impression, de transformation (converting), de déroulement de fils et câbles, et aux équipements d'emballage.

### CONTENTS

Introduction to Tension Control	15
Applications- Industries	16
Calculations - Sizing	17
Regulation	18
Choice of regulation systems	22
System components	23
DGT300+ / Digital Controller	24
Power supply	26
Load cells - Sensors	27

### SOMMAIRE DETAILLE

Introduction au Contrôle de Tension	15
Applications - Métiers	16
Calculs - Dimensionnement	17
Régulation	18
Guide de choix	22
Composition des systèmes	23
DGT300+ / Contrôleur Numérique	24
Alimentation de puissance	26
Capteurs (Force et Divers)	27



## AN INTRODUCTION TO TENSION CONTROL INTRODUCTION AU CONTRÔLE DE TENSION

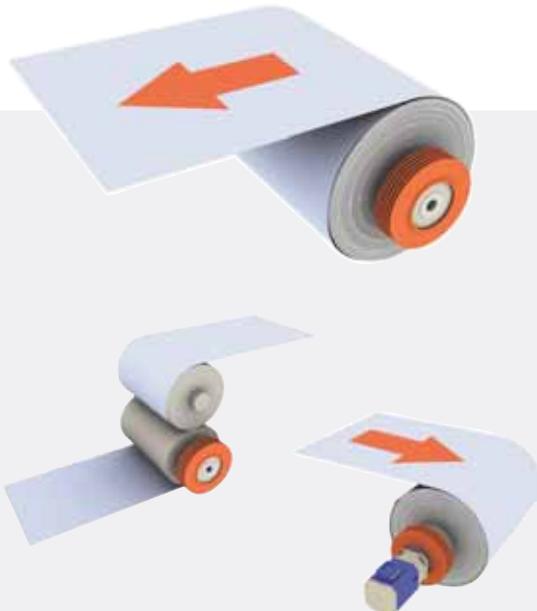
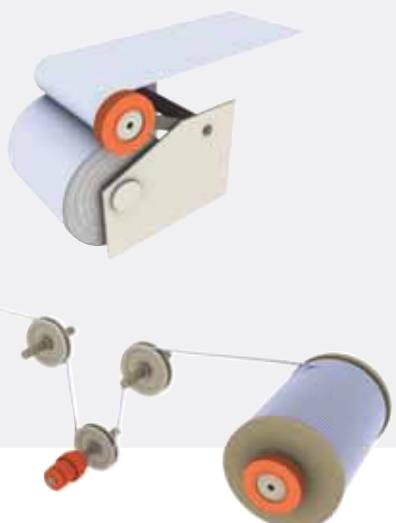
### TENSION CONTROL: A CRUCIAL ISSUE !

To control a web, a cable, or a wire all along a machine requires for the product to be kept "in tension" when going over each of the rolls to manage the product elongation and to keep it as constant as possible.

It's also a way to keep it aligned and to help the internal speed control at each stage of the machine (i.e. to ensure a better registration control in a multicolor printing press).

Either for designing new equipment or for upgrading an old machine, the final success expected from the Tension Control system relies heavily on the analysis which must lead to the right choice for the best components.

In order to help with this analysis, the following chapter introduces first the calculations to be made for sizing the Brakes and Clutches in the Tension Control environment; and second all the different regulation systems and specific functions available from MEROBEL's product range.



### LE CONTRÔLE DE TENSION: UN ENJEU DECISIF !

Le contrôle d'un film, d'un câble ou d'un fil à l'intérieur d'une machine implique que le produit soit maintenu "sous tension" sur chaque rouleau ou poulie, afin de maîtriser son élongation mais aussi de la conserver aussi constante que possible.

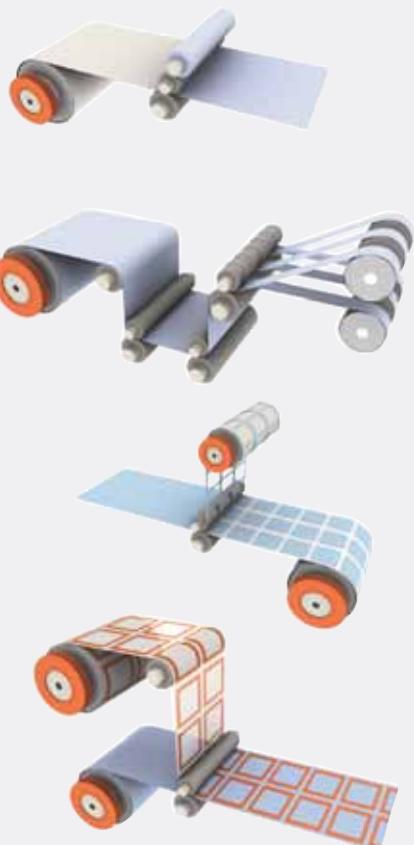
C'est aussi une manière de garantir les alignements et d'aider les régulations de vitesse à chaque étage de la machine (ex. pour faciliter le contrôle de registre dans une machine d'impression multicouleurs).

Que ce soit pour la conception d'un nouvel équipement ou pour l'amélioration d'une machine ancienne, la réussite espérée par la mise en oeuvre du Contrôle de tension repose en grande part sur l'approche de départ, qui conduira finalement au choix des meilleurs composants.

Pour faciliter cette approche préliminaire, le chapitre qui suit présente tout d'abord les calculs permettant le dimensionnement des Freins et Embrayages dans le contexte du Contrôle de Tension, puis les différents types de régulation et les fonctions spécifiques offertes par la gamme MEROBEL.



## APPLICATIONS - INDUSTRIES APPLICATIONS -METIERS



### PRINTING, CONVERTING, LABELLING, PACKAGING INDUSTRIES...

For many years, MEROBEL's team of engineers are known worldwide as Web Tension Control specialists.

Whatever the application, an easy-to-use, easy-to-install and cost effective

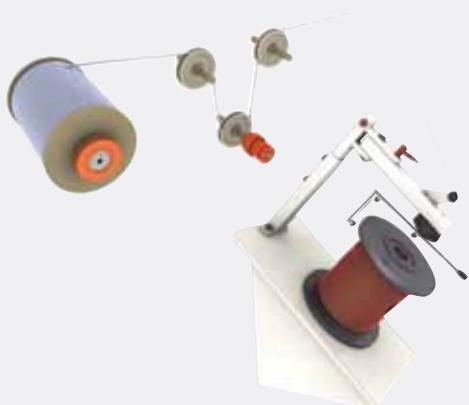
complete solution is offered. The solution combines high quality and reliability, short delivery, and efficient technical support.

### METIERS DE L'IMPRESSION, DE LA TRANSFOR- MATION, DE L'ETIQUETTE, DE L'EMBALLAGE

Depuis maintenant de très nombreuses années, l'équipe d'ingénierie de MEROBEL est reconnue dans le monde entier pour son haut niveau de spécialisation dans le domaine du Contrôle de Tension de bande.

Quelque soit l'application à traiter, une solution facile

à utiliser, facile à installer, autant qu'économique est prête à être offerte dans un délai très court, avec un haut niveau de qualité et de fiabilité, le tout accompagné d'un support technique d'exception.



### WIRE & CABLE INDUSTRIES METIERS DU FIL & CABLE

MEROBEL's EMP technology is the modern and cost effective solution for unwind stands, flyers, or wire tensioners, to ensure accurate tension control in the Wire & Cable industries.

Que ce soit sur des postes de déroulage, sur des flyers ou sur des tendeurs de fil, la technologie MEROBEL offre les avantages d'une technologie moderne pour le contrôle précis de la tension dans l'industrie des Fils & Cables, en même temps que l'une des plus économiques.



# TENSION CONTROL - CALCULATIONS & SIZING

## CONTROLE DE TENSION - CALCULS ET DIMENSIONNEMENT

### REQUIRED PARAMETERS PARAMETRES NECESSAIRES

Sizing optimization requires preliminary calculations based on the following parameters:

Le dimensionnement optimal demande l'exécution de calculs utilisant les paramètres suivants:

**Max Force - Force Maximum**  $F_{\max}$  [N]

Maximum force to be applied to the products  
Tension maxi appliquée aux produits

**Min Force - Force Minimum**  $F_{\min}$  [N]

Minimum force to be applied to the products  
Tension mini appliquée aux produits

**Max Diam. - Diamètre Max**  $D_{\max}$  [m]

Maximum outside diameter of the full roll  
Diamètre extérieur maxi de la bobine pleine

**Min Diam. - Diamètre Mini**  $D_{\min}$  [m]

Core diameter  
Diamètre de bobine vide

**Max Speed - Vitesse Max**  $V_{\max}$  [m/s]

Maximum linear speed of the product  
Vitesse linéaire maxi du produit

**Min Speed - Vitesse Mini**  $V_{\min}$  [m/s]

Minimum linear speed of the product  
Vitesse linéaire mini du produit

Looking for conversion factors, see p104  
Pour la conversion des unités, voir p104

For highly dynamic applications the following additional data must also be considered:

Pour les applications à forte dynamique, les données supplémentaires suivantes doivent être elles- aussi prises en compte:

**Roll weight - Masse de Bobine**  $M$  [kg]

**Acceleration time - Durée Accel.**  $t_a$  [s]

Time between no speed and full speed  
Temps d'accélération (arrêt à vitesse maxi)

**Deceleration time - Durée Décél.**  $t_d$  [s]

Time between full speed and no speed  
Temps de décélération (vitesse maxi à arrêt)

**E-Stop time - Temps Arrêt urgence**  $t_e$  [s]

Minimum E-stop time requested  
Temps de décélération pour arrêt d'urgence

### CALCULATION FORMULAS FORMULES DE CALCUL

#### TORQUE RANGE REQUESTED

#### GAMME DE COUPLE REQUISE

usual tension values: see data charts p 101  
valeurs usuelles de Tension: voir tableaux p 101

$$T_{\max} \text{ [Nm]} = F_{\max} \cdot r_{\max}$$

$$T_{\min} \text{ [Nm]} = F_{\min} \cdot r_{\min}$$

with  $r = D / 2$

#### MAXIMUM POWER DISSIPATION

#### PUISANCE DISSIPÉE MAXI

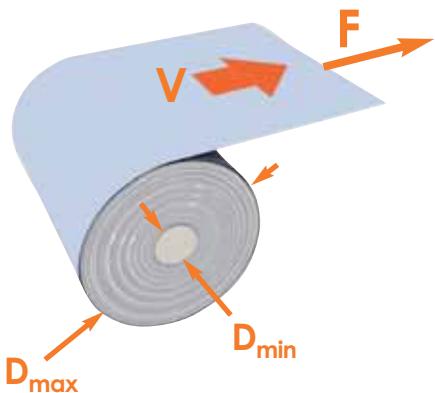
$$P_{\max} \text{ [W]} = F_{\max} \cdot V_{\max}$$

#### ROTATION SPEED RANGE REQUESTED

#### GAMME DE VITESSE REQUISE

$$n_{\max} \text{ [rpm]} \sim 10 \cdot V_{\max} / r_{\min}$$

$$n_{\min} \text{ [rpm]} \sim 10 \cdot V_{\min} / r_{\max}$$



#### ROLL INERTIA

#### INERTIE DE LA BOBINE

$$J_{\max} \text{ [kg . m}^2\text{]} \sim 1/2 \cdot M \cdot r_{\max}^2$$

DYNAMIC TORQUE (Accel. / Decel.)  
COUPLE DYNAMIQUE (Accél. / Décél.)

$$T_{\text{acc}} \text{ [Nm]} = - J_{\max} \cdot (\omega_j / t_a)$$

$$T_{\text{dec}} \text{ [Nm]} = J_{\max} \cdot (\omega_j / t_d)$$

$$T_{e-s} \text{ [Nm]} = J_{\max} \cdot (\omega_j / t_e)$$

with  
avec  $\omega_j \text{ [rd.s}^{-1}\text{]} = V_{\max} / r_{\max}$



## TENSION CONTROL - REGULATION CONTROLE DE TENSION - REGULATION

### Principle

The machine operator manually adjusts the torque of the brake mounted on the roll.

Since the roll diameter changes, the operator needs to constantly pay

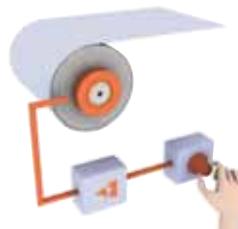
attention and periodically change the set point to minimize the variation in tension.

### Principle

L'opérateur corrige manuellement le couple dans le frein lié à l'axe de la bobine.

Dès lors que le rayon de la bobine varie continuellement, l'opérateur doit maintenir la machine sous

### MANUAL CONTROL PILOTAGE MANUEL



### Principle

Cost effective and user friendly, these open loop regulation systems are able to maintain a web tension accuracy of about 10%.

A sensor (Ultrasonic, Laser, or potentiometer) measures the diameter information from the external surface of the roll.

The regulator makes the calculation to provide the right torque level according to the diameter, and keeps the tension constant throughout the unwinding process.

### Principle

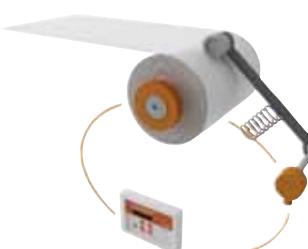
Economique et facile à régler, ce système de régulation permet d'atteindre des précisions de la tension de l'ordre de 10%.

Un capteur (Ultrasons, Laser, ou potentiomètre) donne continuellement une information en rapport

avec le diamètre de la bobine.

Le régulateur permet de calculer le couple correspondant au rayon pour conserver une tension constante pendant toute la durée du déroulement.

### DIAMETER MEASUREMENT MESURE DE DIAMETRE



# Tension Control Contrôle de Tension

## Tension Control

## Contrôle de Tension

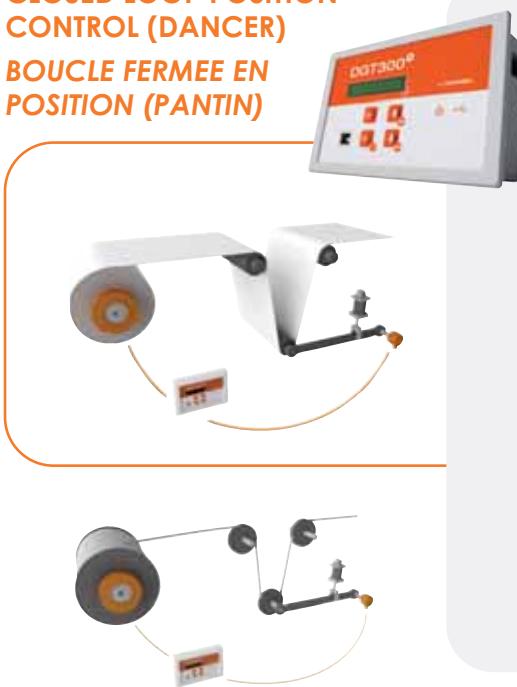


## TENSION CONTROL - REGULATION

## CONTROLE DE TENSION - REGULATION

### CLOSED LOOP POSITION CONTROL (DANCER)

### BOUCLE FERMEE EN POSITION (PANTIN)



#### Principle

The cost effective closed loop solution:

The tension on the product is generated by the force applied to the dancer roll (fixed weight or variable pressure in a pneumatic cylinder).

A position sensor (potentiometer) measures the dancer roll position, and automatically adjusts the torque through a PID regulator to keep the dancer position stable and constant.

#### Principe

La plus économique des régulations en boucle fermée:

La tension de bande est fonction de la force appliquée par le rouleau du pantin (masse constante ou pression pouvant varier dans un vérin pneumatique).

L'utilisation d'un potentiomètre pour mesurer continuellement sa position permet d'ajuster le couple en permanence grâce au régulateur PID et donc de conserver au pantin une position stable et constante.

### CLOSED LOOP FORCE CONTROL (LOAD CELLS)

### BOUCLE FERMEE EN FORCE (CELLULES DE FORCE)



#### Principle

The ultimate closed loop solution:

The web tension is maintained by continuously monitoring the difference between the set point and the load cells feedback measurement. The torque is automati-

cally adjusted through a PID regulator to keep the actual tension at the set point, even during acceleration and deceleration.

By design, the actual tension applied to the material is available for display and / or record.

#### Principe

La plus performante des régulations en boucle fermée:

La tension de bande est donnée par la comparaison en continu de la consigne et de la mesure. Le couple est automatiquement ajusté grâce au

régulateur PID pour maintenir la tension au plus près de la consigne, y compris pendant les phases dynamiques. Par conception, la valeur de tension est disponible en temps réel pour affichage et / ou enregistrement.



## TENSION CONTROL - REGULATION CONTROLE DE TENSION - REGULATION

### Principle

The state-of-the-art solution when rewinding applications cannot easily deal with a complex mix between torque control and speed control.

As an exclusive feature of MEROBEL's digital control-

lers, the speed follower takes the full benefit of the EMP technology's smoothness at high and low speed (even at rest), while minimizing the power dissipation.

### Principle

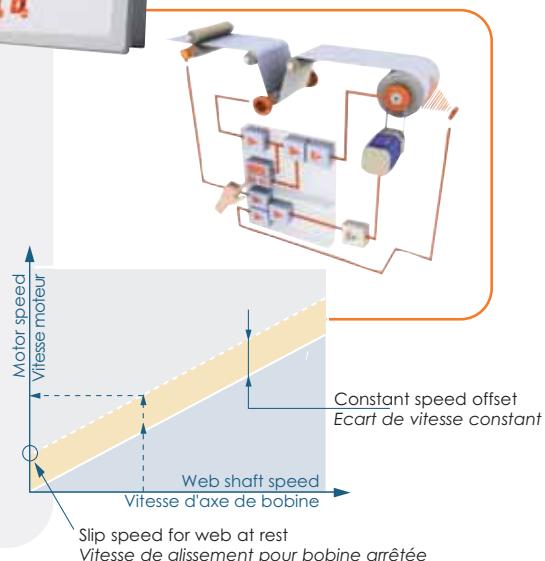
Une solution actuelle pour toutes les applications d'enroulement où la combinaison entre régulation de vitesse et de régulation de couple demeurent incompatibles entre elles.

L'exclusivité de cette solution intégrée en standard

aux régulateurs numériques de MEROBEL permet de bénéficier de toute la souplesse des embrayages EMP à vitesse élevée ou réduite (et même à l'arrêt), tout en conservant un très faible niveau de puissance dissipée.



### SPEED FOLLOWER FOR REWIND APPLICATION SUIVI DE VITESSE SUR ARBRE D'ENROULEMENT



### Principle

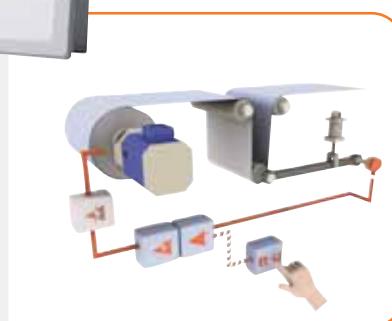
In addition to the direct control of EMP brakes and clutches, MEROBEL's controller design includes a special feature allowing the regulation of external motor drives.

This feature allows the users to benefit from the

sophisticated MEROBEL controller's "web tension functions", even when using motors and drives.



### MOTOR & DRIVE SOLUTION MOTEUR



### Principle

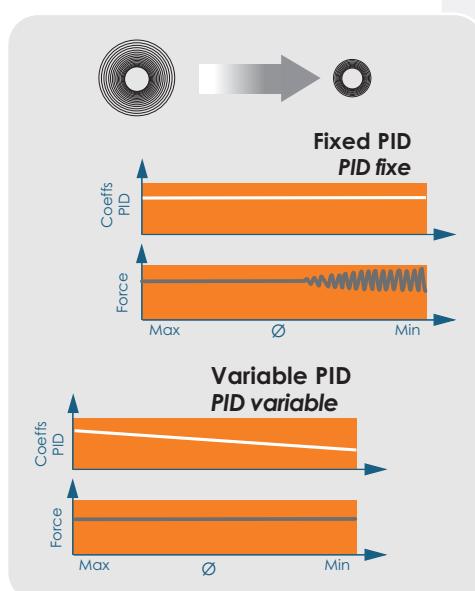
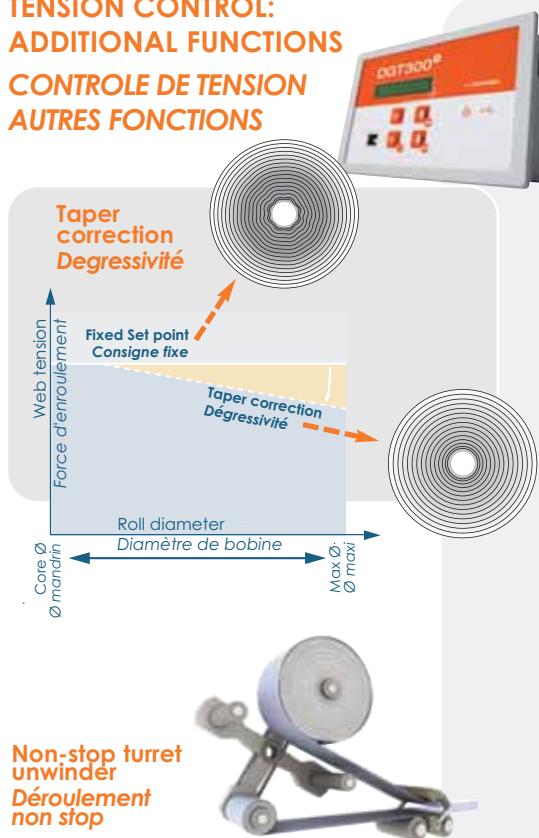
A côté de sa fonction primaire de contrôle direct des freins et embrayages EMP, la conception des contrôleurs de tension MEROBEL intègre aussi les fonctions spécifiques permettant de piloter des variateurs standards.

Il est ainsi possible de bénéficier de l'ensemble des fonctions métiers et des régulations sophistiquées offertes par les contrôleurs MEROBEL tout en réalisant l'entraînement à l'aide de motoréducteurs.



# TENSION CONTROL - REGULATION CONTROLE DE TENSION - REGULATION

## TENSION CONTROL: ADDITIONAL FUNCTIONS CONTROLE DE TENSION AUTRES FONCTIONS



Many years of experience made MEROBEL capable of resolving the most demanding Tension Control applications.

The functions offered provide complete technical solutions to all specific needs in applications such as Converting, Narrow web, Wire & Cable, ...

Des dizaines d'années d'expérience permettent à MEROBEL de traiter avec succès les applications de Contrôle de Tension les plus exigeantes.

Les solutions disponibles offrent en standard toutes les réponses techniques aux applications du Converting, des bandes étroites, des fils et câbles, etc

### Taper correction

A specific feature that avoids too much tightening pressure at the center of the roll, by automatically adjusting the set point, as a function of the actual roll diameter.

### Degréssivité

Une fonction qui permet d'éviter un serrage trop important au centre de la bobine par variation automatique de la consigne en fonction du diamètre.

### Non-stop turret unwinder

The controller manages the empty / full web automatic rotation process, switching the regulation from one roll to the other, and maintaining a preset torque on the empty roll.

### Déroulement non-stop

Le système gère la séquence de basculement automatique de la régulation d'une bobine à l'autre, tout en conservant un couple ajustable sur l'arbre de la bobine vide.

### Variable PID

When the diameter range is very high, this feature automatically adjusts the PID coefficients, according to the actual roll diameter, in order to avoid web tension instability when approaching the core diameter.

### PID variable

Utilisée pour éviter d'éventuelles instabilités de tension en fin de bobine, notamment lorsque la variation de diamètre est très importante, cette fonction permet de faire automatiquement varier les coefficients de PID en fonction du diamètre de la bobine.



Tension Control

Contrôle de Tension

## SYSTEM COMPONENTS COMPOSITION DES SYSTEMES

Load Cells &  
Sensors

Capteurs

Remote control  
& Regulation

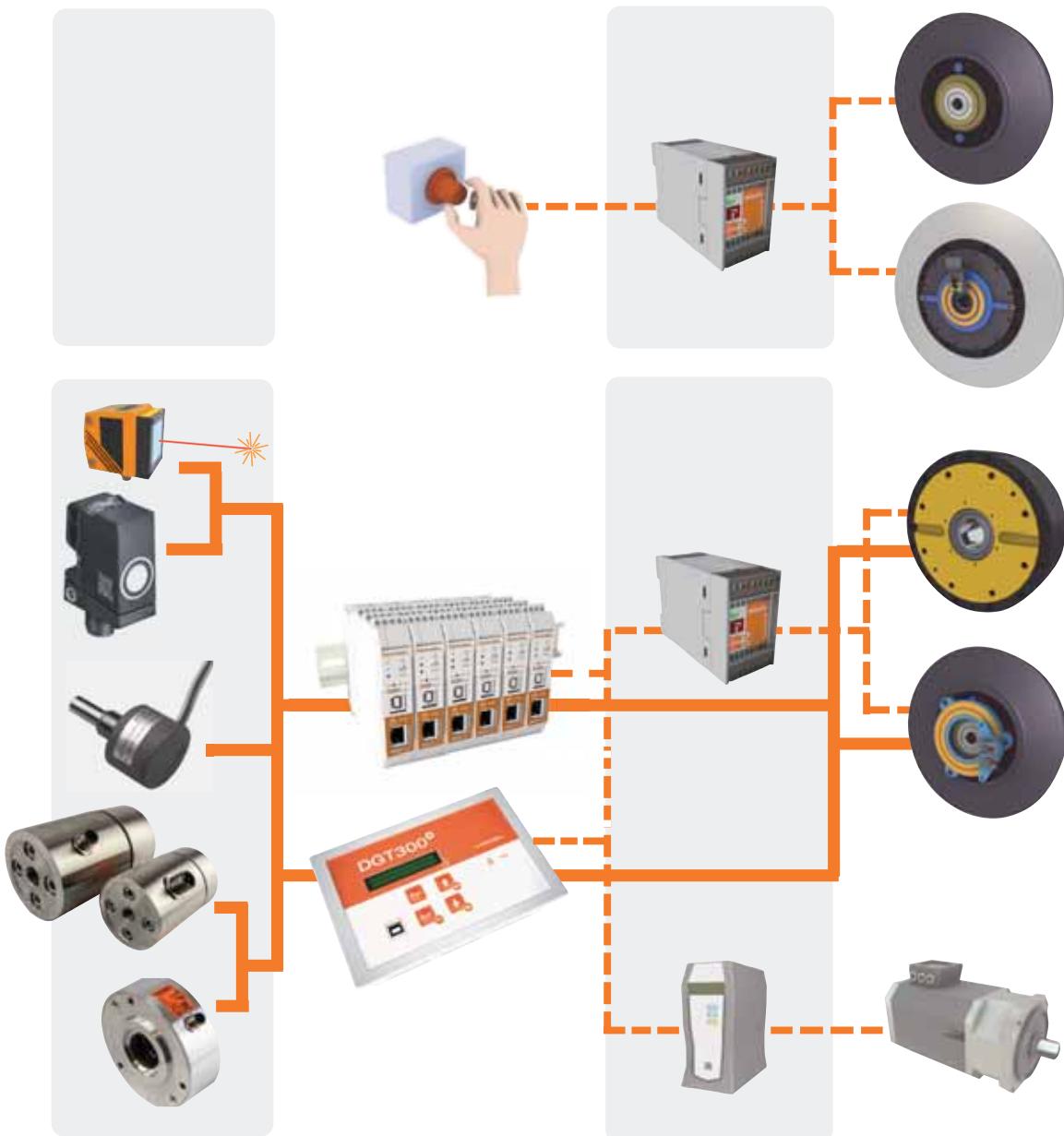
Commande &  
Régulation

Power Module

Unité de  
Puissance

Torque  
actuator

Générateur  
de Couple



All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis



## CHOOSING THE CORRECT REGULATION SYSTEM GUIDE DE CHOIX DES REGULATIONS

	Follower arm Bras palpateur	Diam. measurement (Ultrasonic or Laser) Mesure de diamètre (Ultrasons ou Laser)	Closed loop force Contrôle de la force en boucle fermée	Closed loop dancer Régulation par pantin en boucle fermée	Speed follower on rewind (see p 20) Suivi de vitesse à l'enroulement (voir p 20)
Contact with the product prohibited Contact avec le produit impossible		✓			
Sound & vibrations absorbent product Matériau absorbant le son et les vibrations	✓		✓	✓	
Stop & Go process Vitesse intermittente	✓	✓		✓	✓
Actual tension monitoring Mesure de la Tension en continu			✓		
Torque & Speed independence Indépendance couple / vitesse					✓

**Question to ask?  
Advice needed?**

MEROBEL engineering team is available to help select the best solution to your specific application.  
Please consult your local supplier.

**Une question ?  
Besoin d'un conseil ?**

Quelle que soit la spécificité de votre application, l'équipe de support technique MEROBEL est toujours à votre disposition pour vous aider à choisir la meilleure solution.  
Merci de consulter votre distributeur local.



## Tension Control

## Contrôle de Tension

# DGT300+ - DIGITAL CONTROLLER

## DGT300+ - CONTROLEUR NUMÉRIQUE



DGT 300+ is the most attractive turn-key solution on the market for closed-loop and / or open loop applications for winding, unwinding, and intermediate tension control for the band, the cable and wire.

Fully configurable through a dedicated PC software, from its front panel keypad, or even from the outside with the advanced TCP / IP functions, DGT 300+ offers all the specialized functions which are required by tension control .

DGT 300 + accepts all types of direct inputs from force, laser, ultrasonic sensors, or potentiometers.

### Advanced regulation capabilities

- automatic PID parameters variation
- open loop + closed loop combination available
- inertia compensation
- smooth startup with programmable slope
- adjustable taper function
- no-stop web turrets management
- five complete built-in memories

DGT 300+ offre la solution clé-en-main la plus attractive du marché pour les applications en boucle fermée et/ou en boucle ouverte, de déroulement, d'enroulement ou de contrôle des tensions intermédiaires pour la bande, le câble ou le fil.

Entièrement configurable par logiciel PC dédié, clavier de face avant, ou pilotée par l'extérieur grâce à ses fonctions avancées de communication TCP/IP, DGT 300+ offre toutes les fonctions métier du contrôle de tension

DGT 300+ accepte tous les types de capteurs de force, laser, à ultrasons, ou de potentiomètres, en entrée directe.

### Fonctions de régulation avancées

- P.I.D. variable automatique
- Boucle ouverte + boucle fermée
- Compensation d'inertie
- Démarrage progressif avec rampe ajustable
- Coefficient de dégressivité ajustable
- Contrôle du process de changement automatique des bobines
- 5 mémoires complètes accessibles à l'opérateur

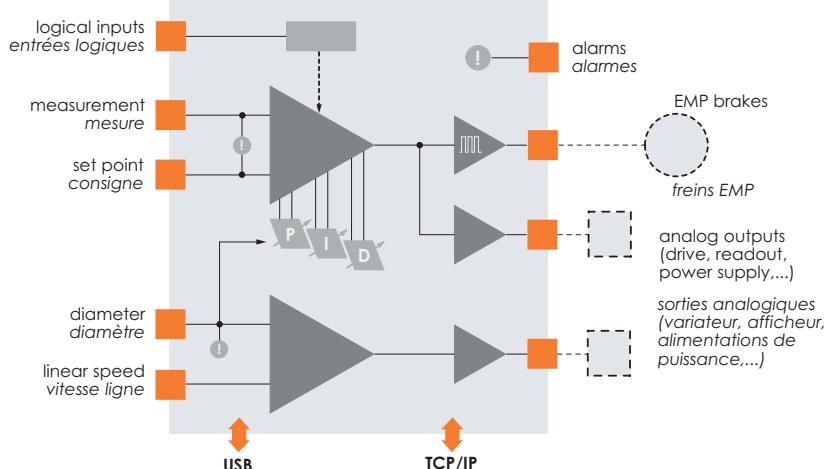


Direct setup by software  
Logiciel de programmation



- . No trimmer adjustment
- . No dip switch/resistance configuration
- . Unlimited configurations by software memory
- . Aucun potentiomètre  
. Ni "switch" ni résistance de calibration  
. Sauvegarde illimitée des configurations par logiciel

### process management gestion de process



Standard supply voltage  
24 V AC or DC  
Alimentation standard  
24 V AC ou DC

CE / CEM compatible  
Compatible CE / CEM



All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis

# Tension Control Contrôle de Tension

## Tension Control

## Contrôle de Tension



## DGT300+ - DIGITAL CONTROLLER DGT300+ - CONTRÔLEUR NUMÉRIQUE

### Features / Caractéristiques

#### INPUTS

- Set point (external)
- Meas. / Dia. / Tacho [TC]
- Tacho [LS]
  - frequency (max)
- Logical
  - (Ext. rem. control)

#### OUTPUTS

- Analog 1 & 2
- Logical 1 & 2
- PWM Output min. load
- PWM Output max current

#### SUPPLY

- Power supply voltage
- Max consumption

#### SUPPLY VOLTAGE OUTPUTS

- Load Cells
- Ultrasonic Sensor

#### TEMPERATURE

- Operating

#### ENTRÉES

- Consigne (externe) V DC 0 → 10
- Mesure / Diam. / Tachy [TC] V DC 0 → 10
- Tachy [LS] V DC 5 → 24
- frequency (max) kHz 30 max
- Logiques (pilotage process) V DC 5 → 24
- mA 15 max

#### SORTIES

- Analogiques 1 / 2 V DC -10 → +10
- Logiques 1 / 2 mA NPN
- Charge sortie PWM mini Ω 4
- Courant max sortie PWM A 1.5

#### ALIMENTATION

- Tension d'alimentation V 24 AC / DC
- Consommation max VA 50

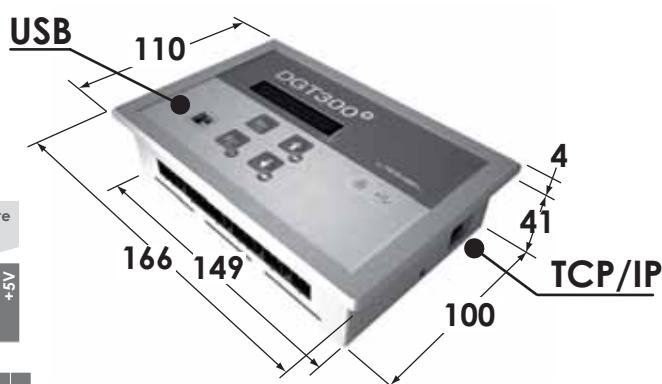
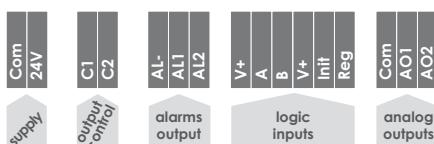
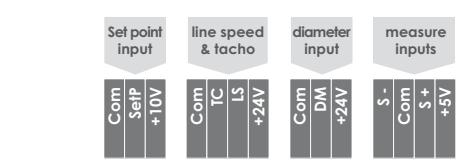
#### ALIMENTATIONS CAPTEUR

- Capteurs force V DC 5
- Capteur Ultrasons V DC 24

#### TEMPERATURE

- de fonctionnement °C 0 → 40

### Dimensions & Connections / Dimensions & raccordements





## Tension Control

### Contrôle de Tension

## POWER SUPPLY

### ALIMENTATIONS DE PUISSANCE

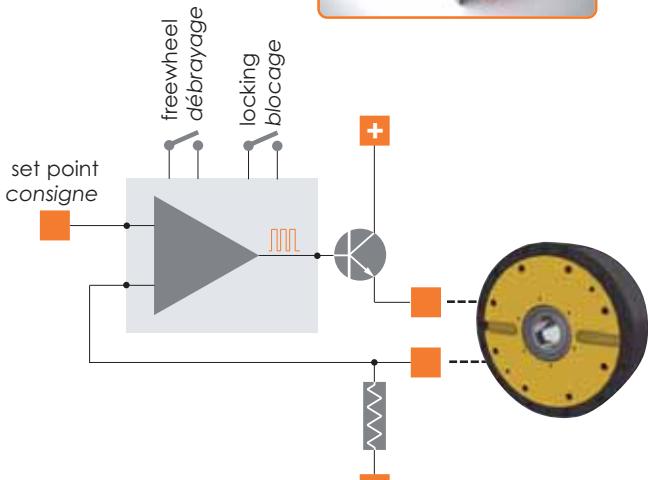


CURRENT REGULATED Power Supply based on microcontroller technology.

Accurate current output control, independent of coil temperature.  
High protection against transients, leading to high reliability in industrial environments.

Alimentation de Puissance REGULEE EN COURANT construite autour de technologies à base de microcontrôleurs.

Courant de sortie précis et indépendant de la température de la bobine.  
Haut niveau de protection contre les transitoires, permettant de garantir une haute fiabilité en environnement industriel.

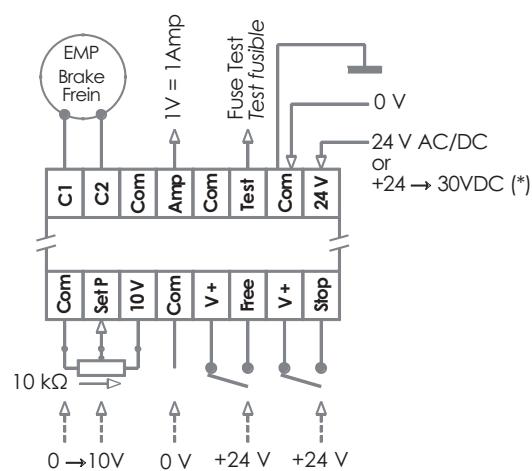


## Features / Caractéristiques

PowerBlock04 PowerBlock2 PowerBlock4 (\*)

Input voltage	Tension d'alimentation	V	<b>24</b> AC/DC	<b>24</b> AC/DC	<b>24 → 30</b> DC
Max output current	Courant de sortie max.	Amp	<b>0.400</b>	<b>2</b>	<b>4</b>
Output load (resistance)	Charge en sortie (résistance)	Ω	<b>480 max</b>	<b>4 → 20</b>	<b>4 → 20</b>
Max. power consumption	Puissance consommée max.	VA	<b>20</b>	<b>70</b>	<b>120</b>
Remote voltage control	Tension de pilotage	V DC	<b>0 → 10</b>	<b>0 → 10</b>	<b>0 → 10</b>
Ambient temperature	Temperature d'utilisation	°C	<b>+10 → +40</b>	<b>+10 → +40</b>	<b>+10 → +40</b>

## Dimensions & Connections / Dimensions & raccordements



All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis



## LOAD CELLS & SENSORS CAPTEURS DE FORCE ET CAPTEURS DIVERS

In addition to the EMP Brakes, Clutches, and their controllers, MEROBEL offers a complete range of fully dedicated sensors and load cells.

These high quality sensors are carefully selected to ensure the best performance of the tension control regulation systems.

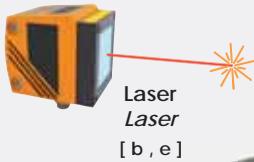
Potentiometer  
Potentiomètre  
[ a , c ]



A côté de ses contrôleurs et coupleurs EMP, MEROBEL propose une gamme complète de capteurs spécialisés.

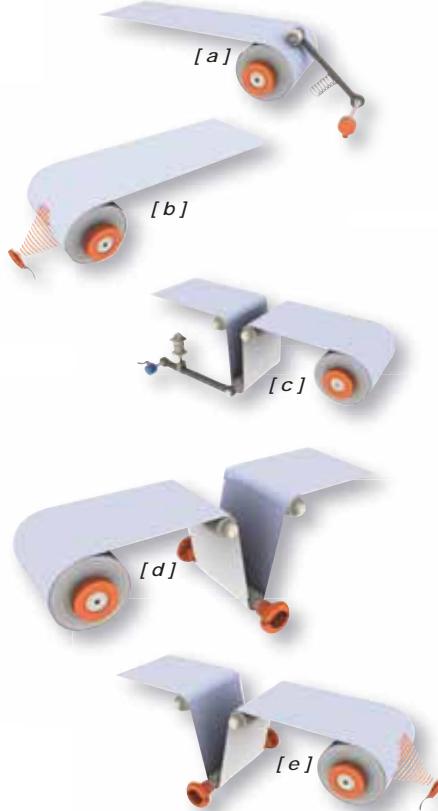
Ces appareils sont soigneusement sélectionnés pour permettre de garantir les meilleures performances des systèmes de régulation auxquels ils sont intégrés.

Ultrasonic  
Ultrasons  
[ b , e ]



Laser  
Laser  
[ b , e ]

Dedicated  
Load Cells  
Capteurs de  
force spécialisés  
[ d , e ]



More details  
about available  
sensors?

MEROBEL engineering team is available to help select the best solution to your specific application. Detailed literature is also available. Please consult your local supplier.

Plus de détails sur  
l'offre en matière  
de capteurs?

Quelle que soit la spécificité de votre application, l'équipe de support technique MEROBEL est toujours à votre disposition pour vous aider à choisir la meilleure solution. Une documentation spécifique est à votre disposition. Merci de consulter votre distributeur local.



EMP Brakes - Through bore

Freins EMP - Arbres traversants

## EMP THROUGH BORE BRAKES FREINS EMP AVEC ARBRES TRAVERSANTS

The most popular range of MEROBEL's EMP Brakes, offering tailored solutions for every need with:

- **10 sizes**
- up to **5 different versions** for each size (heat dissipation options).

Specifically designed to be easily installed on **Converting, Printing, Wire & cable, and Packaging** machines to name a few.

Cost effective solution for **variable torque simulation systems** (automotive and aeronautics test rigs).

La plus large et la plus diffusée des gammes de freins MEROBEL permet d'offrir une réponse technique à tous les besoins à partir des **10 tailles** et des **5 versions** (capacité de dissipation de puissance) disponibles en standard pour chacune de ces tailles.

Cette gamme offre une conception tout spécialement adaptée aux machines d'**impression**, de transformation (**converting**), de déroulement des **fils et câbles**, et aux équipements d'**emballage**.

Ces appareils constituent aussi une réponse économique et performante pour la construction de **bancs de tests et de simulation** (automobile et aéronautique).

### SELECTION & MOUNTING

29

### SELECTION - MONTAGE

27

### TECHNICAL DATA :

Size 20	(2 Nm / 1.5 lb.ft)	30
Size 50	(5 Nm / 4 lb.ft)	32
Size 120	(12 Nm / 9 lb.ft)	34
Size 350	(35 Nm / 26 lb.ft)	36
Size 650	(65 Nm / 50 lb.ft)	38
Size 1200	(120 Nm / 90 lb.ft)	40
Size 2002	(200 Nm / 150 lb.ft)	42
Size 3500	(350 Nm / 260 lb.ft)	44

Looking for higher torque capacity? Please refer to the next chapter: EMP Brakes High Torque (p 46)

### DONNEES TECHNIQUES :

Taille 20	(2 Nm / 1.5 lb.ft)	30
Taille 50	(5 Nm / 4 lb.ft)	32
Taille 120	(12 Nm / 9 lb.ft)	34
Taille 350	(35 Nm / 26 lb.ft)	36
Taille 650	(65 Nm / 50 lb.ft)	38
Taille 1200	(120 Nm / 90 lb.ft)	40
Taille 2002	(200 Nm / 150 lb.ft)	42
Taille 3500	(350 Nm / 260 lb.ft)	44

Pour des capacités supérieures en couple, se référer au chapitre suivant: *Freins EMP "high torque"* (p 46)



## SELECTION GUIDE - MOUNTING RECOMMENDATIONS GUIDE DE SÉLECTION - CONSEILS DE MONTAGE

### Selection guide / Guide de sélection

#### Standard sizing procedure

- 1 - The rated torque of the brake selected must be greater than the highest torque required by the application. The reduction ratio (gears or belts) must be considered when making the calculation.
- 2 - The maximum heat generated by the application must be lower than the rated power dissipation of the specified brake and cooling option.
- 3 - The rated residual torque must be lower than the minimum requested by the application (again, according to ratio).
- 4 - The speed range must be within the min. / max. of the brake selected (if not, please consult your local supplier).

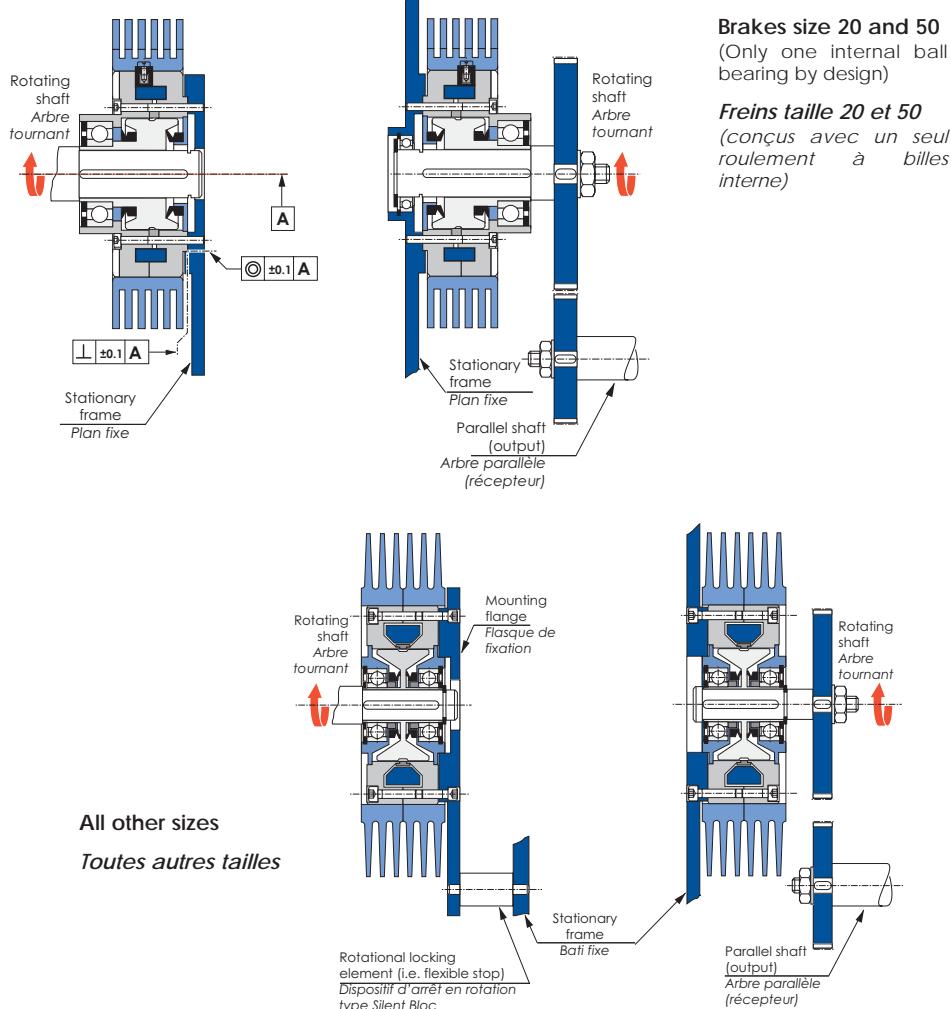
For calculation details, please refer to pages 12 and 17

#### Procédure de sélection usuelle

- 1 - Le couple nominal du frein choisi doit être supérieur à la valeur demandée la plus élevée (si nécessaire, prendre en compte les rapports de réduction - pignons ou courroies).
- 2 - La puissance max. dissipée (couple et vitesse), doit demeurer inférieure à celle qui est disponible, en fonction des options de refroidissement choisies.
- 3 - La valeur de couple résiduel doit être inférieure à celle imposée par l'application (en prenant à nouveau en compte le rapport de réduction).
- 4 - La gamme de vitesse doit rester dans les limites du min. / max. du frein choisi (merci de consulter votre distributeur local dans le cas contraire).

Pour les détails de calcul, se référer aux pages 12 et 17

### Mounting recommendations / Conseils de montage

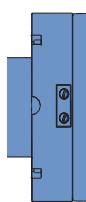


**Brakes size 20 and 50**  
(Only one internal ball bearing by design)

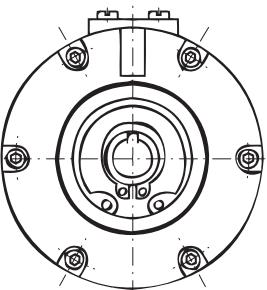
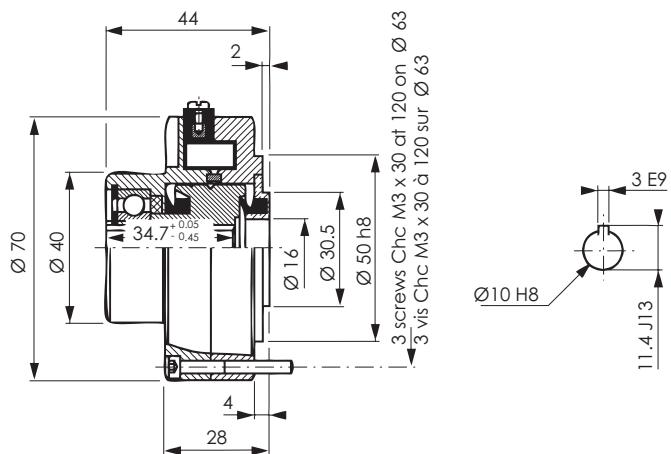
**Freins taille 20 et 50**  
(conçus avec un seul roulement à billes interne)



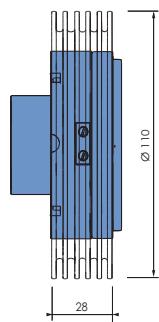
FAT 20



**DIMENSIONS - Size 20**  
**DIMENSIONS - Taille 20**



FRAT



All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis



## TECHNICAL DATA - Size 20 DONNEES TECHNIQUES - Taille 20

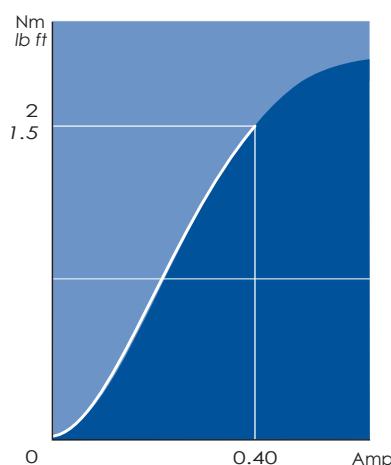
### Features / Caractéristiques

Technical Features	<i>Données techniques</i>					
Rated torque	<i>Couple nominal</i>	Nm	<b>2</b>	<i>lb.ft</i>	<b>1.5</b>	
Rated current	<i>Courant nominal</i>	A	<b>0.40</b>	<i>Amp</i>	<b>0.40</b>	
Residual torque	<i>Couple résiduel</i>	Nm	<b>0.04</b>	<i>lb.ft</i>	<b>0.03</b>	
Residual torque RR (1)	<i>Couple résiduel RR (1)</i>	Nm	<b>0.08</b>	<i>lb.ft</i>	<b>0.06</b>	
Coil resistance (2)	<i>Impédance de la bobine (2)</i>	Ω			<b>24</b>	
Rotor inertia	<i>Inertie du rotor</i>	kg.m <sup>2</sup>			<b>16.10<sup>-6</sup></b>	
Min rotation speed (3)	<i>Vitesse de rotation min (3)</i>	mn <sup>-1</sup>	<i>rpm</i>		<b>40</b>	
Max rotation speed (3)	<i>Vitesse de rotation max (3)</i>	mn <sup>-1</sup>	<i>rpm</i>		<b>3000</b>	
Rated housing Temp. (4)	<i>Temp. ext. nominale du corps (4)</i>	°C			<b>100</b>	
Ultimate housing Temp.	<i>Limite max. de Temp. ext. du corps</i>	°C			<b>120</b>	
(1) remnant rotor version	(1) version rotor rémanent					
(2) at 20°C (varies with the coil temperature)	(2) à 20°C (variable en fonction de la température de bobine)					
(3) except RR versions. Any further request, please consult your supplier	(3) sauf versions RR. Pour toute autre valeur souhaitée, consultez votre revendeur					
(4) max for rated life	(4) limite max pour une durée de vie nominale					

### Full range / Gamme complète

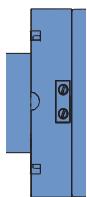
	Power <i>Puissance</i> W	Weight <i>Masse</i> kg / lb	Ordering Code <i>Code de commande</i>
FAT 20	<b>40</b>	0.80 / 1.76	ME314320-00
FRAT 20	<b>60</b>	0.90 / 1.98	ME314325-00

### Typical torque vs. current / Courbe caractéristique courant - couple



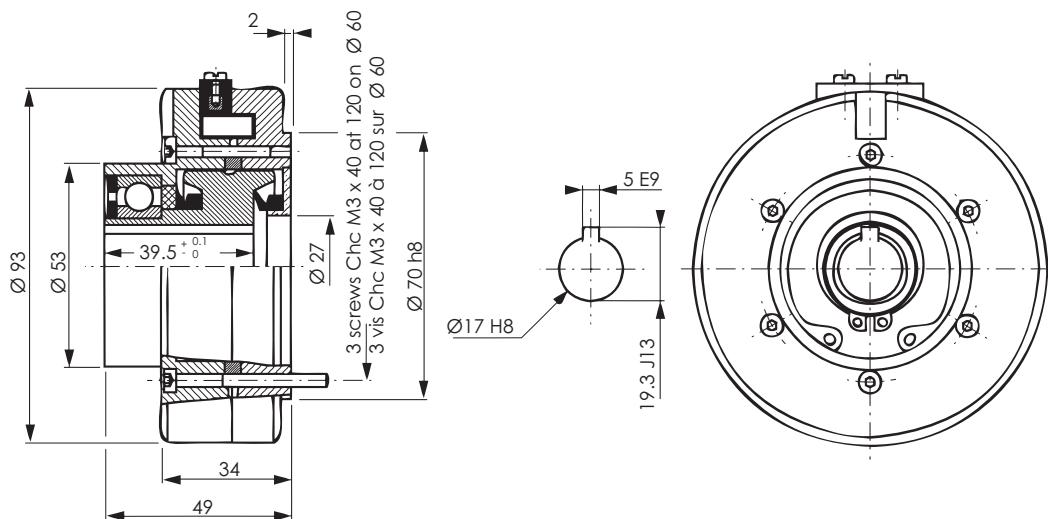


FAT 50

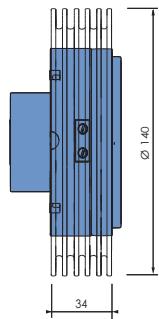


## DIMENSIONS - Size 50

### DIMENSIONS - Taille 50



FRAT



All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis



## TECHNICAL DATA - Size 50 DONNEES TECHNIQUES - Taille 50

### Features / Caractéristiques

Technical Features	Données techniques	Nm	5	lb.ft	4
Rated torque	Couple nominal	Nm	5	lb.ft	4
Rated current	Courant nominal	A	0.50	Amp	0.50
Residual torque	Couple résiduel	Nm	0.20	lb.ft	0.15
Residual torque RR (1)	Couple résiduel RR (1)	Nm	0.40	lb.ft	0.30
Coil resistance (2)	Impédance de la bobine (2)	Ω			24
Rotor inertia	Inertie du rotor	kg.m <sup>2</sup>			99.10 <sup>-6</sup>
Min rotation speed (3)	Vitesse de rotation min (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			40
Max rotation speed (3)	Vitesse de rotation max (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			3000
Rated Outside body Temp. (4)	Temp. ext. nominale du corps (4)	°C			100
Ultimate Outside body Temp.	Limite max. de Temp. ext. du corps	°C			120

(1) remnant rotor version

(2) at 20°C (varies with the coil temperature)

(3) except RR versions. Any further request, please consult your supplier

(4) max for rated life

(1) version rotor rémanent

(2) à 20°C (variable en fonction de la température de bobine)

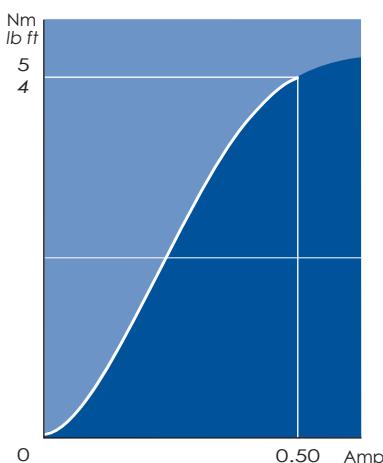
(3) sauf versions RR. Pour toute autre valeur souhaitée, consultez votre revendeur

(4) limite max pour une durée de vie nominale

### Full range / Gamme complète

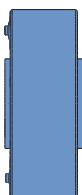
	Power Puissance W	Weight Masse kg / lb	Ordering Code Code de commande
FAT 50	70	1.70 / 3.74	ME313920-00
FRAT 50	100	2.00 / 4.40	ME313925-00

### Typical torque vs. current / Courbe caractéristique courant - couple



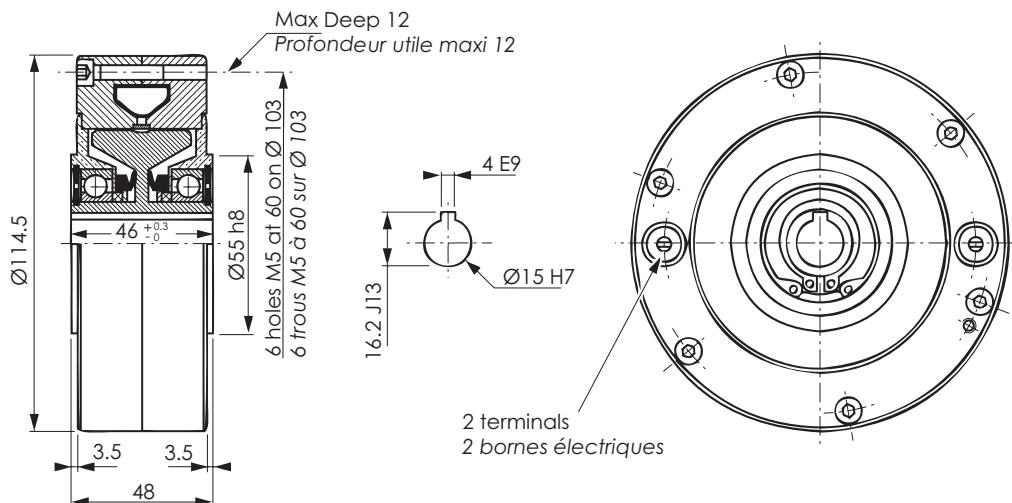


FAT 120



## DIMENSIONS - Size 120

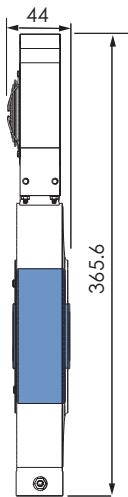
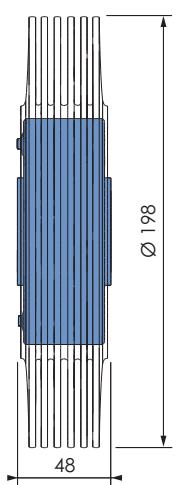
### DIMENSIONS - Taille 120



FRAT



FVRAT



Fan supply : 220V AC, except (5)  
Ventilateur : 220 V Alt., sauf (5)

All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis



## TECHNICAL DATA - Size 120 DONNEES TECHNIQUES - Taille 120

### Features / Caractéristiques

Technical Features	Données techniques				
Rated torque	Couple nominal	Nm	<b>12</b>	lb.ft	<b>9</b>
Rated current	Courant nominal	A	<b>0.55</b>	Amp	<b>0.55</b>
Residual torque	Couple résiduel	Nm	<b>0.27</b>	lb.ft	<b>0.20</b>
Residual torque RR (1)	Couple résiduel RR (1)	Nm	<b>0.56</b>	lb.ft	<b>0.40</b>
Coil resistance (2)	Impédance de la bobine (2)	Ω			<b>23</b>
Rotor inertia	Inertie du rotor	kg.m <sup>2</sup>			<b>0.25.10<sup>-3</sup></b>
Min rotation speed (3)	Vitesse de rotation min (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>40</b>
Max rotation speed (3)	Vitesse de rotation max (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>3000</b>
Rated Outside body Temp. (4)	Temp. ext. nominale du corps (4)	°C			<b>100</b>
Ultimate Outside body Temp.	Limite max. de Temp. ext. du corps	°C			<b>120</b>

(1) remnant rotor version

(2) at 20°C (varies with the coil temperature)

(3) except RR versions. Any further request, please consult your supplier

(4) max for rated life

(1) version rotor rémanent

(2) à 20°C (variable en fonction de la température de bobine)

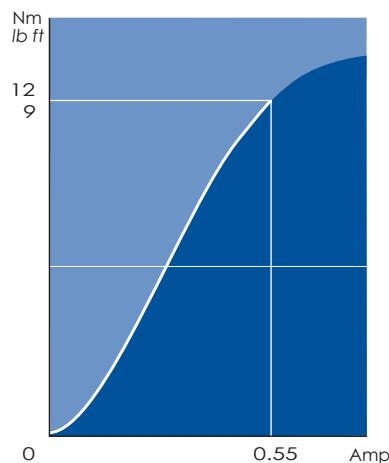
(3) sauf versions RR. Pour toute autre valeur souhaitée, consultez votre revendeur

(4) limite max pour une durée de vie nominale

### Full range / Gamme complète

	Power Puissance W	Weight Masse kg / lb	Ordering Code Code de commande
FAT 120	<b>75</b>	2.60 / 5.72	ME321300-00
FRAT 120	<b>150</b>	4.40 / 9.68	ME321400-00
FVRAT 120	<b>650</b>	5.50 / 12.1	ME321400-00 + ME126105-00 (5)
(5) US version : ME321300BK (110 V AC)			(5) Version US : ME 321300BK (110 V AC)

### Typical torque vs. current / Courbe caractéristique courant - couple



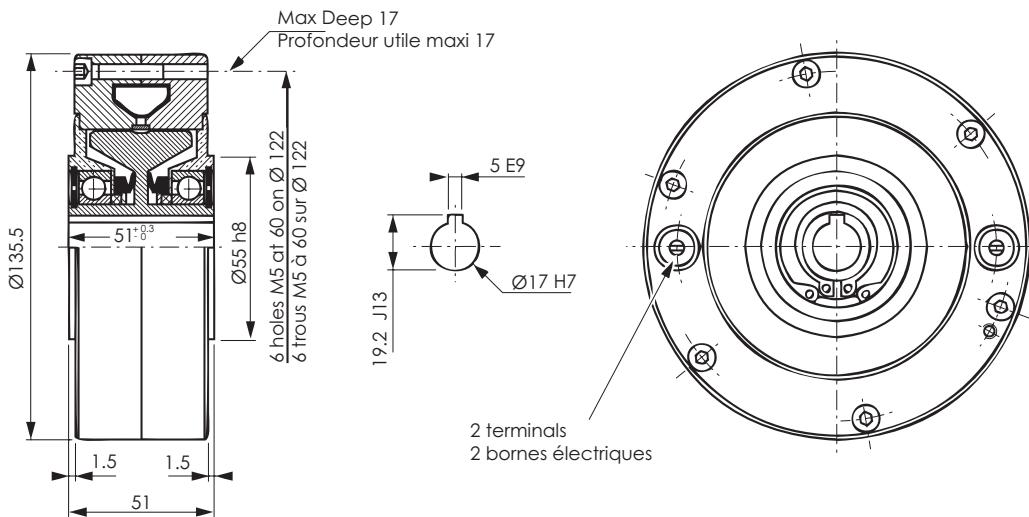


FAT 350



## DIMENSIONS - Size 350

### DIMENSIONS - Taille 350



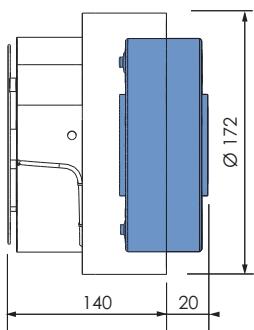
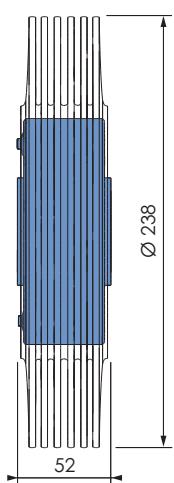
FRAT



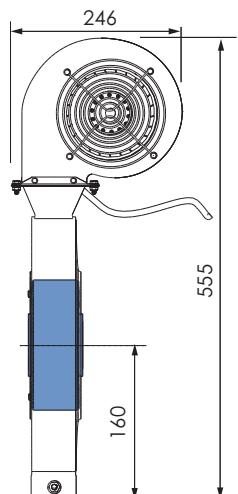
FVAT



FVRAT



Fan supply : 24V DC  
Ventilateur : 24 V CC



Fan supply : 220V AC, except (5)  
Ventilateur : 220 V Alt., sauf (5)

All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis



## TECHNICAL DATA - Size 350 DONNEES TECHNIQUES - Taille 350

### Features / Caractéristiques

Technical Features	Données techniques					
Rated torque	Couple nominal	Nm	<b>35</b>	lb.ft	<b>26</b>	
Rated current	Courant nominal	A	<b>1.00</b>	Amp	<b>1.00</b>	
Residual torque	Couple résiduel	Nm	<b>0.33</b>	lb.ft	<b>0.24</b>	
Residual torque RR (1)	Couple résiduel RR (1)	Nm	<b>0.66</b>	lb.ft	<b>0.48</b>	
Coil resistance (2)	Impédance de la bobine (2)	Ω			<b>19</b>	
Rotor inertia	Inertie du rotor	kg.m <sup>2</sup>			<b>0.79.10<sup>-3</sup></b>	
Min rotation speed (3)	Vitesse de rotation min (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>40</b>	
Max rotation speed (3)	Vitesse de rotation max (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>3000</b>	
Rated Outside body Temp. (4)	Temp. ext. nominale du corps (4)	°C			<b>100</b>	
Ultimate Outside body Temp.	Limite max. de Temp. ext. du corps	°C			<b>120</b>	

(1) remnant rotor version

(2) at 20°C (varies with the coil temperature)

(3) except RR versions. Any further request, please consult your supplier

(4) max for rated life

(1) version rotor rémanent

(2) à 20°C (variable en fonction de la température de bobine)

(3) sauf versions RR. Pour toute autre valeur souhaitée, consultez votre revendeur

(4) limite max pour une durée de vie nominale

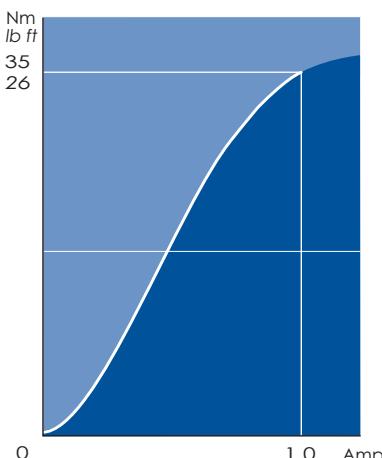
### Full range / Gamme complète

	Power Puissance W	Weight Masse kg / lb	Ordering Code Code de commande
FAT 350	<b>100</b>	4.50 / 9.90	ME321700-00
FRAT 350	<b>210</b>	6.70 / 14.7	ME321800-00
FVAT 350	<b>500</b>	5.80 / 12.8	ME321700-00 + ME129196-00
FVRAT 350	<b>1400</b>	11.7 / 25.7	ME321800-00 + ME338400-00 (5)

(5) US version : ME321700BK (110 V AC)

(5) Version US : ME 321700BK (110 V AC)

### Typical torque vs. current / Courbe caractéristique courant - couple



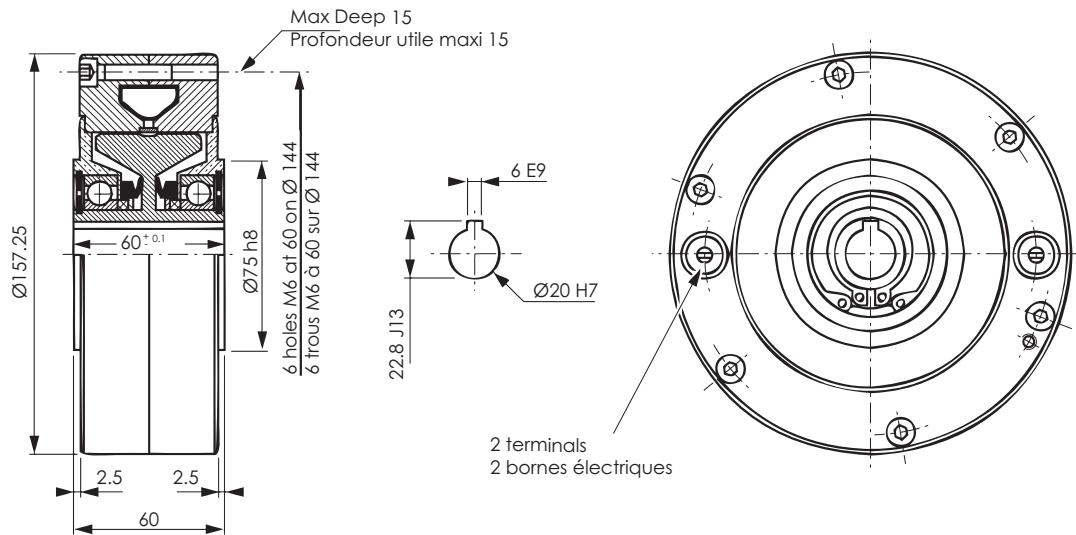


FAT 650



## DIMENSIONS - Size 650

*DIMENSIONS - Taille 650*



FRAT



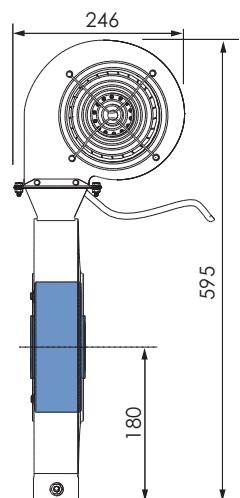
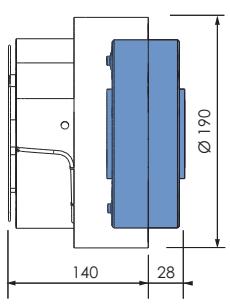
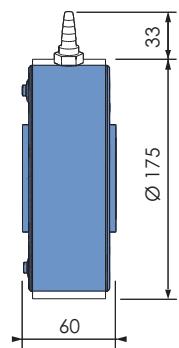
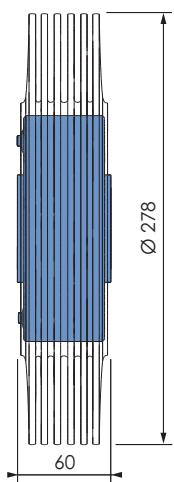
FRATO



FVAT



FVRAT



Fan supply : 24V DC  
Ventilateur : 24 V CC

Fan supply : 220V AC, except (5)  
Ventilateur : 220 V Alt., sauf (5)

All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis



## TECHNICAL DATA - Size 650 DONNEES TECHNIQUES - Taille 650

### Features / Caractéristiques

Technical Features	Données techniques			
Rated torque	Couple nominal	Nm	65	lb.ft
Rated current	Courant nominal	A	1.00	Amp
Residual torque	Couple résiduel	Nm	0.63	lb.ft
Residual torque RR (1)	Couple résiduel RR (1)	Nm	1.30	lb.ft
Coil resistance (2)	Impédance de la bobine (2)	Ω	20	
Rotor inertia	Inertie du rotor	kg.m <sup>2</sup>	2.10 <sup>-3</sup>	
Min rotation speed (3)	Vitesse de rotation min (3)	mn <sup>-1</sup> rpm	40	
Max rotation speed (3)	Vitesse de rotation max (3)	mn <sup>-1</sup> rpm	3000	
Rated Outside body Temp. (4)	Temp. ext. nominale du corps (4)	°C	100	
Ultimate Outside body Temp.	Limite max. de Temp. ext. du corps	°C	120	

(1) remnant rotor version

(2) at 20°C (varies with the coil temperature)

(3) except RR versions. Any further request, please consult your supplier

(4) max for rated life

(1) version rotor rémanent

(2) à 20°C (variable en fonction de la température de bobine)

(3) sauf versions RR. Pour toute autre valeur souhaitée, consultez votre revendeur

(4) limite max pour une durée de vie nominale

### Full range / Gamme complète

	Power Puissance W	Weight Masse kg / lb	Ordering Code Code de commande
FAT 650	150	7.20 / 15.8	ME322100-00
FRAT 650	350	11.0 / 24.0	ME322200-00
FVAT 650	700	8.60 / 18.9	ME322100-00 + ME129193-00
FVRAT 650	1800	16.2 / 35.6	ME322200-00 + ME338500-00 (5)
FRATO 650	(6)	2000	ME322500-00

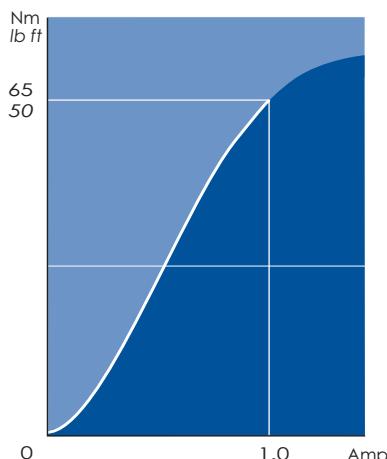
(5) US version : ME338500BK (110 V AC)

(6) water flow requirement : 120 l/h

(5) Version US : ME 338500BK (110 V AC)

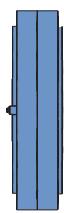
(6) pour un débit d'eau de 120 l/h

### Typical torque vs. current / Courbe caractéristique courant - couple



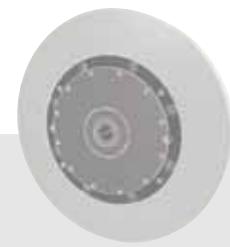
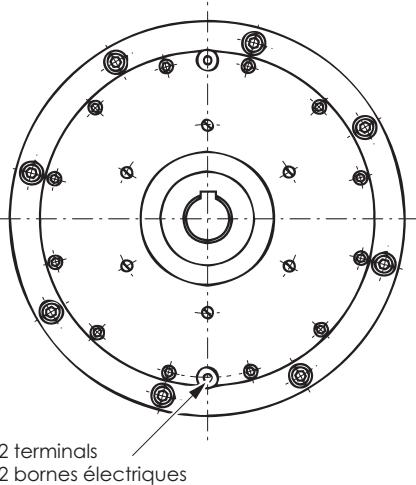
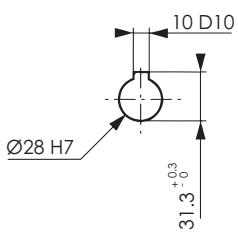
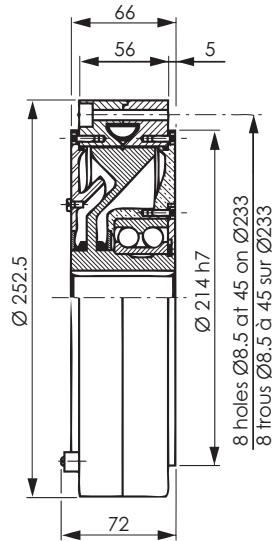


FAT 1200



## DIMENSIONS - Size 1200

### DIMENSIONS - Taille 1200



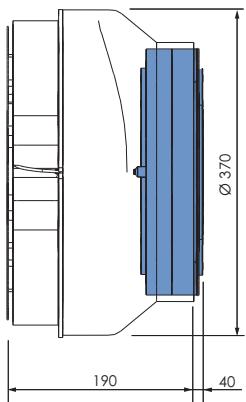
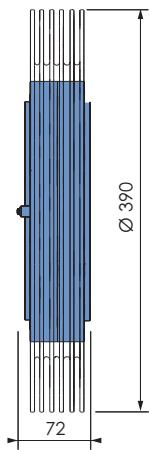
FRAT



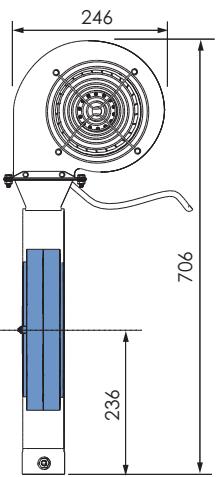
FVAT



FVRAT



Fan supply : 24V DC  
Ventilateur : 24 V CC



Fan supply : 220V AC, except (5)  
Ventilateur : 220 V Alt., sauf (5)

All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis



## TECHNICAL DATA - Size 1200 DONNEES TECHNIQUES - Taille 1200

### Features / Caractéristiques

Technical Features	Données techniques			
Rated torque	Couple nominal	Nm	120	lb.ft
Rated current	Courant nominal	A	1.10	Amp
Residual torque	Couple résiduel	Nm	1.2	lb.ft
Residual torque RR (1)	Couple résiduel RR (1)	Nm	2.4	lb.ft
Coil resistance (2)	Impédance de la bobine (2)	Ω		12.5
Rotor inertia	Inertie du rotor	kg.m <sup>2</sup>		26.5 .10 <sup>-3</sup>
Min rotation speed (3)	Vitesse de rotation min (3)	mn <sup>-1</sup> rpm		40
Max rotation speed (3)	Vitesse de rotation max (3)	mn <sup>-1</sup> rpm		2000
Rated Outside body Temp. (4)	Temp. ext. nominale du corps (4)	°C		100
Ultimate Outside body Temp.	Limite max. de Temp. ext. du corps	°C		120

(1) remnant rotor version

(2) at 20°C (varies with the coil temperature)

(3) except RR versions. Any further request, please consult your supplier

(4) max for rated life

(1) version rotor rémanent

(2) à 20°C (variable en fonction de la température de bobine)

(3) sauf versions RR. Pour toute autre valeur souhaitée, consultez votre revendeur

(4) limite max pour une durée de vie nominale

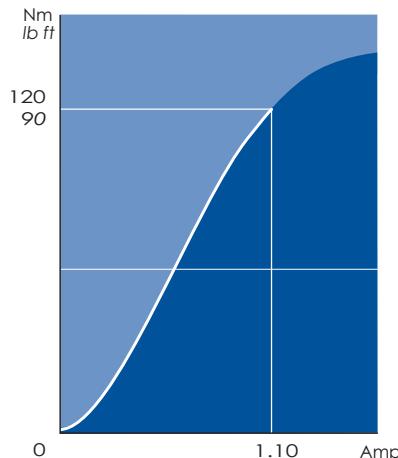
### Full range / Gamme complète

	Power Puissance W	Weight Masse kg / lb	Ordering Code Code de commande
FAT 1200	300	17.2 / 37.8	ME317400-00
FRAT 1200	550	25.0 / 55.0	ME322600-00
FVAT 1200	1400	28.0 / 61.6	ME317400-00 + ME129187-00
FVRAT 1200	2000	30.5 / 67.1	ME322600-00 + ME338800-00 (5)

(5) US version : ME322600BK (110 V AC)

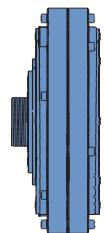
(5) Version US : ME 322600BK (110 V AC)

### Typical torque vs. current / Courbe caractéristique courant - couple



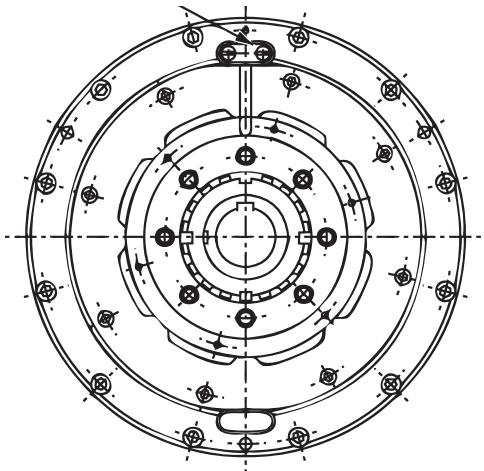
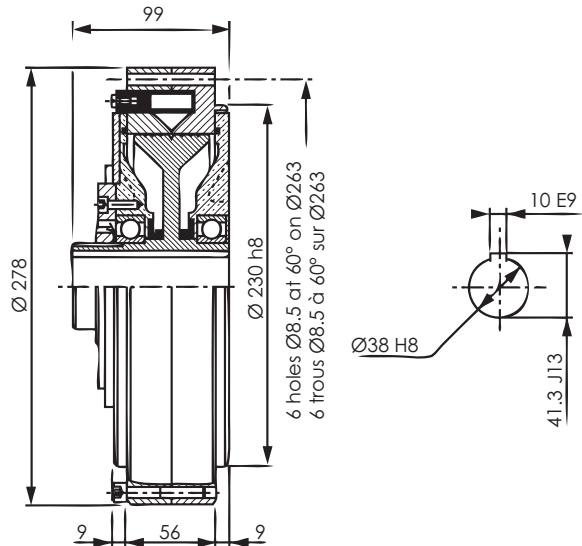


FAT 2002



## DIMENSIONS - Size 2002

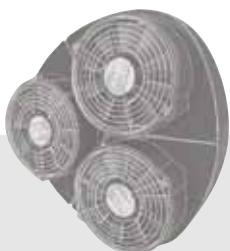
DIMENSIONS - Taille 2002



FRAT



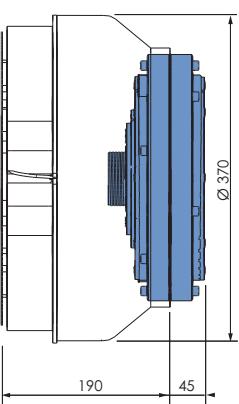
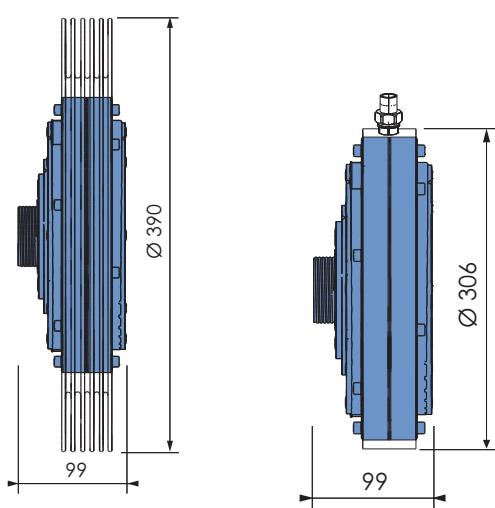
FRATO



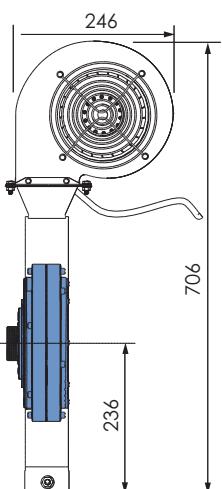
FVAT



FVRAT



Fan supply : 24V DC  
Ventilateur : 24 V CC



Fan supply : 220V AC, except (5)  
Ventilateur : 220 V Alt., sauf (5)

All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis

EMP Brakes - Through bore  
Freins EMP - Arbres traversants



## TECHNICAL DATA - Size 2002 DONNEES TECHNIQUES - Taille 2002

### Features / Caractéristiques

Technical Features	Données techniques				
Rated torque	Couple nominal	Nm	<b>200</b>	lb.ft	<b>150</b>
Rated current	Courant nominal	A	<b>1.55</b>	Amp	<b>1.55</b>
Residual torque	Couple résiduel	Nm	<b>2.0</b>	lb.ft	<b>1.5</b>
Residual torque RR (1)	Couple résiduel RR (1)	Nm	<b>4.0</b>	lb.ft	<b>3.0</b>
Coil resistance (2)	Impédance de la bobine (2)	Ω			<b>11</b>
Rotor inertia	Inertie du rotor	kg.m <sup>2</sup>			<b>35.2 .10<sup>-3</sup></b>
Min rotation speed (3)	Vitesse de rotation min (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>40</b>
Max rotation speed (3)	Vitesse de rotation max (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>2000</b>
Rated Outside body Temp. (4)	Temp. ext. nominale du corps (4)	°C			<b>100</b>
Ultimate Outside body Temp.	Limite max. de Temp. ext. du corps	°C			<b>120</b>

(1) remnant rotor version

(2) at 20°C (varies with the coil temperature)

(3) except RR versions. Any further request, please consult your supplier

(4) max for rated life

(1) version rotor rémanent

(2) à 20°C (variable en fonction de la température de bobine)

(3) sauf versions RR. Pour toute autre valeur souhaitée, consultez votre revendeur

(4) limite max pour une durée de vie nominale

### Full range / Gamme complète

	Power Puissance W	Weight Masse kg / lb	Ordering Code Code de commande
FAT 2002	<b>400</b>	24.0 / 52.8	ME330200-00
FRAT 2002	<b>700</b>	30.0 / 66.0	ME330210-00
FVAT 2002	<b>1800</b>	34.5 / 75.9	ME330200-00 + ME129190-00
FVRAT 2002	<b>2000</b>	35.5 / 78.1	ME330210-00 + ME338800-00 (5)
FRATO 2002	(6)	<b>2500</b>	ME330240-00

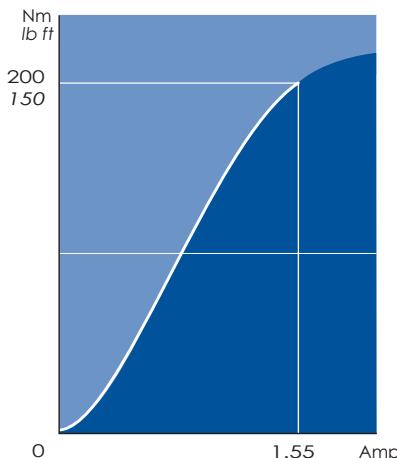
(5) US version : ME330200BK (110 V AC)

(6) water flow requirement : 120 l/h

(5) Version US : ME 330200BK (110 V AC)

(6) pour un débit d'eau de 120 l/h

### Typical torque vs. current / Courbe caractéristique courant - couple



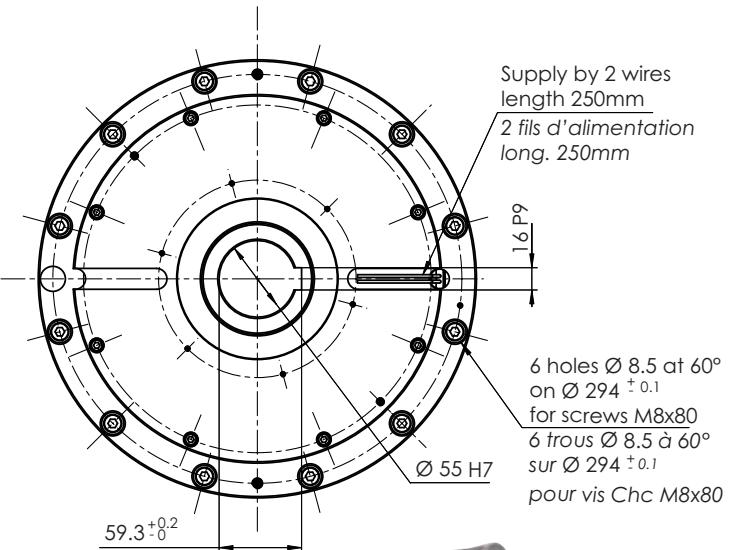
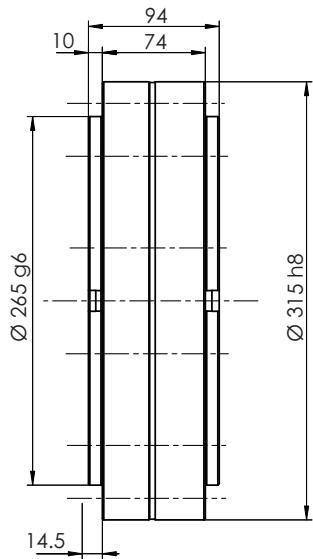


FAT 3500



## DIMENSIONS - Size 3500

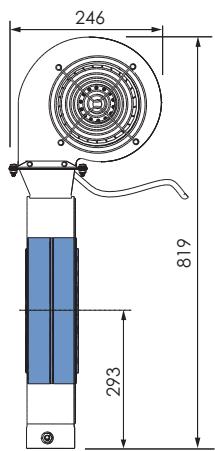
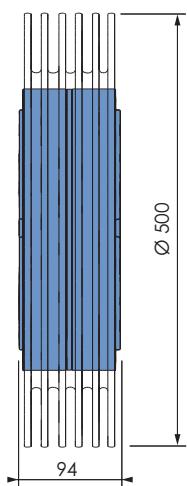
### DIMENSIONS - Taille 3500



FRAT



FVRAT



Fan supply : 220V AC  
Ventilateur : 220 V Alt.

All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis



## TECHNICAL DATA - Size 3500 DONNEES TECHNIQUES - Taille 3500

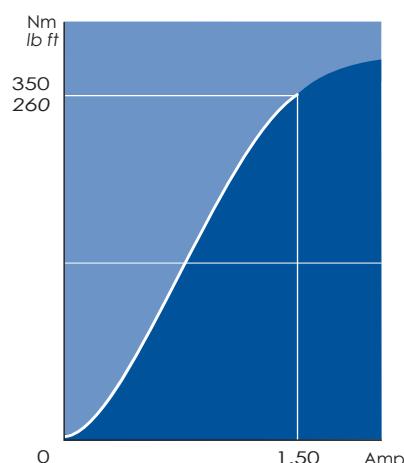
### Features / Caractéristiques

Technical Features	Données techniques						
Rated torque	Couple nominal	Nm	350	lb.ft	260		
Rated current	Courant nominal	A	1.50	Amp	1.50		
Residual torque	Couple résiduel	Nm	3.5	lb.ft	2.6		
Residual torque RR (1)	Couple résiduel RR (1)	Nm	5.0	lb.ft	3.7		
Coil resistance (2)	Impédance de la bobine (2)	Ω			10		
Rotor inertia	Inertie du rotor	kg.m <sup>2</sup>			89 .10 <sup>-3</sup>		
Min rotation speed (3)	Vitesse de rotation min (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			40		
Max rotation speed (3)	Vitesse de rotation max (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			2000		
Rated Outside body Temp. (4)	Temp. ext. nominale du corps (4)	°C			100		
Ultimate Outside body Temp.	Limite max. de Temp. ext. du corps	°C			120		
(1) remnant rotor version	(1) version rotor rémanent						
(2) at 20°C (varies with the coil temperature)	(2) à 20°C (variable en fonction de la température de bobine)						
(3) except RR versions. Any further request, please consult your supplier	(3) sauf versions RR. Pour toute autre valeur souhaitée, consultez votre revendeur						
(4) max for rated life	(4) limite max pour une durée de vie nominale						

### Full range / Gamme complète

	Power Puissance W	Weight Masse kg / lb	Ordering Code Code de commande
FAT 3500	470	38.0 / 83.6	ME126170-00
FRAT 3500	950	53.0 / 117	ME126338-00
FVRAT 3500	3300	59.5 / 131	ME126338-00 + ME126764-00

### Typical torque vs. current / Courbe caractéristique courant - couple





EMP Brakes - High Torque

Freins EMP - "High Torque"

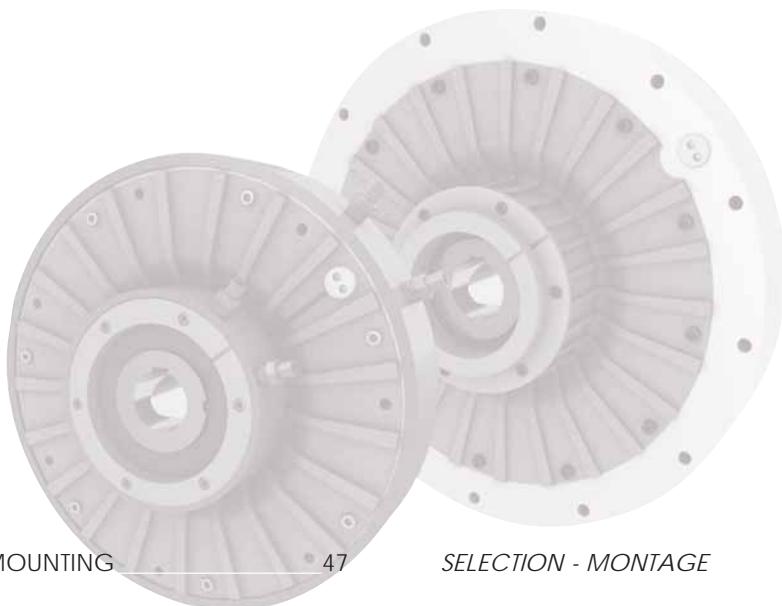
## EMP BRAKES HIGH TORQUE FREINS EMP "HIGH TORQUE"

The EMP Brakes "High Torque" provide up to 1000 Nm of torque with the same smooth transmission, accuracy, reliability, and very low electric power consumption as the entire MEROBEL range.

MEROBEL offers **2 sizes** and up to **5 different versions** for each size (heat dissipation options) as standard to meet the needs of large **converting machinery** as well as **variable torque simulation systems** (such as automotive and aeronautics **test rigs**).

Les freins EMP "high torque" permettent de contrôler des couples allant jusqu'à 1000 Nm, avec la même souplesse, la même précision, la même répétabilité, et la même très faible puissance électrique que l'ensemble de la gamme MEROBEL.

**2 tailles et 5 versions** (capacité de dissipation de puissance) sont disponibles en standard pour répondre aux besoins des machines de transformation (converting) de grande taille, ainsi qu'aux **bancs de tests et de simulation** (automobile et aéronautique).



SELECTION- MOUNTING

47

TECHNICAL DATA :

Size 5001	(500 Nm / 370 lb.ft)	48
Size 10001	(1000 Nm / 750 lb.ft)	50

SELECTION - MONTAGE

47

DONNEES TECHNIQUES :

Taille 5001	(500 Nm / 370 lb.ft)	48
Taille 10001	(1000 Nm / 750 lb.ft)	50



## SELECTION GUIDE - MOUNTING RECOMMENDATIONS GUIDE DE SÉLECTION - CONSEILS DE MONTAGE

### Selection guide / Guide de sélection

#### Standard sizing procedure

- 1 - The rated torque of the brake selected must be greater than the highest torque required by the application. The reduction ratio (gears or belts) must be considered when making the calculation.
- 2 - The maximum heat generated by the application must be lower than the rated power dissipation of the specified brake and cooling option.
- 3 - The rated residual torque must be lower than the minimum requested by the application (again, according to ratio).
- 4 - The speed range must be within the min. / max. of the brake selected (if not, please consult your local supplier).

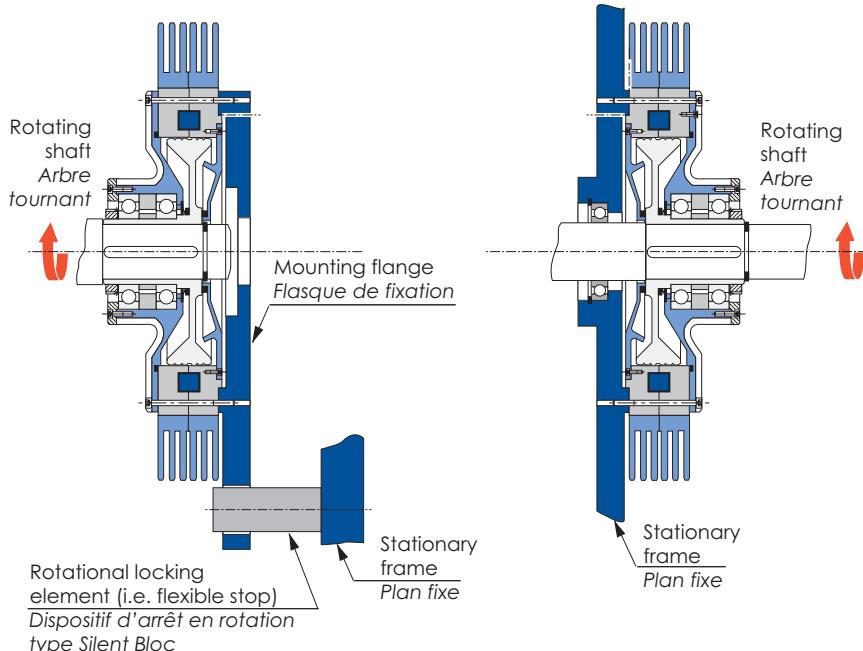
For calculation details, please refer to pages 12 and 17

#### Procédure de sélection usuelle

- 1 - Le couple nominal du frein choisi doit être supérieur à la valeur demandée la plus élevée (si nécessaire, prendre en compte les rapports de réduction -pignons ou courroies).
- 2 - La puissance max. dissipée (couple et vitesse), doit demeurer inférieure à celle qui est disponible, en fonction des options de refroidissement choisies.
- 3 - La valeur de couple résiduel doit être inférieure à celle imposée par l'application (en prenant à nouveau en compte le rapport de réduction).
- 4 - La gamme de vitesse doit rester dans les limites du min. / max. du frein choisi (merci de consulter votre distributeur local dans le cas contraire).

Pour les détails de calcul, se référer aux pages 12 et 17

### Mounting recommendations / Conseils de montage

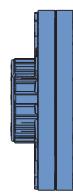


EMP Brakes - High Torque

Freins EMP - "High Torque"

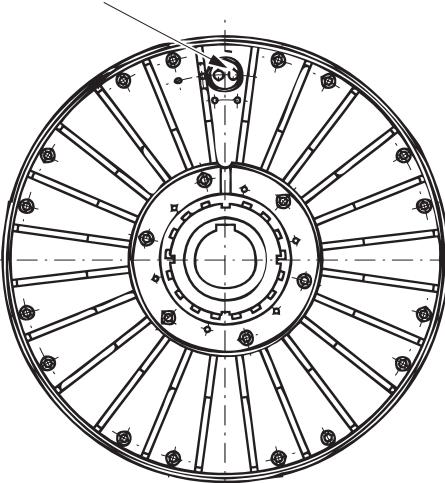
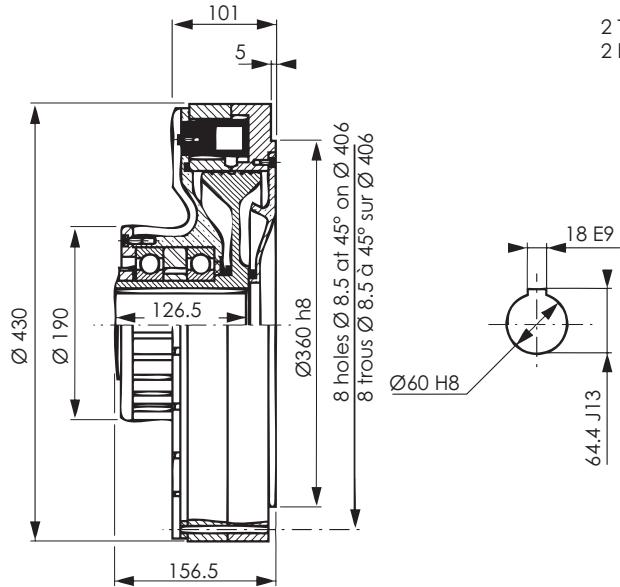


FAT 5001



## DIMENSIONS - Size 5001

DIMENSIONS - Taille 5001



FRAT



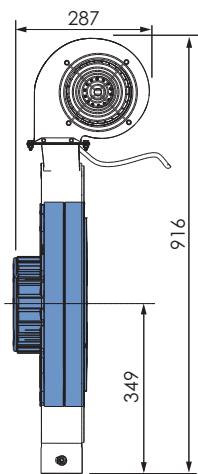
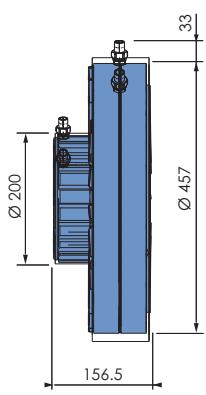
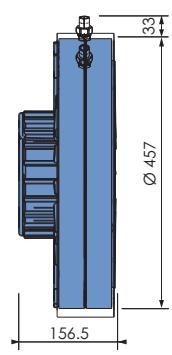
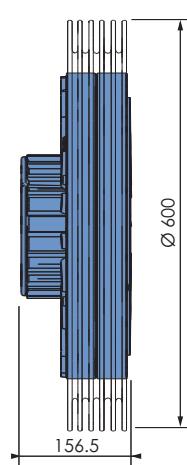
FRATO



FRATO\_R



FVRAT



Fan supply : 220V AC  
Ventilateur : 220 V Alt.

All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis



## TECHNICAL DATA - Size 5001 DONNEES TECHNIQUES - Taille 5001

### Features / Caractéristiques

Technical Features	Données techniques					
Rated torque	Couple nominal	Nm	500	lb.ft	370	
Rated current	Courant nominal	A	1.70	Amp	1.70	
Residual torque	Couple résiduel	Nm	5.0	lb.ft	3.7	
Residual torque RR (1)	Couple résiduel RR (1)	Nm	10	lb.ft	7.4	
Coil resistance (2)	Impédance de la bobine (2)	Ω			11	
Rotor inertia	Inertie du rotor	kg.m <sup>2</sup>			331 .10 <sup>-3</sup>	
Min rotation speed (3)	Vitesse de rotation min (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			60	
Max rotation speed (3)	Vitesse de rotation max (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			1500	
Rated Outside body Temp. (4)	Temp. ext. nominale du corps (4)	°C			100	
Ultimate Outside body Temp.	Limite max. de Temp. ext. du corps	°C			120	
(1) remnant rotor version	(1) version rotor rémanent					
(2) at 20°C (varies with the coil temperature)	(2) à 20°C (variable en fonction de la température de bobine)					
(3) except RR versions. Any further request, please consult your supplier	(3) sauf versions RR. Pour toute autre valeur souhaitée, consultez votre revendeur					
(4) max for rated life	(4) limite max pour une durée de vie nominale					

### Full range / Gamme complète

	Power (5) Puissance(5) W	Weight Masse kg / lb	Ordering Code Code de commande
FAT	1000	73.0 / 161	ME330900-00
FRAT	1800	93.0 / 205	ME-330910-00
FVRAT	4500	101.0 / 222	ME-330910-00 + ME350600-00
FRATO	(6)	4500	ME330940-00
FRATO_R	(6)	8000	ME330950-00

(6) water flow requirement : 180 l/h

(6) pour un débit d'eau de 180 l/h

#### (5) Notes on Power dissipation

The duty cycle (speed and torque variations) and the mounting of the EMP Brakes High Torque may have a great influence on the max. temperature.

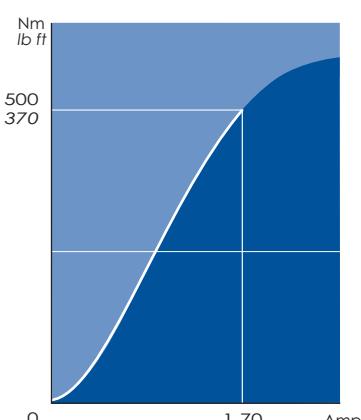
In order to optimize the selection of the device, please consult your local supplier.

#### (5) Notes sur la Puissance dissipée

Les cycles de travail (variations de vitesse et de couple) et le mode de montage des freins EMP "high torque" peuvent modifier significativement la température maximale atteinte.

Pour optimiser la sélection des appareils, merci de consulter votre revendeur local.

#### Typical torque vs. current Courbe caractéristique courant-couple



EMP Brakes - High Torque

Freins EMP - "High Torque"

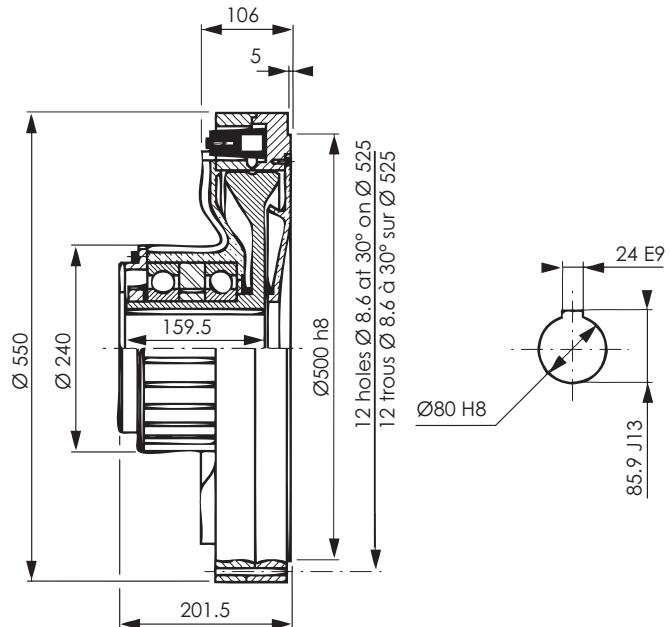


FAT 10001

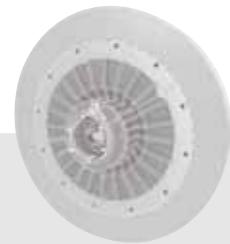
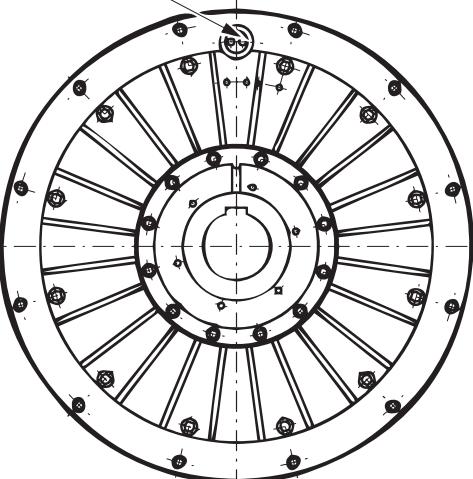


## DIMENSIONS - Size 10001

### DIMENSIONS - Taille 10001



2 Terminals  
2 bornes électriques



FRAT



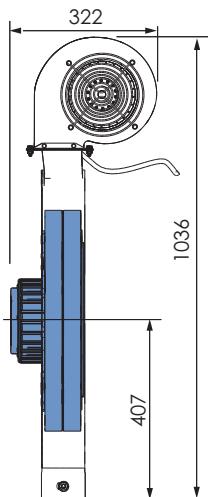
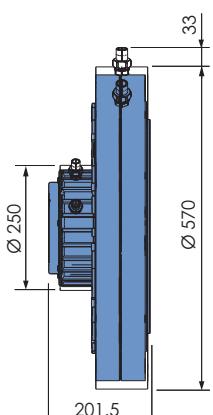
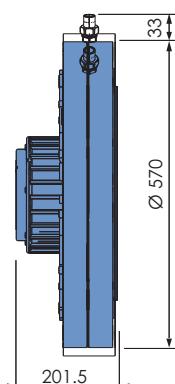
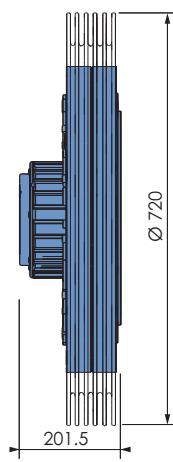
FRATO



FRATOR



FVRAT



Fan supply : 220V AC  
Ventilateur : 220 V Alt.

All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis



## TECHNICAL DATA - Size 10001 DONNEES TECHNIQUES - Taille 10001

### Features / Caractéristiques

Technical Features	Données techniques					
Rated torque	Couple nominal	Nm	<b>1000</b>	lb.ft	<b>750</b>	
Rated current	Courant nominal	A	<b>1.7</b>	Amp	<b>1.70</b>	
Residual torque	Couple résiduel	Nm	<b>10</b>	lb.ft	<b>7.5</b>	
Residual torque RR (1)	Couple résiduel RR (1)	Nm	<b>20</b>	lb.ft	<b>15</b>	
Coil resistance (2)	Impédance de la bobine (2)	Ω			<b>20</b>	
Rotor inertia	Inertie du rotor	kg.m <sup>2</sup>			<b>809.10<sup>-3</sup></b>	
Min rotation speed (3)	Vitesse de rotation min (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>60</b>	
Max rotation speed (3)	Vitesse de rotation max (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>1000</b>	
Rated Outside body Temp. (4)	Temp. ext. nominale du corps (4)	°C			<b>100</b>	
Ultimate Outside body Temp.	Limite max. de Temp. ext. du corps	°C			<b>120</b>	
(1) remnant rotor version	(1) version rotor rémanent					
(2) at 20°C (varies with the coil temperature)	(2) à 20°C (variable en fonction de la température de bobine)					
(3) except RR versions. Any further request, please consult your supplier	(3) sauf versions RR. Pour toute autre valeur souhaitée, consultez votre revendeur					
(4) max for rated life	(4) limite max pour une durée de vie nominale					

### Full range / Gamme complète

	Power (5) Puissance (5) W	Weight Masse kg / lb	Ordering Code Code de commande
FAT	<b>1700</b>	135 / 297	ME331200-00
FRAT	<b>3000</b>	160 / 352	ME331210-00
FVRAT	<b>7000</b>	143 / 316	ME331210-00 + ME350700-00
FRATO	(6) <b>5000</b>	155 / 341	ME331240-00
FRATOR	(6) <b>10000</b>	160 / 352	ME331250-00

(6) water flow requirement : 320 l/h

(6) pour un débit d'eau de 320 l/h

#### (5) Notes on Power dissipation

The duty cycle (speed and torque variations) and the mounting of the EMP Brakes High Torque may have a great influence on the max. temperature.

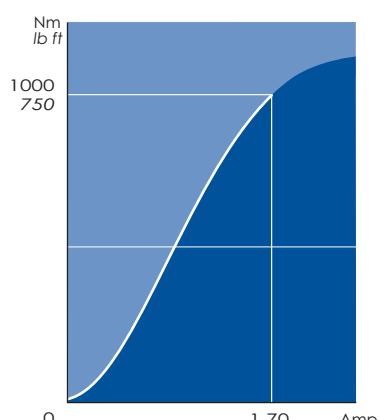
In order to optimize the selection of the device, please consult your local supplier.

#### (5) Notes sur la Puissance dissipée

Les cycles de travail (variations de vitesse et de couple) et le mode de montage des freins EMP "high torque" peuvent modifier significativement la température maximale atteinte.

Pour optimiser la sélection des appareils, merci de consulter votre revendeur local.

#### Typical torque vs. current Courbe caractéristique courant-couple





EMP brakes - Output Shaft

Freins EMP - Arbre Sortant

## EMP OUTPUT SHAFT BRAKES FREINS EMP A ARBRE SORTANT

MEROBEL's EMP output shaft Brakes are compact and very easy to use for applying a variable torque to a rotational system.

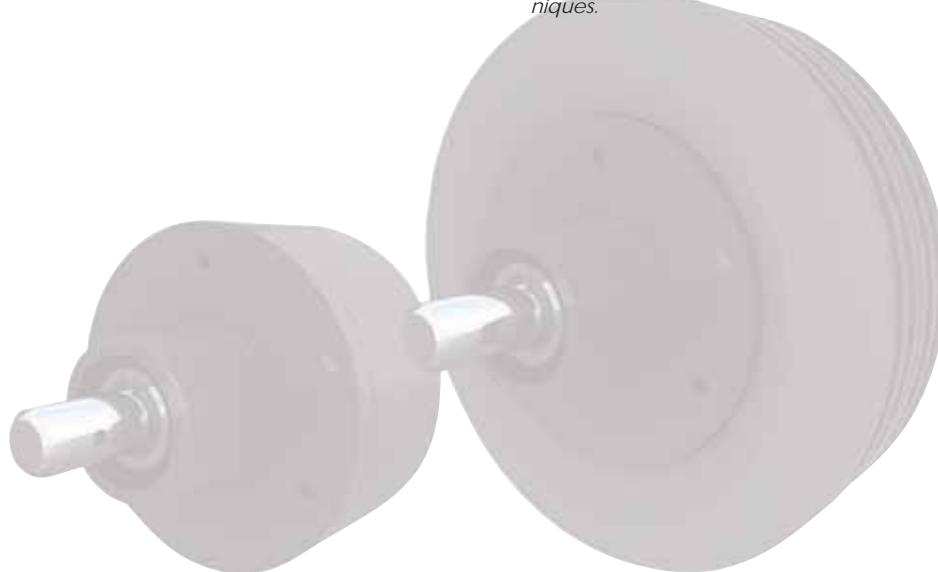
They are designed for industrial applications such as wire and cable tension control systems, narrow ribbon unwinding processes, and automatic test rigs for small devices.

Their mechanical interfaces allow easy integration into many other electro-mechanical systems.

*Les freins de la gamme EMP MEROBEL à arbre sortant sont compacts et très simples à utiliser pour générer un couple variable sur les systèmes en rotation.*

*Leur conception les destine plus spécialement à des applications industrielles telles que le contrôle de tension des fils et câbles, les systèmes de déroulement de bandes étroites et de rubans, et les bancs d'essais pour appareils de petite taille.*

*Le dessin de leurs interfaces mécaniques permet néanmoins de les intégrer très aisément à de nombreux autres types d'applications électro-mécaniques.*



### SELECTION - MOUNTING

53

### TECHNICAL DATA :

Size 2 (0.2 Nm / 0.15 lb.ft)

54

Size 21 (2 Nm / 1.5 lb.ft)

56

Size 50 (5 Nm / 4 lb.ft)

58

### SELECTION - MONTAGE

53

### DONNEES TECHNIQUES :

Taille 2 (0.2 Nm / 0.15 lb.ft)

54

Taille 21 (2 Nm / 1.5 lb.ft)

56

Taille 50 (5 Nm / 4 lb.ft)

58



## SELECTION GUIDE - MOUNTING RECOMMENDATIONS GUIDE DE SÉLECTION - CONSEILS DE MONTAGE

### Selection guide / Guide de sélection

#### Standard sizing procedure

- 1 - The rated torque of the brake selected must be greater than the highest torque required by the application. The reduction ratio (gears or belts) must be considered when making the calculation.
- 2 - The maximum heat generated by the application must be lower than the rated power dissipation of the specified brake and cooling option.
- 3 - The rated residual torque must be lower than the minimum requested by the application (again, according to ratio).
- 4 - The speed range must be within the min. / max. of the brake selected (if not, please consult your local supplier).

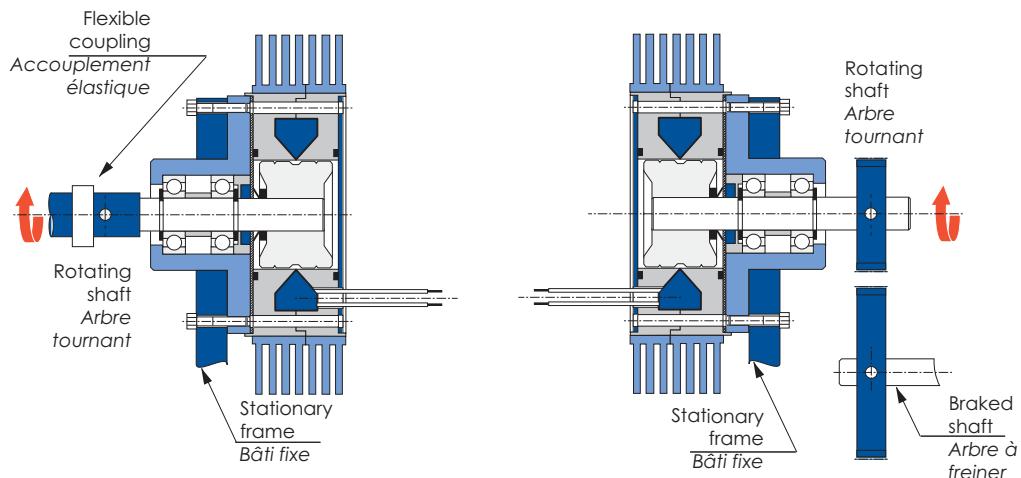
For calculation details, please refer to pages 12 and 17

#### Procédure de sélection usuelle

- 1 - Le couple nominal du frein choisi doit être supérieur à la valeur demandée la plus élevée (si nécessaire, prendre en compte les rapports de réduction -pignons ou courroies).
- 2 - La puissance max. dissipée (couple et vitesse), doit demeurer inférieure à celle qui est disponible, en fonction des options de refroidissement choisies.
- 3 - La valeur de couple résiduel doit être inférieure à celle imposée par l'application (en prenant à nouveau en compte le rapport de réduction).
- 4 - La gamme de vitesse doit rester dans les limites du min. / max. du frein choisi (merci de consulter votre distributeur local dans le cas contraire).

Pour les détails de calcul, se référer aux pages 12 et 17

### Mounting recommendations / Conseils de montage

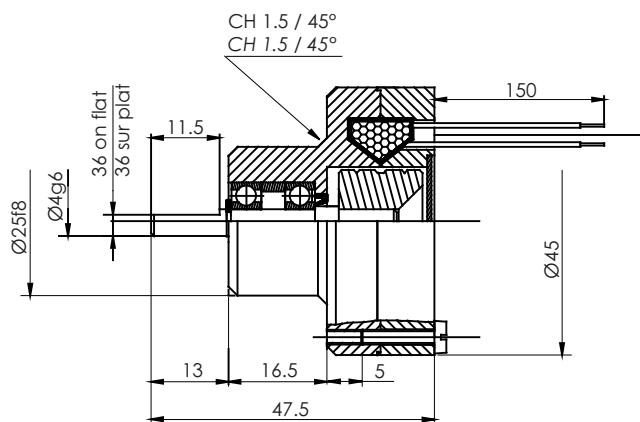




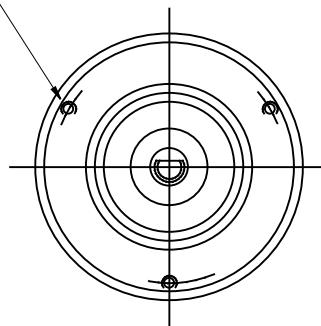
FAS 2

## DIMENSIONS - Size 2

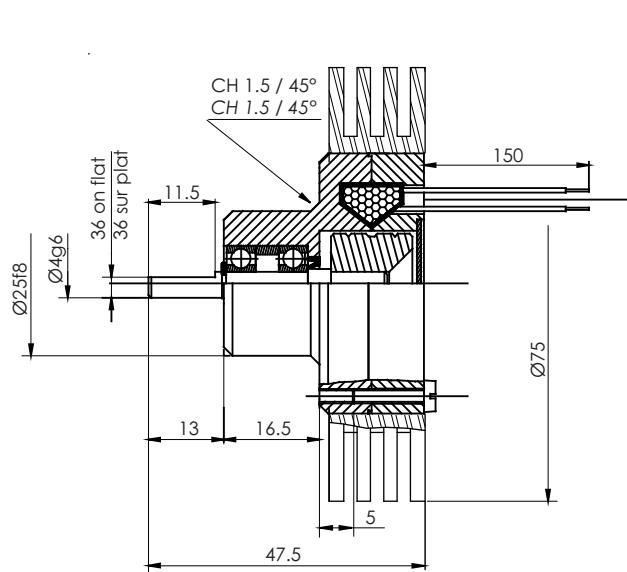
## DIMENSIONS - Taille 2



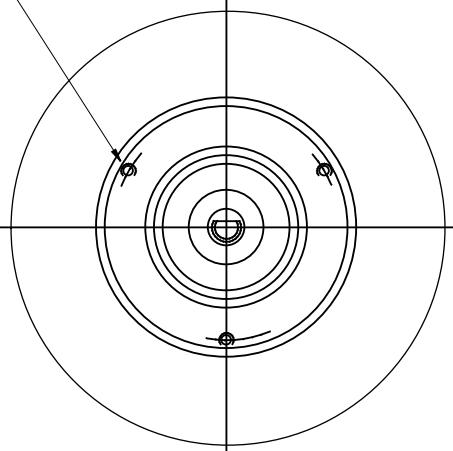
3 holes M2.5 at 120° on  $\varnothing 39^{\pm 0.1}$   
3 trous M2.5 à 120° sur  $\varnothing 39^{\pm 0.1}$



FRAS 2



3 holes M2.5 at 120° on  $\varnothing 39^{\pm 0.1}$   
3 trous M2.5 à 120° sur  $\varnothing 39^{\pm 0.1}$



# Size 2 Taille 2

EMP brakes - Output Shaft

Freins EMP - Arbre Sortant



## TECHNICAL DATA - Size 2 DONNEES TECHNIQUES - Taille 2

### Features / Caractéristiques

Technical Features	Données techniques				
Rated torque	Couple nominal	Nm	<b>0.20</b>	lb.ft	<b>0.15</b>
Rated current	Courant nominal	mA	<b>50</b>	mAamp	<b>50</b>
Residual torque	Couple résiduel	Nm	<b>0.007</b>	lb.ft	<b>0.005</b>
Coil resistance (1)	Impédance de la bobine (1)	Ω			<b>195</b>
Rotor inertia	Inertie du rotor	kg.m <sup>2</sup>			<b>0.8.10<sup>-6</sup></b>
Min rotation speed (2)	Vitesse de rotation min (2)	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>40</b>
Max rotation speed (2)	Vitesse de rotation max (2)	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>3000</b>
Rated Outside body Temp. (3)	Temp. ext. nominale du corps (3)	°C			<b>100</b>
Ultimate Outside body Temp.	Limite max. de Temp. ext. du corps	°C			<b>120</b>

(1) at 20°C (varies with the coil temperature)  
CAUTION: a special power supply version may be necessary to use the full torque range.  
Please consult your local supplier.

(2) any further request, please consult your supplier  
(3) max for rated life

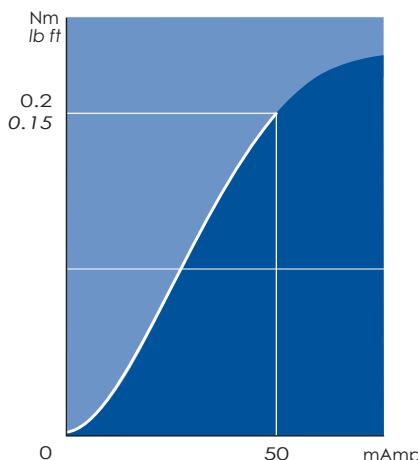
(1) à 20°C (variable en fonction de la température de bobine)  
ATTENTION: une version spéciale d'alimentation de puissance peut être requise pour couvrir toute la gamme de couple.  
Consultez votre revendeur.

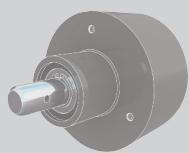
(2) pour toute autre valeur, consultez votre revendeur  
(3) limite max pour une durée de vie nominale

### Full range / Gamme complète

	Power Puissance W	Weight Masse kg / lb	Ordering Code Code de commande
FAS 2	15	0.22 / 0.48	ME337800-00
FRAS 2	25	0.33 / 0.73	ME337801-00

### Typical torque vs. current / Courbe caractéristique courant - couple

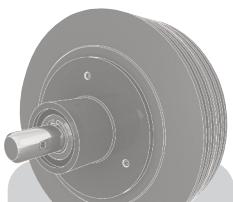
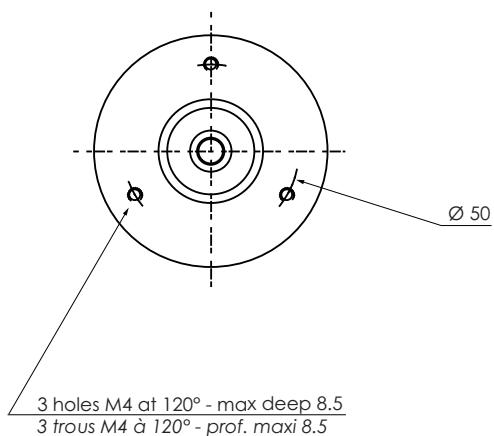
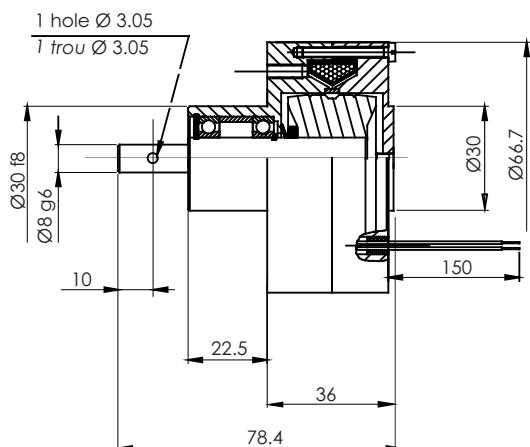




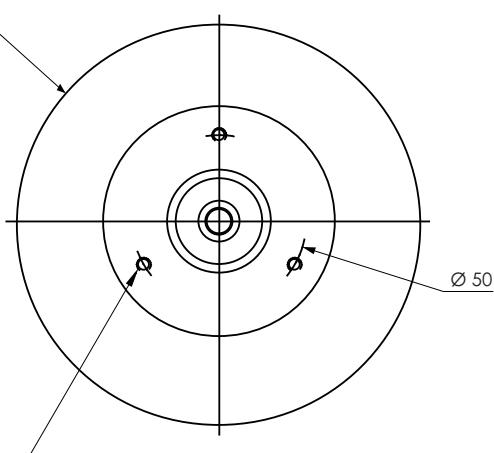
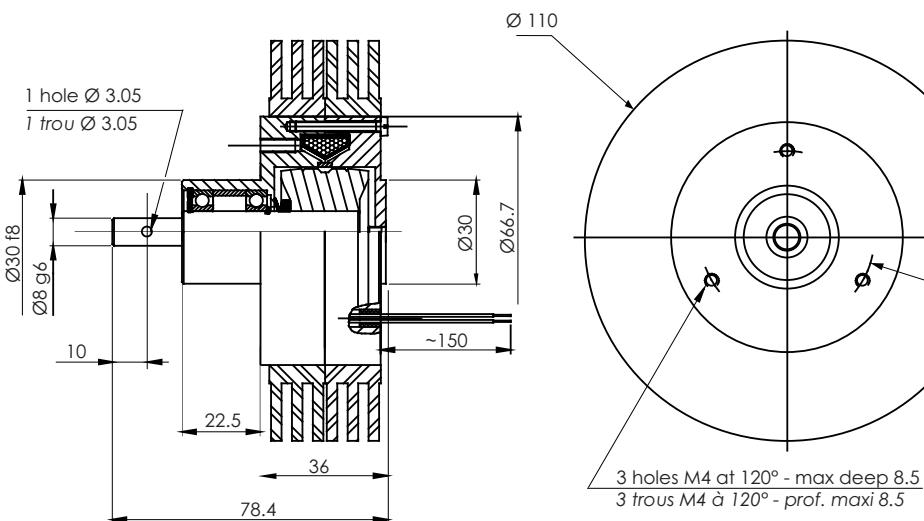
**FAS 21**

## DIMENSIONS - Size 21

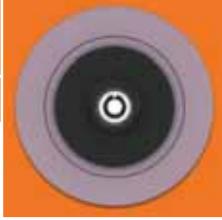
## DIMENSIONS - Taille 21



**FRAS 21**



All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis



## TECHNICAL DATA - Size 21 DONNEES TECHNIQUES - Taille 21

### Features / Caractéristiques

Technical Features	Données techniques				
Rated torque	Couple nominal	Nm	<b>2</b>	lb.ft	<b>1.5</b>
Rated current	Courant nominal	A	<b>0.45</b>	Amp	<b>50</b>
Residual torque	Couple résiduel	Nm	<b>0.04</b>	lb.ft	<b>0.03</b>
Coil resistance (1)	Impédance de la bobine (1)	Ω			<b>31</b>
Rotor inertia	Inertie du rotor	kg.m <sup>2</sup>			<b>35.10<sup>-6</sup></b>
Min rotation speed (2)	Vitesse de rotation min (2)	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>40</b>
Max rotation speed (2)	Vitesse de rotation max (2)	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>3000</b>
Rated Outside body Temp. (3)	Temp. ext. nominale du corps (3)	°C			<b>100</b>
Ultimate Outside body Temp.	Limite max. de Temp. ext. du corps	°C			<b>120</b>

(1) at 20°C (varies with the coil temperature)

(1) à 20°C (variable en fonction de la température de bobine)

(2) any further request, please consult your supplier

(2) pour toute autre valeur, consultez votre revendeur

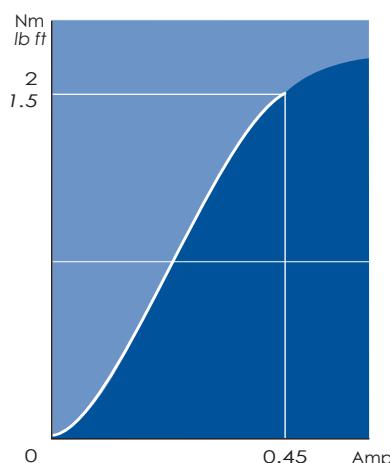
(3) max for rated life

(3) limite max pour une durée de vie nominale

### Full range / Gamme complète

	Power Puissance W	Weight Masse kg / lb	Ordering Code Code de commande
FAS 21	35	0.91 / 2.0	ME339000-00
FRAS 21	60	1.25 / 2.75	ME339100-00

### Typical torque vs. current / Courbe caractéristique courant - couple





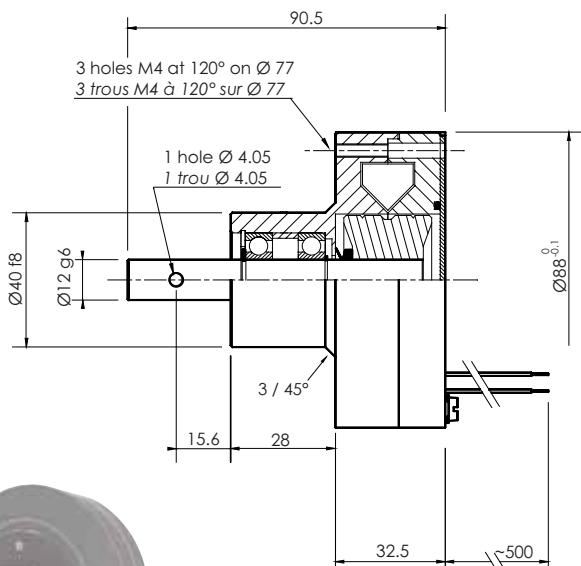
FAS 50

## EMP brakes - Output Shaft

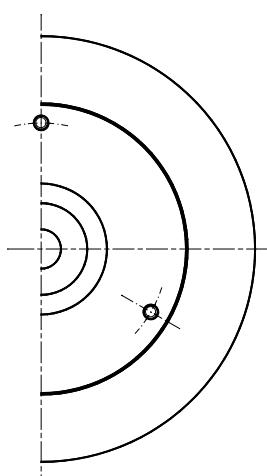
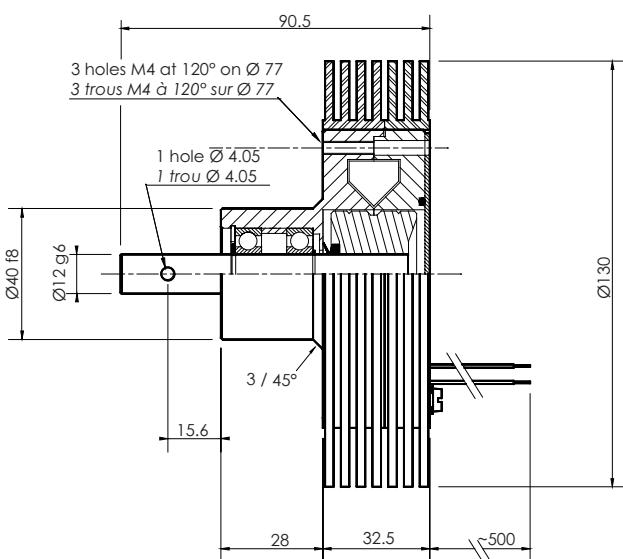
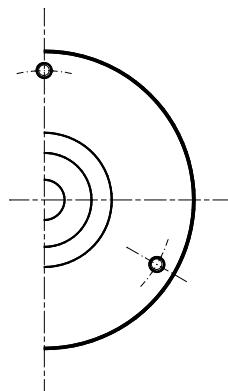
Freins EMP - Arbre Sortant

## DIMENSIONS - Size 50

## DIMENSIONS - Taille 50



FRAS 50





## TECHNICAL DATA - Size 50 DONNEES TECHNIQUES - Taille 50

### Features / Caractéristiques

Technical Features	Données techniques				
Rated torque	Couple nominal	Nm	<b>5</b>	lb.ft	<b>4</b>
Rated current	Courant nominal	A	<b>0.52</b>	Amp	<b>0.52</b>
Residual torque	Couple résiduel	Nm	<b>0.1</b>	lb.ft	<b>0.07</b>
Coil resistance (1)	Impédance de la bobine (1)	Ω			<b>24</b>
Rotor inertia	Inertie du rotor	kg.m <sup>2</sup>			<b>44.6 .10<sup>-6</sup></b>
Min rotation speed (2)	Vitesse de rotation min (2)	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>40</b>
Max rotation speed (2)	Vitesse de rotation max (2)	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>3000</b>
Rated Outside body Temp. (3)	Temp. ext. nominale du corps (3)	°C			<b>100</b>
Ultimate Outside body Temp.	Limite max. de Temp. ext. du corps	°C			<b>120</b>

(1) at 20°C (varies with the coil temperature)

(2) any further request, please consult your supplier

(3) max for rated life

(1) à 20°C (variable en fonction de la température de bobine)

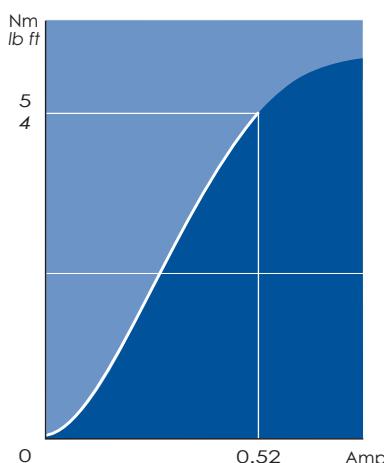
(2) pour toute autre valeur, consultez votre revendeur

(3) limite max pour une durée de vie nominale

### Full range / Gamme complète

	Power Puissance W	Weight Masse kg / lb	Ordering Code Code de commande
FAS 50	50	1.5 / 3.4	ME338200-00
FRAS 50	85	1.9 / 4.3	ME338250-00

### Typical torque vs. current / Courbe caractéristique courant - couple





EMP clutches - Brushless

Embrayages EMP - Sans Balais

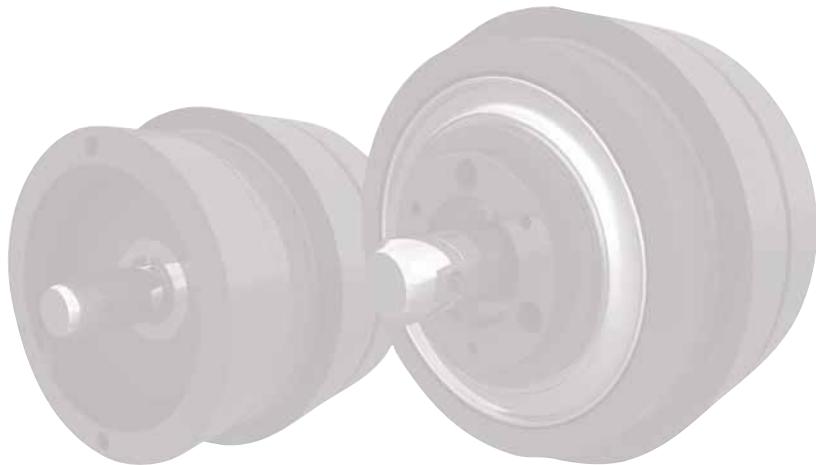
## EMP CLUTCHES - BRUSHLESS EMBRAYAGES EMP SANS BALAIS

A fixed coil is integrated into the stationary external body thereby eliminating slip rings and brushes, and allowing easy mechanical integration into small electro-mechanical systems.

These devices are particularly useful when speed and torque need to be independently controlled at the same time.

*En intégrant ni balais ni collecteur, l'architecture de ces petits embrayages, qui repose sur un corps fixe renfermant la bobine, permet une conception simplifiée des mécanismes de taille réduite.*

*Ces appareils sont tout spécialement recommandés pour l'intégration dans des systèmes où le couple et la vitesse appliqués doivent être rendus indépendants du point de vue de leur contrôle.*



SELECTION- MOUNTING

61

SELECTION - MONTAGE

61

TECHNICAL DATA :

Size 2	(0.2 Nm / 0.15 lb.ft)	62
Size 10	(1 Nm / 0.7 lb.ft)	62
Size 17	(1.7 Nm / 1.25 lb.ft)	64
Size 50	(5 Nm / 4 lb.ft)	64

DONNEES TECHNIQUES :

Taille 2	(0.2 Nm / 0.15 lb.ft)	62
Taille 10	(1 Nm / 0.7 lb.ft)	62
Taille 17	(1.7 Nm / 1.25 lb.ft)	64
Taille 50	(5 Nm / 4 lb.ft)	64



## SELECTION GUIDE - MOUNTING RECOMMENDATIONS GUIDE DE SELECTION - CONSEILS DE MONTAGE

### Selection guide / Guide de sélection

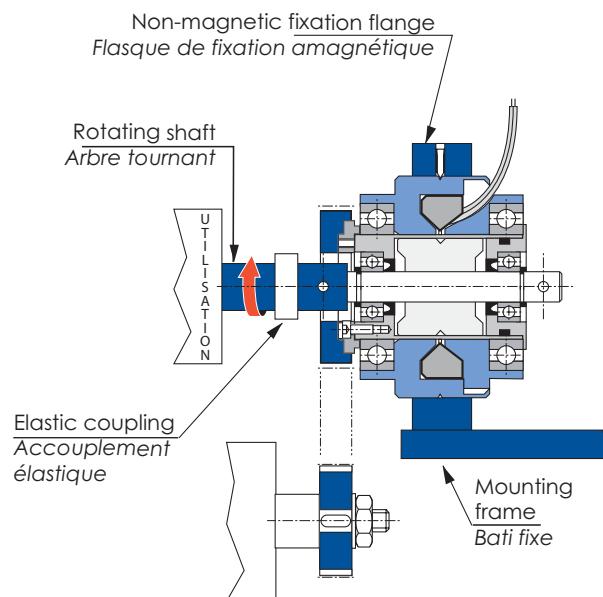
#### Standard sizing procedure

- 1 - The rated torque of the clutch selected must be greater than the highest torque required by the application. The reduction ratio (gears or belts) must be considered when making the calculation.
- 2 - The maximum heat generated by the application must be lower than the rated power dissipation of the specified clutch.
- 3 - The rated residual torque must be lower than the minimum requested by the application (again, according to ratio).
- 4 - The speed range must be within the min. / max. of the clutch selected (if not, please consult your local supplier).

#### Procédure de sélection usuelle

- 1 - Le couple nominal de l'embrayage choisi doit être supérieur à la valeur demandée la plus élevée (si nécessaire, prendre en compte les rapports de réduction -pignons ou courroies).
- 2 - La puissance max. dissipée (couple et vitesse), doit demeurer inférieure à celle indiquée sur les tableaux de données techniques.
- 3 - La valeur de couple résiduel doit être inférieure à celle imposée par l'application (en prenant là encore en compte le rapport de réduction).
- 4 - La gamme de vitesse doit rester dans les limites du min. / max. de l'embrayage choisi (merci de consulter votre distributeur local dans le cas contraire).

### Mounting recommendations / Conseils de montage



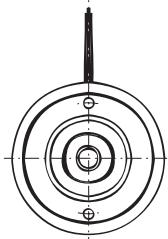
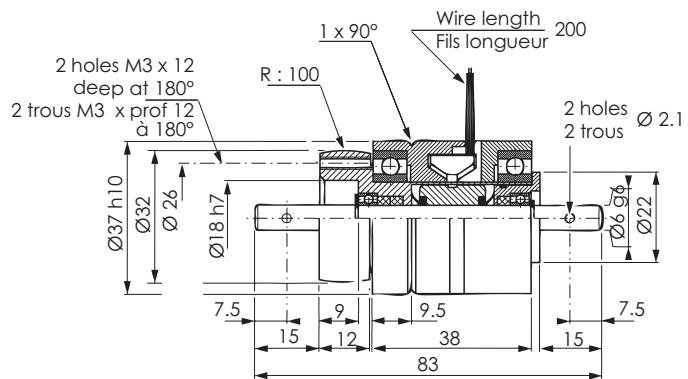


**EFAS 2**

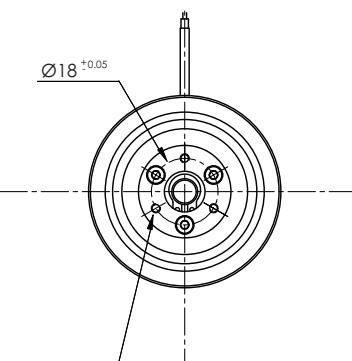
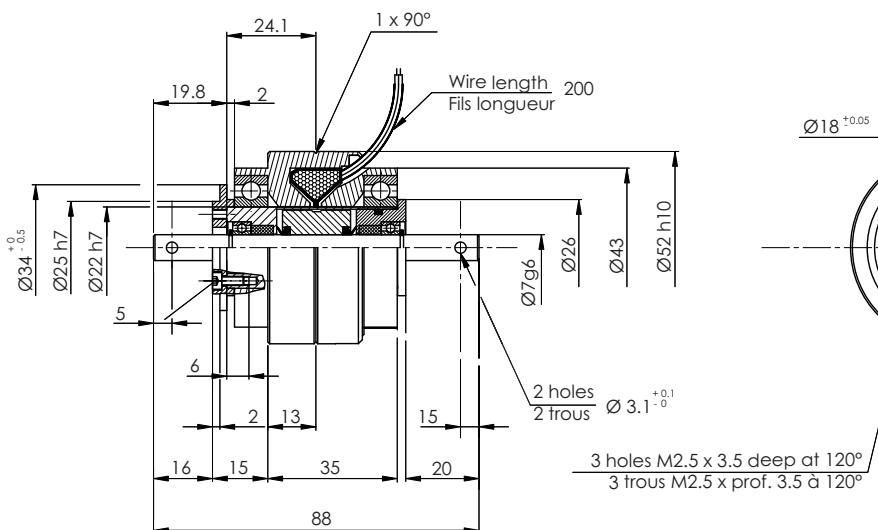
**EMP clutches - Brushless**

**Embrayages EMP - Sans Balais**

**DIMENSIONS - Size 2 & 10**  
**DIMENSIONS - Taille 2 & 10**



**EFAS 10**



All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis



## TECHNICAL DATA - EFAS Size 2 & 10 DONNEES TECHNIQUES - EFAS Taille 2 & 10

### Features / Caractéristiques

Technical Features	Données techniques		EFAS 2	EFAS 10
Rated torque	Couple nominal	Nm lb.ft	0.2 0.15	1.0 0.7
Rated current	Courant nominal	A Amp	0.21 0.21	0.48 0.48
Residual torque	Couple résiduel	Nm lb.ft	0.01 0.007	0.02 0.01
Coil resistance (1)	Impédance de la bobine (1)	Ω	82	54.4
Rotor inertia	Inertie du rotor	kg.m <sup>2</sup>	0.8 .10 <sup>-6</sup>	2.5 .10 <sup>-6</sup>
Min rotation speed (2)	Vitesse de rotation min (2)	mn <sup>-1</sup> rpm	40	
Max rotation speed (2)	Vitesse de rotation max (2)	mn <sup>-1</sup> rpm	3000	
Rated Outside body Temp. (3)	Temp. ext. nominale du corps (3)	°C	100	
Ultimate Outside body Temp.	Limite max. de Temp. ext. du corps	°C	120	

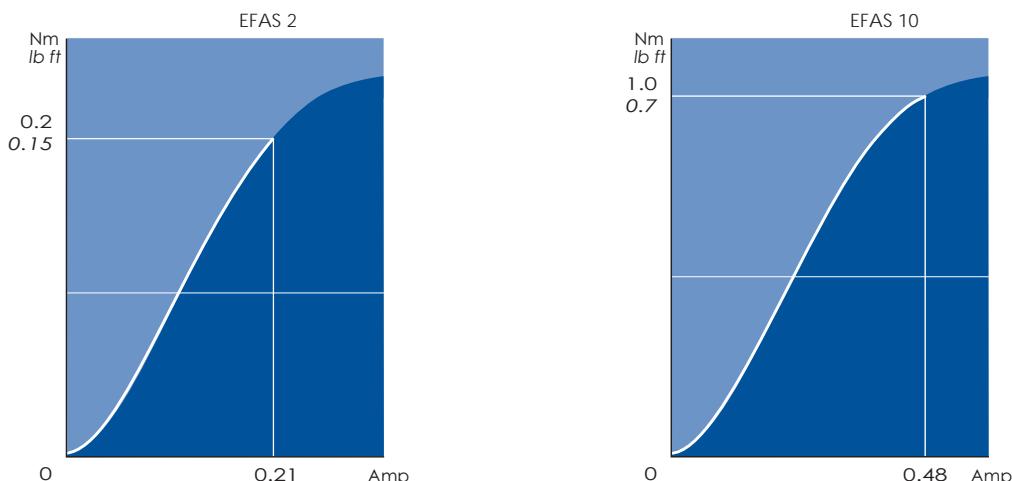
(1) at 20°C (varies with the coil temperature)  
(2) any further request, please consult your supplier  
(3) max for rated life

(1) à 20°C (variable en fonction de la température de bobine)  
(2) pour toute autre valeur, consultez votre revendeur  
(3) limite max pour une durée de vie nominale

### Full range / Gamme complète

	Power Puissance W	Weight Masse kg / lb	Ordering Code Code de commande
EFAS 2	12	0.40 / 0.88	ME323400-00
EFAS 10	20	0.60 / 1.32	ME323501-00

### Typical torque vs. current / Courbe caractéristique courant - couple





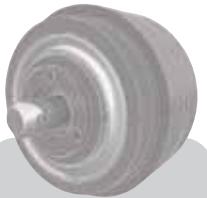
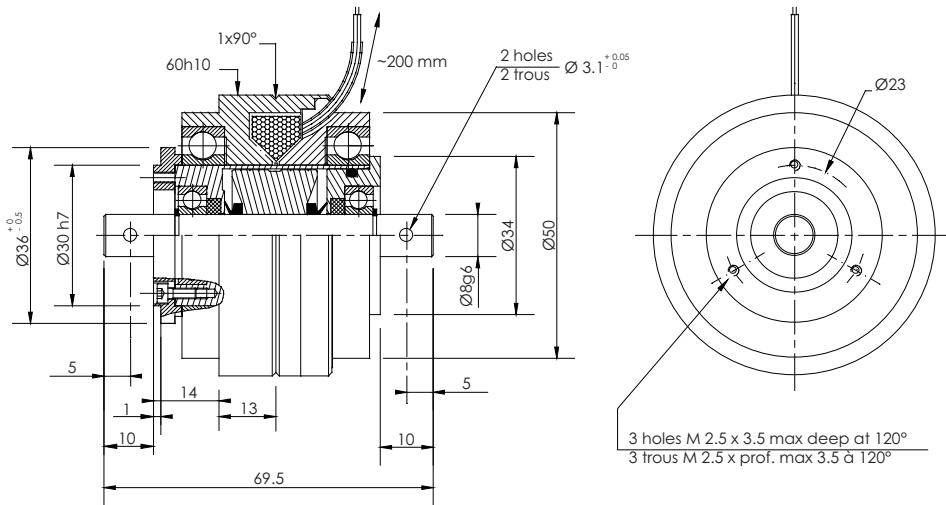
EFAS 17

## EMC clutches - Brushless

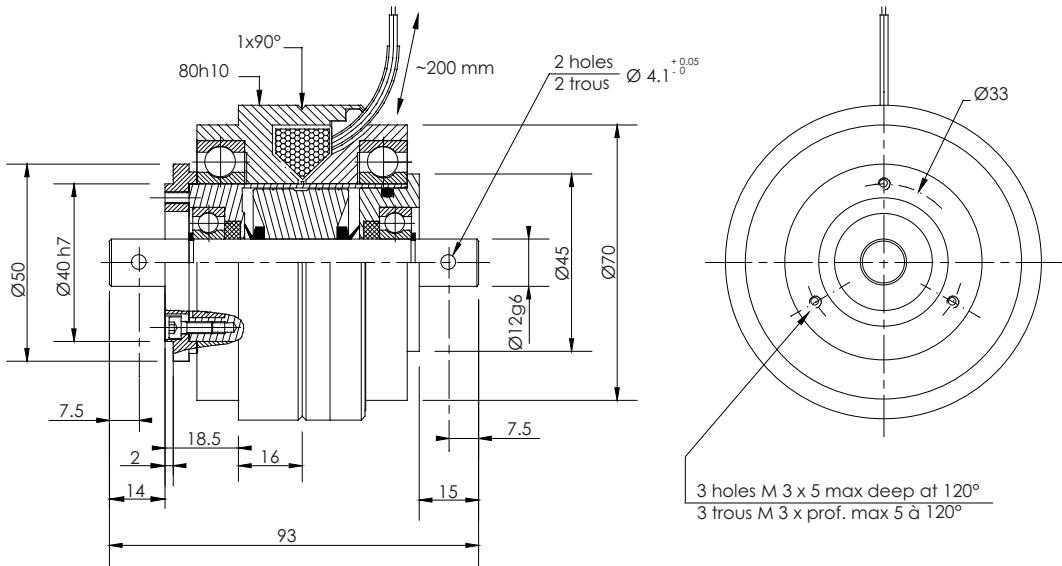
## Embrayages EMC - Sans Balais

## **DIMENSIONS - Size 17 & 50**

*DIMENSIONS - Taille 17 & 50*



EFAS 50





## TECHNICAL DATA - EFAS Size 17 & 50 DONNEES TECHNIQUES - EFAS Taille 17 et 50

### Features / Caractéristiques

Technical Features	Données techniques		EFAS 17	EFAS 50
Rated torque	Couple nominal	Nm / lb.ft	1.7	5.0
Rated current	Courant nominal	A / Amp	0.57	0.65
Residual torque	Couple résiduel	Nm / lb.ft	0.03	0.05
Coil resistance (1)	Impédance de la bobine (1)	Ω	37	24
Rotor inertia	Inertie du rotor	kg.m <sup>2</sup>	7.8 .10 <sup>-6</sup>	37 .10 <sup>-6</sup>
Min rotation speed (2)	Vitesse de rotation min (2)	mn <sup>-1</sup> rpm		40
Max rotation speed (2)	Vitesse de rotation max (2)	mn <sup>-1</sup> rpm		3000
Rated Outside body Temp. (3)	Temp. ext. nominale du corps (3)	°C		100
Ultimate Outside body Temp.	Limite max. de Temp. ext. du corps	°C		120

(1) at 20°C (varies with the coil temperature)

(1) à 20°C (variable en fonction de la température de bobine)

(2) any further request, please consult your supplier

(2) pour toute autre valeur, consultez votre revendeur

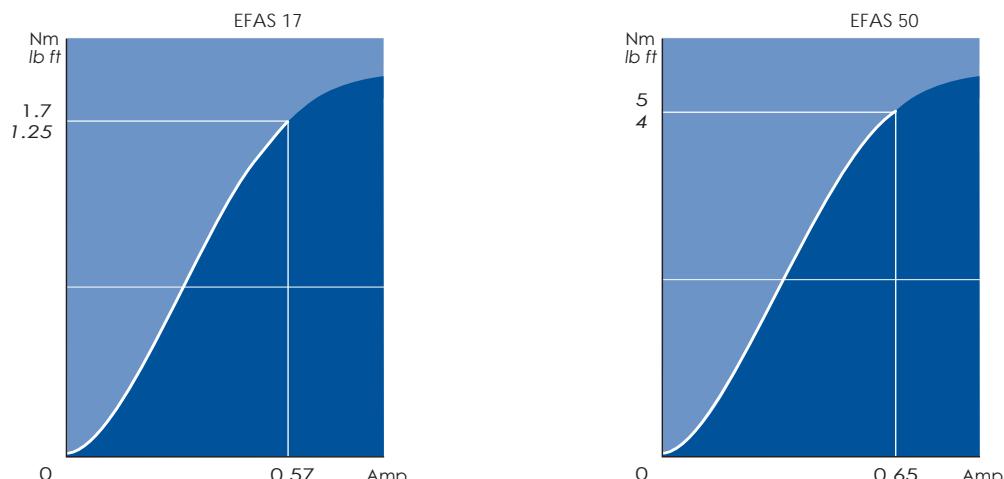
(3) max for rated life

(3) limite max pour une durée de vie nominale

### Full range / Gamme complète

	Power Puissance W	Weight Masse kg / lb	Ordering Code Code de commande
EFAS 17	30	0.7 / 1.5	ME323601-00
EFAS 50	50	1.7 / 3.7	ME321201-00

### Typical torque vs. current / Courbe caractéristique courant - couple





EMP clutches - Through bore

Embrayages EMP - Arbre traversant

## EMP CLUTCHES - THROUGH BORE EMBRAYAGES EMP A ARBRE TRAVERSANT

The standard range of MEROBEL's EMP Clutches offers tailored solutions for every need with:

- **10 sizes**
- **2 different versions** for each size (heat dissipation options).

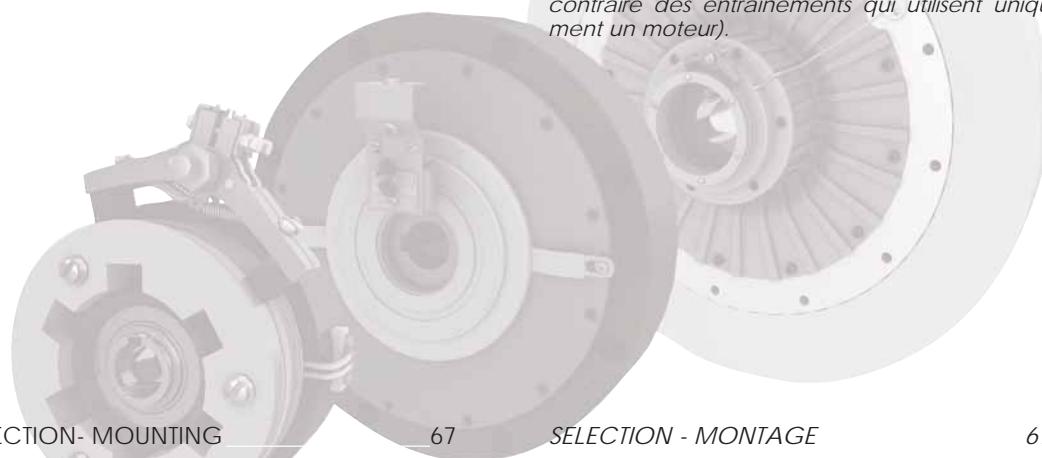
Specifically designed to be easily installed on **Converting, Printing, Wire & cable, and Packaging** machines, these Clutches are based on the same proven design as the EMP through bore brakes (by adding slip rings and brushes).

In addition to being a cost effective solution for variable torque transmission needs, MEROBEL's EMP Clutches are dedicated to the applications where speed and torque need to be independently controlled (a solution which cannot be achieved with a single motor).

La gammes d'embrayages EMP MEROBEL permet d'offrir une réponse technique à tous les besoins à partir des 10 tailles et des 2 versions (capacité de dissipation de puissance) disponibles en standard pour chacune de ces tailles.

Cette gamme offre une conception tout spécialement adaptée aux machines d'impression, de transformation (converting), d'emballage et de déroulement de fils et câbles. Elle repose sur la même conception technique que la gamme des freins EMP (par ajout de balais et d'un collecteur).

Au delà de la réponse économique et performante qu'offrent ces appareils pour toute application de transmission de couple, les embrayages EMP permettent la conception de systèmes d'entraînement ou le couple et la vitesse peuvent être régulés de manière totalement indépendante (au contraire des entraînements qui utilisent uniquement un moteur).



SELECTION- MOUNTING

67

SELECTION - MONTAGE

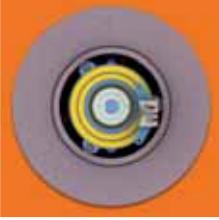
67

TECHNICAL DATA :

Size 20	(2 Nm / 1.5 lb.ft)	68
Size 50	(5 Nm / 4 lb.ft)	70
Size 120	(12 Nm / 9 lb.ft)	72
Size 350	(35 Nm / 26 lb.ft)	74
Size 650	(65 Nm / 50 lb.ft)	76
Size 1200	(120 Nm / 90 lb.ft)	78
Size 2002	(200 Nm / 150 lb.ft)	80
Size 3500	(350 Nm / 260 lb.ft)	82
Size 5001	(500 Nm / 370 lb.ft)	84
Size 10001	(1000 Nm / 750 lb.ft)	86

DONNEES TECHNIQUES :

Taille 20	(2 Nm / 1.5 lb.ft)	68
Taille 50	(5 Nm / 4 lb.ft)	70
Taille 120	(12 Nm / 9 lb.ft)	72
Taille 350	(35 Nm / 26 lb.ft)	74
Taille 650	(65 Nm / 50 lb.ft)	76
Taille 1200	(120 Nm / 90 lb.ft)	78
Taille 2002	(200 Nm / 150 lb.ft)	80
Taille 3500	(350 Nm / 260 lb.ft)	82
Taille 5001	(500 Nm / 370 lb.ft)	84
Taille 10001	(1000 Nm / 750 lb.ft)	86



## SELECTION GUIDE - MOUNTING RECOMMENDATIONS GUIDE DE SELECTION - CONSEILS DE MONTAGE

### Selection guide / Guide de sélection

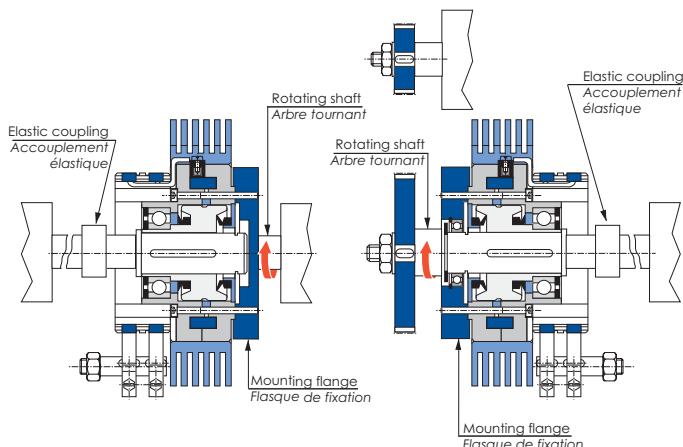
#### Standard sizing procedure

- 1 - The rated torque of the clutch selected must be greater than the highest torque required by the application. The reduction ratio (gears or belts) must be considered when making the calculation.
- 2 - The maximum heat generated by the application must be lower than the rated power dissipation of the specified clutch.
- 3 - The rated residual torque must be lower than the minimum requested by the application (again, according to ratio).
- 4 - The speed range must be within the min. / max. of the clutch selected (if not, please consult your local supplier).

#### Procédure de sélection usuelle

- 1 - Le couple nominal de l'embrayage choisi doit être supérieur à la valeur demandée la plus élevée (si nécessaire, prendre en compte les rapports de réduction -pignons ou courroies).
- 2 - La puissance max. dissipée (couple et vitesse), doit demeurer inférieure à celle qui est disponible, en fonction des options de refroidissement choisies.
- 3 - La valeur de couple résiduel doit être inférieure à celle imposée par l'application (en prenant à nouveau en compte le rapport de réduction).
- 4 - La gamme de vitesse doit rester dans les limites du min. / max. de l'embrayage choisi (merci de consulter votre distributeur local dans le cas contraire).

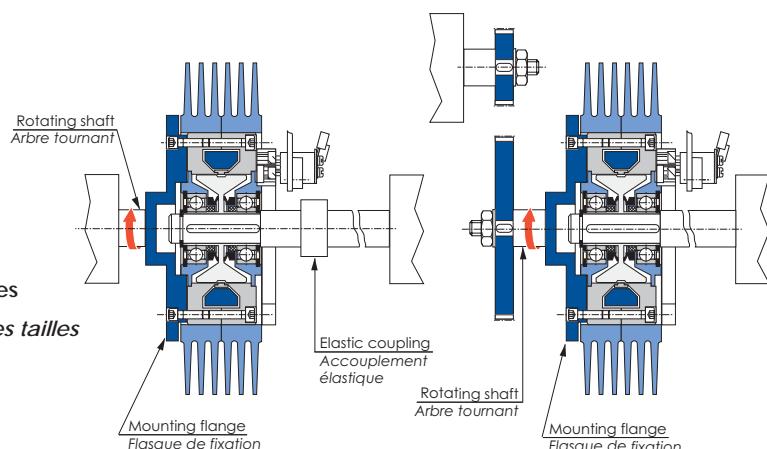
### Mounting recommendations / Conseils de montage



**Brakes size 20 and 50**  
(Only one internal ball bearing by design)

**Freins taille 20 et 50**  
(conçus avec un seul roulement à billes interne)

All other sizes  
*Toutes autres tailles*



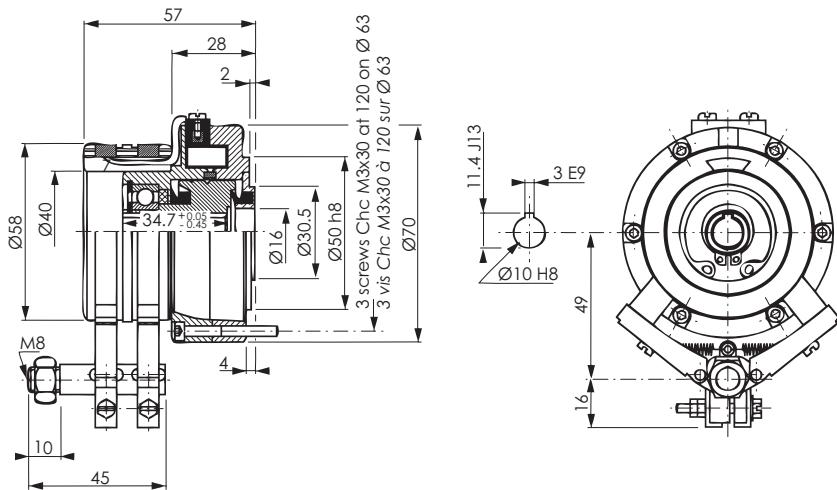


EAT 20

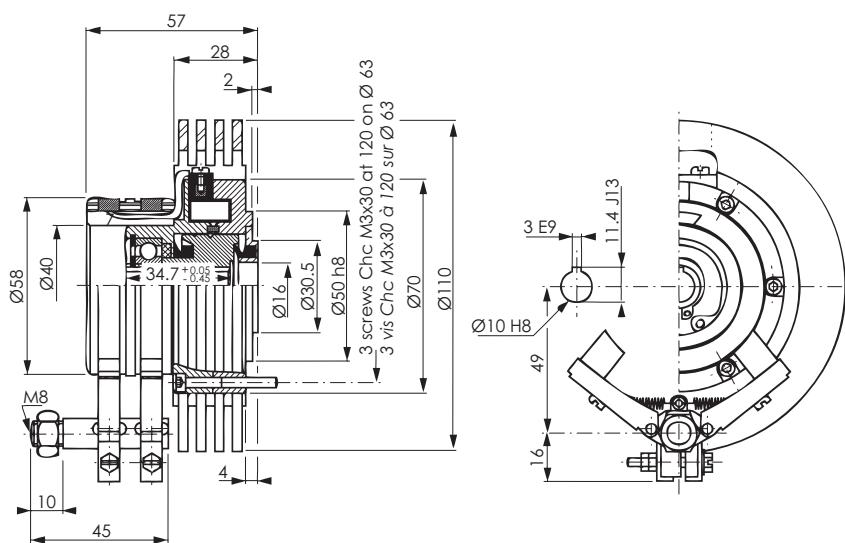
EMP clutches - Through bore

Embrayages EMP - Arbre traversant

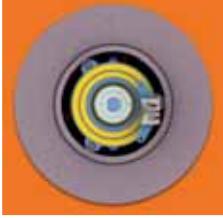
**TECHNICAL DATA - Size 20**  
**DONNEES TECHNIQUES - Taille 20**



ERAT 20



All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis



## TECHNICAL DATA - Size 20 DONNEES TECHNIQUES - Taille 20

### Features / Caractéristiques

Technical Features	Données techniques				
Rated torque	Couple nominal	Nm	<b>2</b>	lb.ft	<b>1.5</b>
Rated current	Courant nominal	A	<b>0.40</b>	Amp	<b>0.40</b>
Residual torque	Couple résiduel	Nm	<b>0.04</b>	lb.ft	<b>0.03</b>
Residual torque RR (1)	Couple résiduel RR (1)	Nm	<b>0.08</b>	lb.ft	<b>0.06</b>
Coil resistance (2)	Impédance de la bobine (2)	Ω		24	
Internal rotor inertia	Inertie du rotor intérieur	kg.m <sup>2</sup>		<b>16.10<sup>-6</sup></b>	
Min rotation speed (3)	Vitesse de rotation min (3)	mn <sup>-1</sup> rpm		<b>40</b>	
Max rotation speed (3)	Vitesse de rotation max (3)	mn <sup>-1</sup> rpm		<b>2000</b>	
Rated Outside body Temp. (4)	Temp. ext. nominale du corps (4)	°C		<b>100</b>	
Ultimate Outside body Temp.	Limite max. de Temp. ext. du corps	°C		<b>120</b>	

(1) remnant rotor version

(1) version rotor rémanent

(2) at 20°C (varies with the coil temperature)

(2) à 20°C (variable en fonction de la température de bobine)

(3) relative speed between the two rotors

(3) vitesse différentielle entre les 2 rotors

any further request, please consult your supplier

pour toute autre valeur, consultez votre revendeur

(4) max for rated life

(4) limite max pour une durée de vie nominale

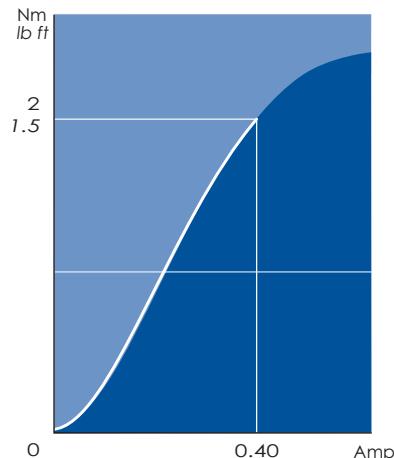
### Full range / Gamme complète

	Power Puissance W			Weight Masse kg / lb	Ordering Code Code de commande
	(5)	0 mn <sup>-1</sup>	1000 mn <sup>-1</sup>		
EAT		<b>40</b>	<b>95</b>	<b>125</b>	1 / 2.2
ERAT		<b>60</b>	<b>135</b>	<b>180</b>	1.2 / 2.6

(5) external rotor rotation speed

(5) vitesse de rotation du rotor extérieur

### Typical torque vs. current / Courbe caractéristique courant - couple



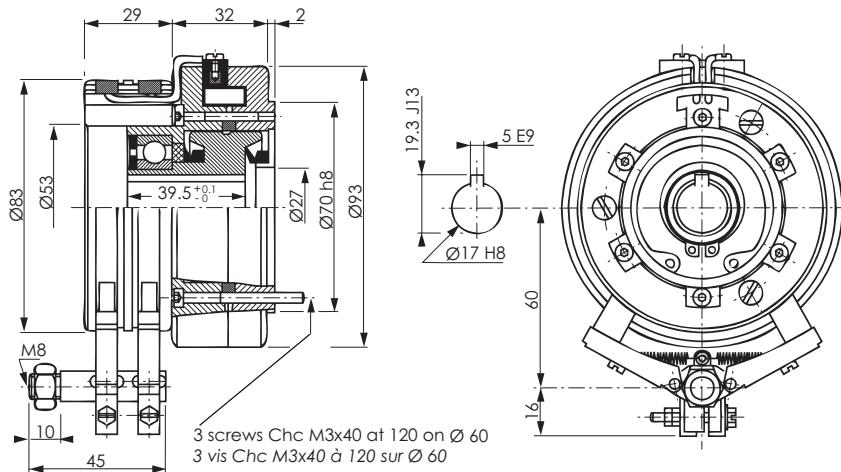


EAT 50

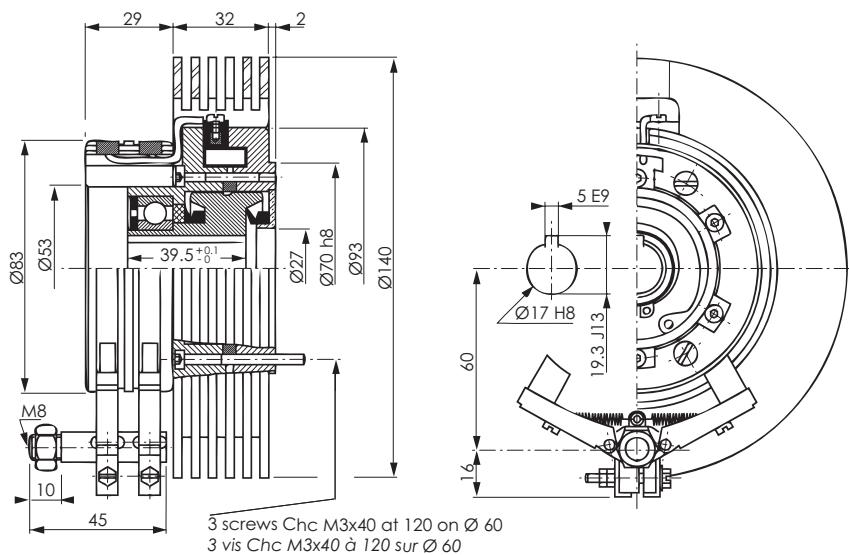
EMP clutches - Through bore

Embrayages EMP - Arbre traversant

**TECHNICAL DATA - Size 50**  
**DONNEES TECHNIQUES - Taille 50**



ERAT 50



All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis



## TECHNICAL DATA - Size 50 DONNEES TECHNIQUES - Taille 50

### Features / Caractéristiques

Technical Features	Données techniques				
Rated torque	Couple nominal	Nm	<b>5</b>	lb.ft	<b>4</b>
Rated current	Courant nominal	A	<b>0.50</b>	Amp	<b>0.50</b>
Residual torque	Couple résiduel	Nm	<b>0.20</b>	lb.ft	<b>0.15</b>
Residual torque RR (1)	Couple résiduel RR (1)	Nm	<b>0.40</b>	lb.ft	<b>0.30</b>
Coil resistance (2)	Impédance de la bobine (2)	Ω			<b>24</b>
Internal rotor inertia	Inertie du rotor intérieur	kg.m <sup>2</sup>			<b>99.10<sup>-6</sup></b>
Min rotation speed (3)	Vitesse de rotation min (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>40</b>
Max rotation speed (3)	Vitesse de rotation max (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>2000</b>
Rated Outside body Temp. (4)	Temp. ext. nominale du corps (4)	°C			<b>100</b>
Ultimate Outside body Temp.	Limite max. de Temp. ext. du corps	°C			<b>120</b>

(1) remnant rotor version

(2) at 20°C (varies with the coil temperature)

(3) relative speed between the two rotors

any further request, please consult your supplier

(4) max for rated life

(1) version rotor rémanent

(2) à 20°C (variable en fonction de la température de bobine)

(3) vitesse différentielle entre les 2 rotors

pour toute autre valeur, consultez votre revendeur

(4) limite max pour une durée de vie nominale

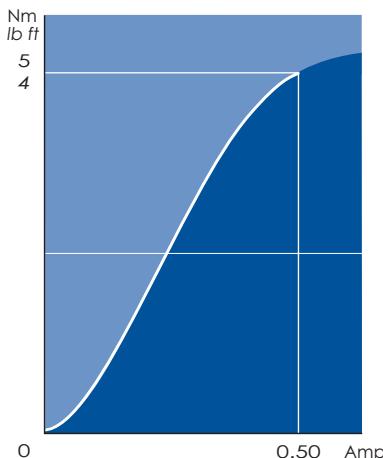
### Full range / Gamme complète

	Power Puissance W			Weight Masse kg / lb	Ordering Code Code de commande
	(5)	0 mn <sup>-1</sup>	1000 mn <sup>-1</sup>		
EAT		<b>70</b>	<b>130</b>	<b>165</b>	2.0 / 4.4 ME313930-00
ERAT		<b>100</b>	<b>275</b>	<b>360</b>	2.4 / 5.3 ME313935-00

(5) external rotor rotation speed

(5) vitesse de rotation du rotor extérieur

### Typical torque vs. current / Courbe caractéristique courant - couple





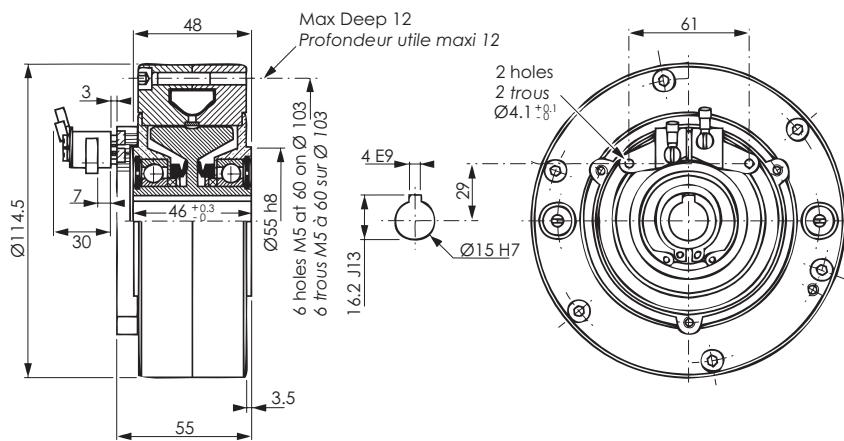
EAT 120

## EMP clutches - Through bore

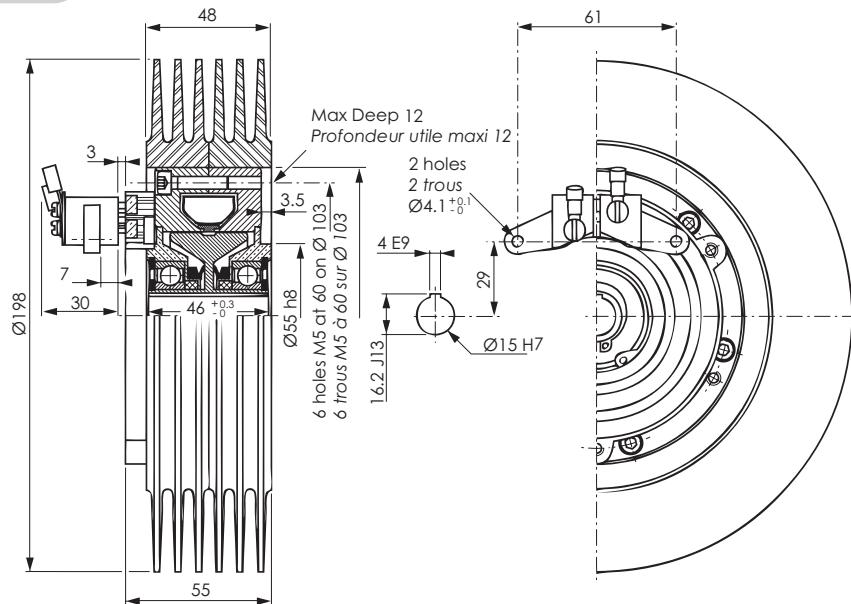
Embrayages EMP - Arbre traversant

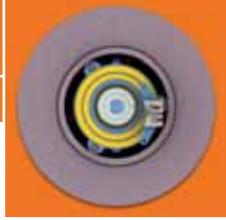
## **TECHNICAL DATA - Size 120**

## **DONNEES TECHNIQUES - Taille 120**



ERAT 120





## TECHNICAL DATA - Size 120 DONNEES TECHNIQUES - Taille 120

### Features / Caractéristiques

Technical Features	Données techniques				
Rated torque	Couple nominal	Nm	<b>12</b>	lb.ft	<b>9</b>
Rated current	Courant nominal	A	<b>0.55</b>	Amp	<b>0.55</b>
Residual torque	Couple résiduel	Nm	<b>0.27</b>	lb.ft	<b>0.20</b>
Residual torque RR (1)	Couple résiduel RR (1)	Nm	<b>0.56</b>	lb.ft	<b>0.40</b>
Coil resistance (2)	Impédance de la bobine (2)	Ω			<b>23</b>
Internal rotor inertia	Inertie du rotor intérieur	kg.m <sup>2</sup>			<b>0.25 .10<sup>-3</sup></b>
Min rotation speed (3)	Vitesse de rotation min (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>40</b>
Max rotation speed (3)	Vitesse de rotation max (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>2000</b>
Rated Outside body Temp. (4)	Temp. ext. nominale du corps (4)	°C			<b>100</b>
Ultimate Outside body Temp.	Limite max. de Temp. ext. du corps	°C			<b>120</b>

(1) remnant rotor version  
(2) at 20°C (varies with the coil temperature)  
(3) relative speed between the two rotors  
any further request, please consult your supplier  
(4) max for rated life

(1) version rotor rémanent  
(2) à 20°C (variable en fonction de la température de bobine)  
(3) vitesse différentielle entre les 2 rotors  
pour toute autre valeur, consultez votre revendeur  
(4) limite max pour une durée de vie nominale

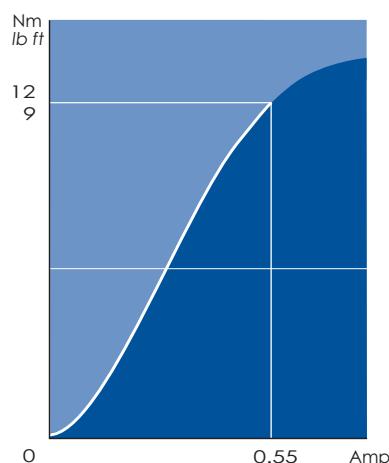
### Full range / Gamme complète

	Power Puissance W			Weight Masse kg / lb	Ordering Code Code de commande
	(5) 0 mn <sup>-1</sup>	1000 mn <sup>-1</sup>	2000 mn <sup>-1</sup>		
EAT	<b>70</b>	<b>190</b>	<b>310</b>	2.8 / 6.2	ME321500-00
ERAT	<b>150</b>	<b>600</b>	<b>1050</b>	4.6 / 10.1	ME321600-00

(5) external rotor rotation speed

(5) vitesse de rotation du rotor extérieur

### Typical torque vs. current / Courbe caractéristique courant - couple





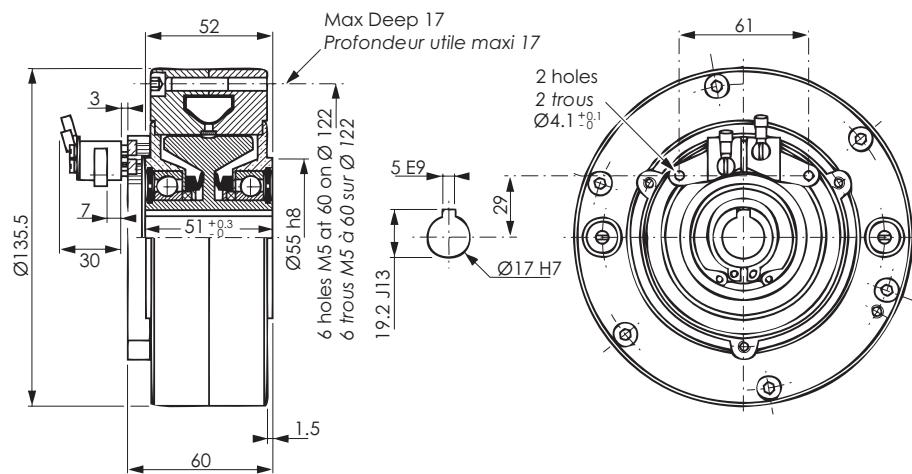
EAT 350

## **EMP clutches - Through bore**

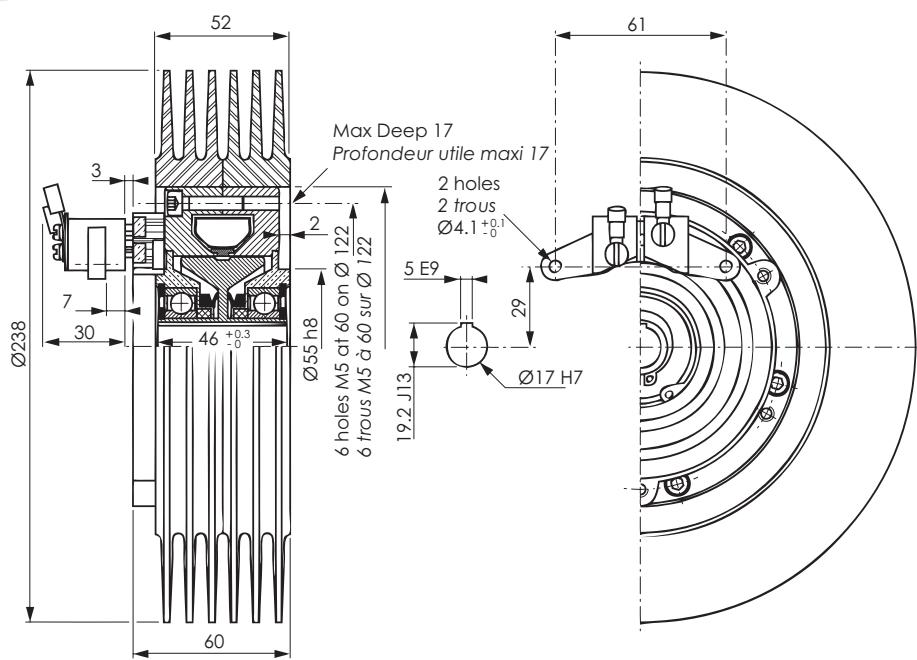
Embrayages EMP - Arbre traversant

## **TECHNICAL DATA - Size 350**

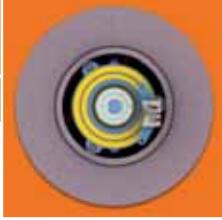
## **DONNEES TECHNIQUES - Taille 350**



ERAT 350



All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis



## **TECHNICAL DATA - Size 350**

### *DONNEES TECHNIQUES - Taille 350*

## Features / Caractéristiques

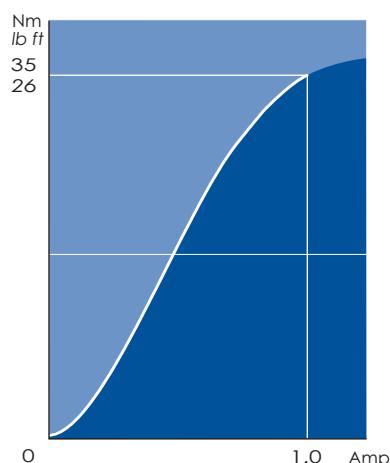
Technical Features	Données techniques					
Rated torque	Couple nominal	Nm	<b>35</b>	lb.ft	<b>26</b>	
Rated current	Courant nominal	A	<b>1.00</b>	Amp	<b>1.00</b>	
Residual torque	Couple résiduel	Nm	<b>0.33</b>	lb.ft	<b>0.24</b>	
Residual torque RR (1)	Couple résiduel RR (1)	Nm	<b>0.66</b>	lb.ft	<b>0.48</b>	
Coil resistance (2)	Impédance de la bobine (2)	Ω			<b>19</b>	
Internal rotor inertia	Inertie du rotor intérieur	kg.m <sup>2</sup>			<b>0.79</b>	.10 <sup>-3</sup>
Min rotation speed (3)	Vitesse de rotation min (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>40</b>	
Max rotation speed (3)	Vitesse de rotation max (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>2000</b>	
Rated Outside body Temp. (4)	Temp. ext. nominale du corps (4)	°C			<b>100</b>	
Ultimate Outside body Temp.	Limite max. de Temp. ext. du corps	°C			<b>120</b>	

## **Full range / Gamme complète**

		Power <i>Puissance</i> W		Weight <i>Masse</i> kg / lb	Ordering Code <i>Code de commande</i>
	(5)	0 mn <sup>-1</sup>	1000 mn <sup>-1</sup>	2000 mn <sup>-1</sup>	
EAT		100	250	400	4.6 / 10.1
ERAT		210	850	1490	6.8 / 14.9

(5) vitesse de rotation du rotor extérieur

### Typical torque vs. current / Courbe caractéristique courant - couple

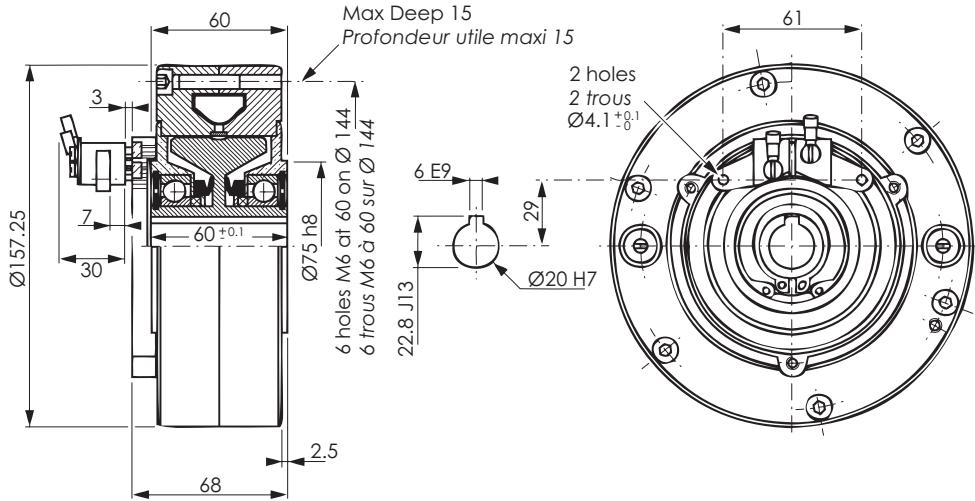




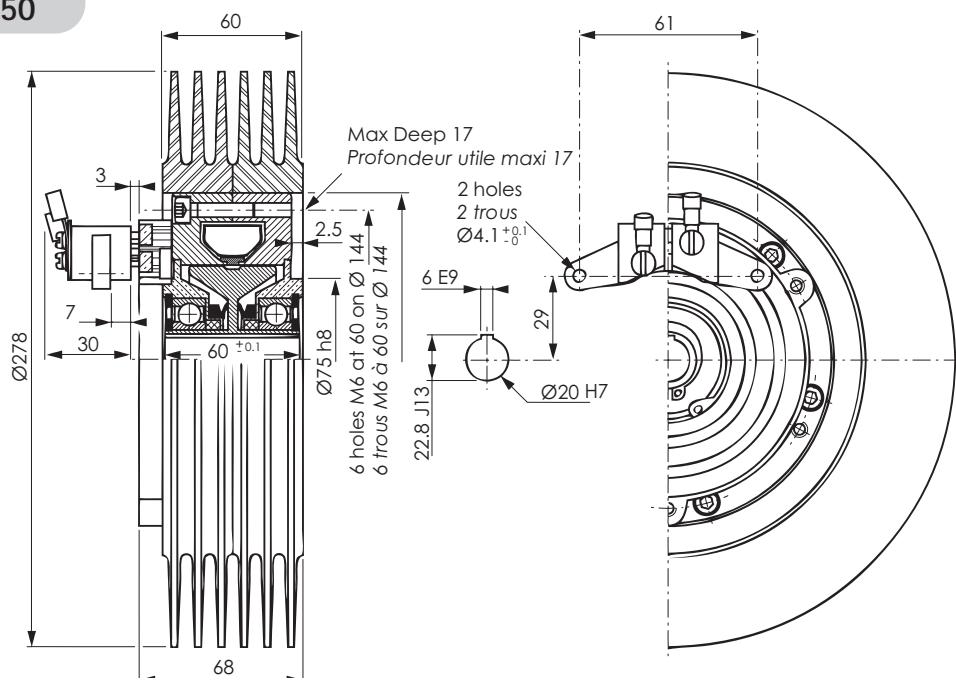
EAT 650

## EMP clutches - Through bore

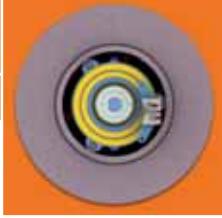
## **TECHNICAL DATA - Size 650**



ERAT 650



All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis



## TECHNICAL DATA - Size 650 DONNEES TECHNIQUES - Taille 650

### Features / Caractéristiques

Technical Features	<i>Données techniques</i>				
Rated torque	<i>Couple nominal</i>	Nm	<b>65</b>	<i>lb.ft</i>	<b>50</b>
Rated current	<i>Courant nominal</i>	A	<b>1.00</b>	<i>Amp</i>	<b>1.00</b>
Residual torque	<i>Couple résiduel</i>	Nm	<b>0.63</b>	<i>lb.ft</i>	<b>0.46</b>
Residual torque RR (1)	<i>Couple résiduel RR (1)</i>	Nm	<b>1.30</b>	<i>lb.ft</i>	<b>0.93</b>
Coil resistance (2)	<i>Impédance de la bobine (2)</i>	Ω			<b>20</b>
Internal rotor inertia	<i>Inertie du rotor intérieur</i>	kg.m <sup>2</sup>			<b>2 .10<sup>-3</sup></b>
Min rotation speed (3)	<i>Vitesse de rotation min (3)</i>	mn <sup>-1</sup> rpm <sup>1</sup>			<b>40</b>
Max rotation speed (3)	<i>Vitesse de rotation max (3)</i>	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>2000</b>
Rated Outside body Temp. (4)	<i>Temp. ext. nominale du corps (4)</i>	°C			<b>100</b>
Ultimate Outside body Temp.	<i>Limite max. de Temp. ext. du corps</i>	°C			<b>120</b>

(1) remnant rotor version

(2) at 20°C (varies with the coil temperature)

(3) relative speed between the two rotors

any further request, please consult your supplier

(4) max for rated life

(1) version rotor rémanent

(2) à 20°C (variable en fonction de la température de bobine)

(3) vitesse différentielle entre les 2 rotors

pour toute autre valeur, consultez votre revendeur

(4) limite max pour une durée de vie nominale

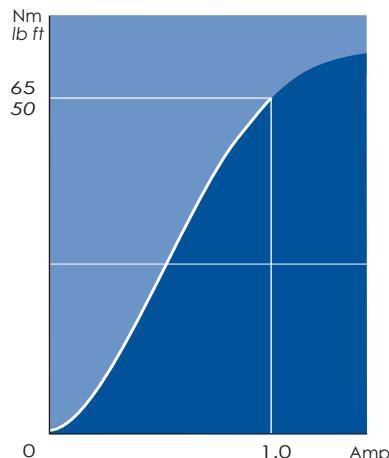
### Full range / Gamme complète

	Power <i>Puissance</i> W			Weight <i>Masse</i> kg / lb	Ordering Code <i>Code de commande</i>
	(5)	0 mn <sup>-1</sup>	1000 mn <sup>-1</sup>	2000 mn <sup>-1</sup>	
EAT		150	400	650	7.3 / 16.1
ERAT		350	1300	2250	11.2 / 24.7

(5) external rotor rotation speed

(5) vitesse de rotation du rotor extérieur

### Typical torque vs. current / Courbe caractéristique courant - couple



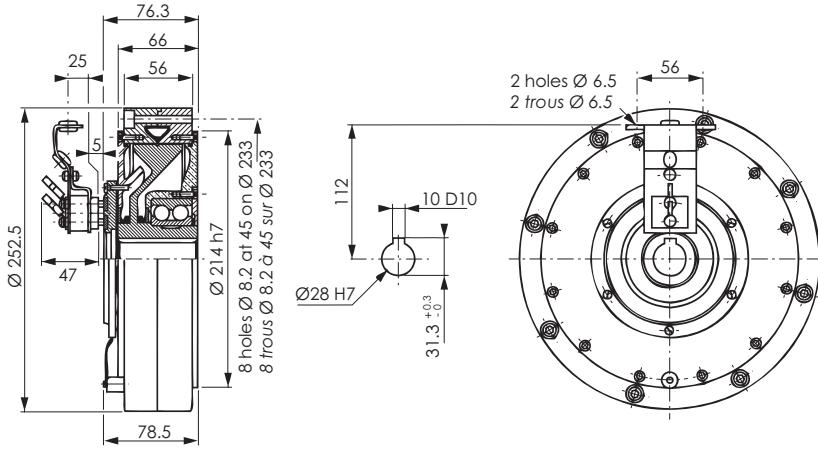


EAT 1200

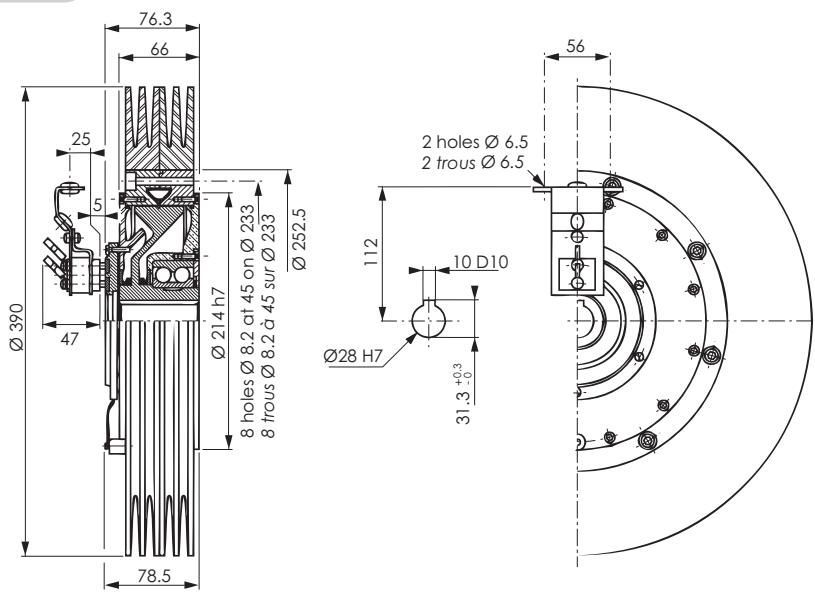
## EMP clutches - Through bore

## **TECHNICAL DATA - Size 1200**

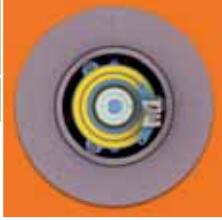
## **DONNEES TECHNIQUES - Taille 1200**



ERAT 1200



All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis



## TECHNICAL DATA - Size 1200 DONNEES TECHNIQUES - Taille 1200

### Features / Caractéristiques

Technical Features	Données techniques				
Rated torque	Couple nominal	Nm	<b>120</b>	lb.ft	<b>90</b>
Rated current	Courant nominal	A	<b>1.10</b>	Amp	<b>1.10</b>
Residual torque	Couple résiduel	Nm	<b>1.2</b>	lb.ft	<b>0.9</b>
Residual torque RR (1)	Couple résiduel RR (1)	Nm	<b>2.4</b>	lb.ft	<b>1.8</b>
Coil resistance (2)	Impédance de la bobine (2)	Ω			<b>12.5</b>
Internal rotor inertia	Inertie du rotor intérieur	kg.m <sup>2</sup>			<b>26.5 .10<sup>-3</sup></b>
Min rotation speed (3)	Vitesse de rotation min (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>40</b>
Max rotation speed (3)	Vitesse de rotation max (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>2000</b>
Rated Outside body Temp. (4)	Temp. ext. nominale du corps (4)	°C			<b>100</b>
Ultimate Outside body Temp.	Limite max. de Temp. ext. du corps	°C			<b>120</b>

(1) remnant rotor version

(2) at 20°C (varies with the coil temperature)

(3) relative speed between the two rotors

any further request, please consult your supplier

(4) max for rated life

(1) version rotor rémanent

(2) à 20°C (variable en fonction de la température de bobine)

(3) vitesse différentielle entre les 2 rotors

pour toute autre valeur, consultez votre revendeur

(4) limite max pour une durée de vie nominale

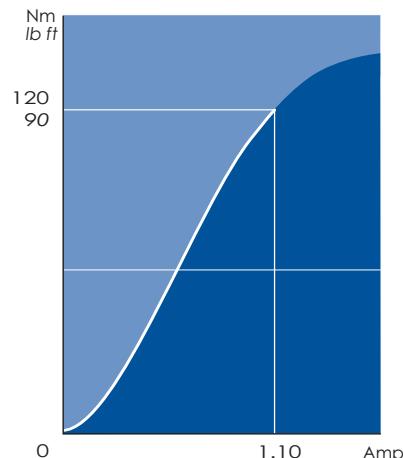
### Full range / Gamme complète

	Power Puissance W			Weight Masse kg / lb	Ordering Code Code de commande
	(5)	0 mn <sup>-1</sup>	1000 mn <sup>-1</sup>		
EAT		300	750	975	17.5 / 38.5 ME317410-00
ERAT		550	1600	2125	25.5 / 56.2 ME322800-00

(5) external rotor rotation speed

(5) vitesse de rotation du rotor extérieur

### Typical torque vs. current / Courbe caractéristique courant - couple



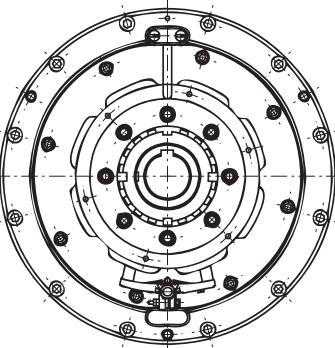
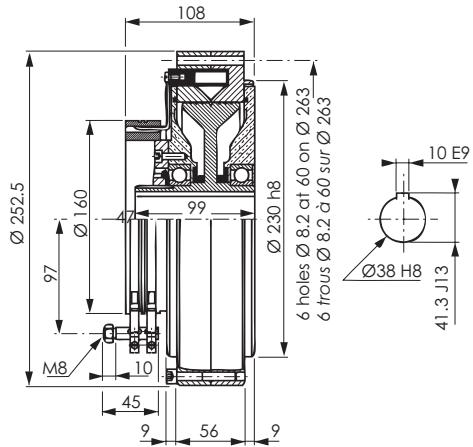


EAT 2002

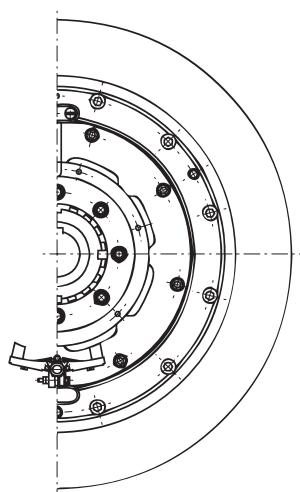
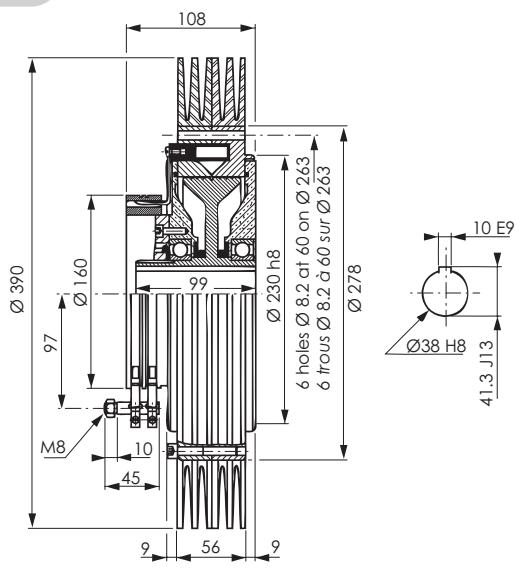
EMP clutches - Through bore

Embrayages EMP - Arbre traversant

**TECHNICAL DATA - Size 2002**  
**DONNEES TECHNIQUES - Taille 2002**



ERAT 2002



All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis



## TECHNICAL DATA - Size 2002 DONNEES TECHNIQUES - Taille 2002

### Features / Caractéristiques

Technical Features	Données techniques				
Rated torque	Couple nominal	Nm	200	lb.ft	150
Rated current	Courant nominal	A	1.55	Amp	1.55
Residual torque	Couple résiduel	Nm	2.0	lb.ft	1.5
Residual torque RR (1)	Couple résiduel RR (1)	Nm	4.0	lb.ft	3.0
Coil resistance (2)	Impédance de la bobine (2)	Ω			11
Internal rotor inertia	Inertie du rotor intérieur	kg.m <sup>2</sup>			35.2 . 10 <sup>-3</sup>
Min rotation speed (3)	Vitesse de rotation min (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			40
Max rotation speed (3)	Vitesse de rotation max (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			2000
Rated Outside body Temp. (4)	Temp. ext. nominale du corps (4)	°C			100
Ultimate Outside body Temp.	Limite max. de Temp. ext. du corps	°C			120

(1) remnant rotor version

(2) at 20°C (varies with the coil temperature)

(3) relative speed between the two rotors

any further request, please consult your supplier

(4) max for rated life

(1) version rotor rémanent

(2) à 20°C (variable en fonction de la température de bobine)

(3) vitesse différentielle entre les 2 rotors

pour toute autre valeur, consultez votre revendeur

(4) limite max pour une durée de vie nominale

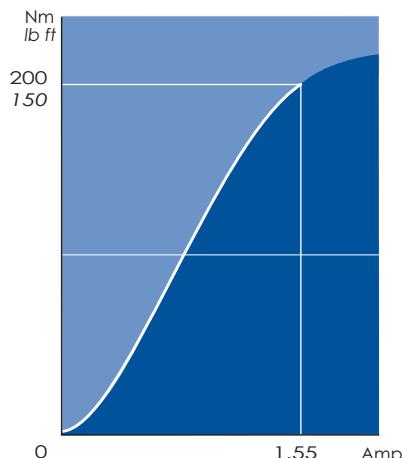
### Full range / Gamme complète

	Power Puissance W			Weight Masse kg / lb	Ordering Code Code de commande
	(5)	0 mn <sup>-1</sup>	1000 mn <sup>-1</sup>		
EAT		400	800	25 / 55	ME330220-00
ERAT		700	1900	31 / 68	ME330230-00

(5) external rotor rotation speed

(5) vitesse de rotation du rotor extérieur

### Typical torque vs. current / Courbe caractéristique courant - couple

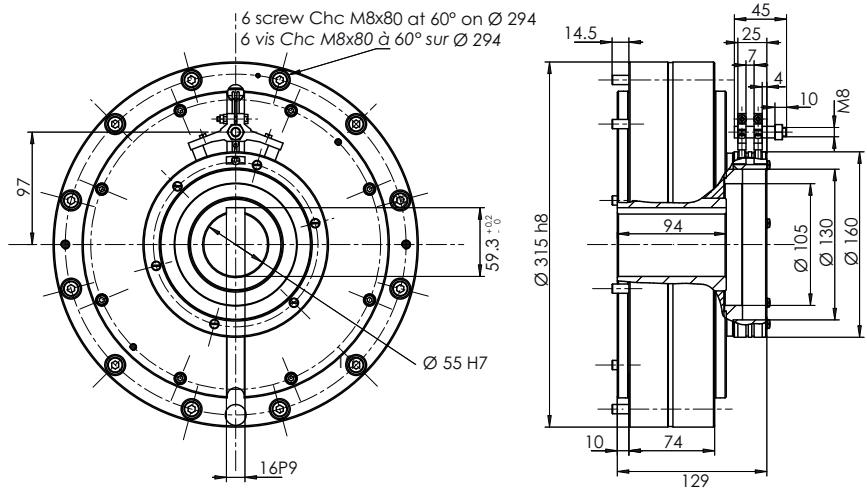




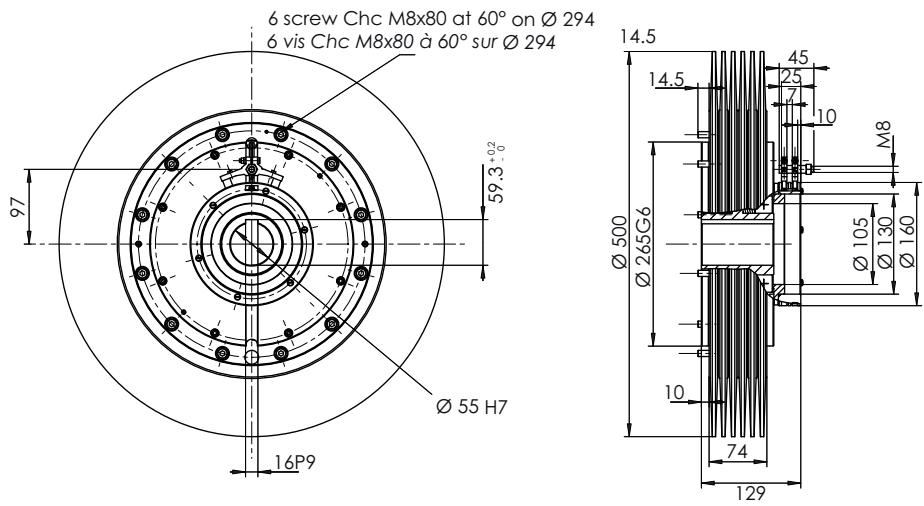
EAT 3500

## EMP clutches - Through bore

## **TECHNICAL DATA - Size 3500**



ERAT 3500





## TECHNICAL DATA - Size 3500 DONNEES TECHNIQUES - Taille 3500

### Features / Caractéristiques

Technical Features	Données techniques					
Rated torque	Couple nominal	Nm	<b>350</b>	lb.ft	<b>260</b>	
Rated current	Courant nominal	A	<b>1.5</b>	Amp	<b>1.5</b>	
Residual torque	Couple résiduel	Nm	<b>3.5</b>	lb.ft	<b>2.6</b>	
Residual torque RR (1)	Couple résiduel RR (1)	Nm	<b>5.0</b>	lb.ft	<b>3.7</b>	
Coil resistance (2)	Impédance de la bobine (2)	Ω			<b>10</b>	
Internal rotor inertia	Inertie du rotor intérieur	kg.m <sup>2</sup>			<b>89 . 10<sup>-3</sup></b>	
Min rotation speed (3)	Vitesse de rotation min (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>40</b>	
Max rotation speed (3)	Vitesse de rotation max (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>2000</b>	
Rated Outside body Temp. (4)	Temp. ext. nominale du corps (4)	°C			<b>100</b>	
Ultimate Outside body Temp.	Limite max. de Temp. ext. du corps	°C			<b>120</b>	

(1) remnant rotor version

(2) at 20°C (varies with the coil temperature)

(3) relative speed between the two rotors

any further request, please consult your supplier

(4) max for rated life

(1) version rotor rémanent

(2) à 20°C (variable en fonction de la température de bobine)

(3) vitesse différentielle entre les 2 rotors

pour toute autre valeur, consultez votre revendeur

(4) limite max pour une durée de vie nominale

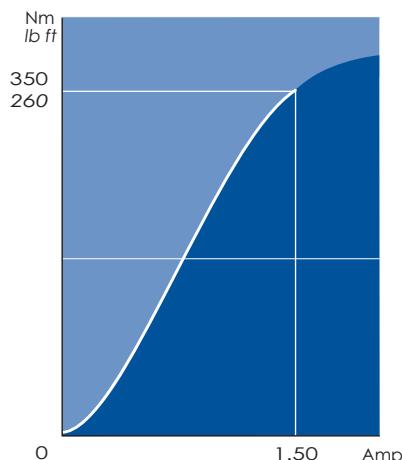
### Full range / Gamme complète

	Power Puissance W			Weight Masse kg / lb	Ordering Code Code de commande
	(5)	0 mn <sup>-1</sup>	1000 mn <sup>-1</sup>		
EAT	<b>470</b>	1000	1265	40 / 88	ME126445-00
ERAT	<b>950</b>	2500	3275	55 / 121	ME126454-00

(5) external rotor rotation speed

(5) vitesse de rotation du rotor extérieur

### Typical torque vs. current / Courbe caractéristique courant - couple

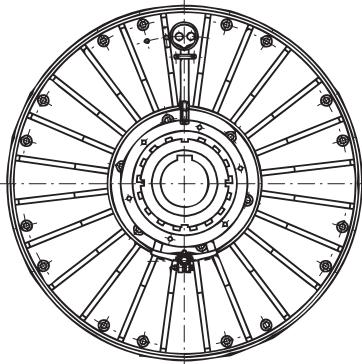
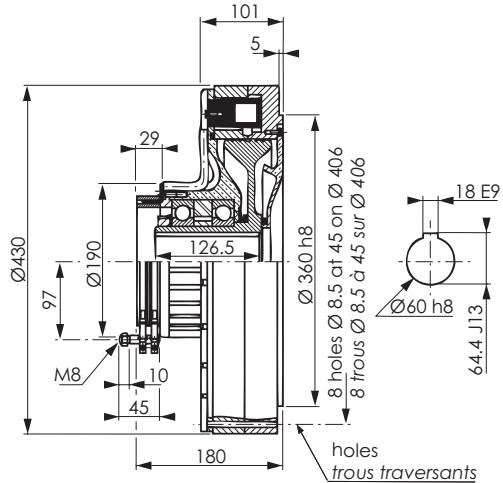




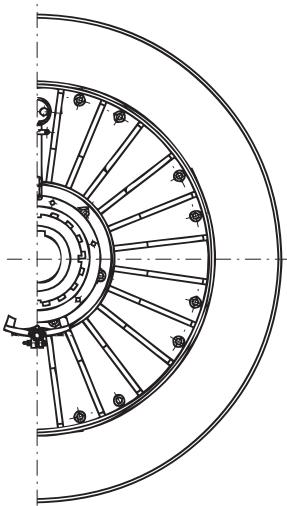
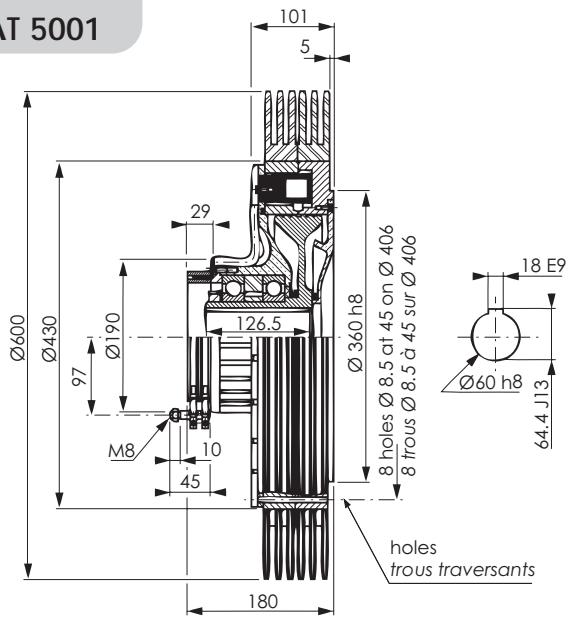
EAT 5001

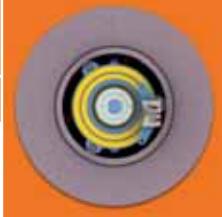
## EMP clutches - Through bore

## **TECHNICAL DATA - Size 5001**



ERAT 5001





## TECHNICAL DATA - Size 5001 DONNEES TECHNIQUES - Taille 5001

### Features / Caractéristiques

Technical Features	Données techniques				
Rated torque	Couple nominal	Nm	<b>500</b>	lb.ft	<b>370</b>
Rated current	Courant nominal	A	<b>1.7</b>	Amp	<b>1.7</b>
Residual torque	Couple résiduel	Nm	<b>5.0</b>	lb.ft	<b>3.7</b>
Residual torque RR (1)	Couple résiduel RR (1)	Nm	<b>10</b>	lb.ft	<b>7.4</b>
Coil resistance (2)	Impédance de la bobine (2)	Ω			<b>11</b>
Internal rotor inertia	Inertie du rotor intérieur	kg.m <sup>2</sup>			<b>331 .10<sup>-3</sup></b>
Min rotation speed (3)	Vitesse de rotation min (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>40</b>
Max rotation speed (3)	Vitesse de rotation max (3)	mn <sup>-1</sup> rpm			<b>1000</b>
Rated Outside body Temp. (4)	Temp. ext. nominale du corps (4)	°C			<b>100</b>
Ultimate Outside body Temp.	Limite max. de Temp. ext. du corps	°C			<b>120</b>

(1) remnant rotor version

(2) at 20°C (varies with the coil temperature)

(3) relative speed between the two rotors

any further request, please consult your supplier

(4) max for rated life

(1) version rotor rémanent

(2) à 20°C (variable en fonction de la température de bobine)

(3) vitesse différentielle entre les 2 rotors

pour toute autre valeur, consultez votre revendeur

(4) limite max pour une durée de vie nominale

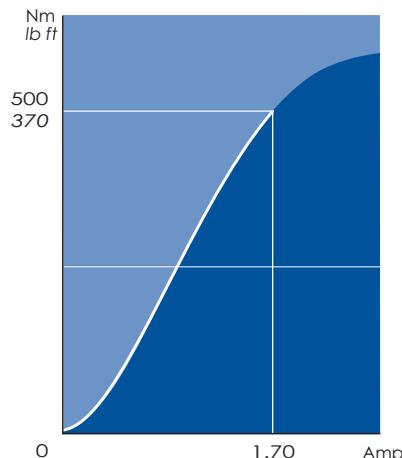
### Full range / Gamme complète

	Power Puissance W			Weight Masse kg / lb	Ordering Code Code de commande
	(5)	0 mn <sup>-1</sup>	700 mn <sup>-1</sup>	1000 mn <sup>-1</sup>	
EAT		<b>1000</b>	<b>1420</b>	<b>1600</b>	73 / 161 ME330920-00
ERAT		<b>1800</b>	<b>3000</b>	--	93 / 205 ME330930-00

(5) external rotor rotation speed

(5) vitesse de rotation du rotor extérieur

### Typical torque vs. current / Courbe caractéristique courant - couple



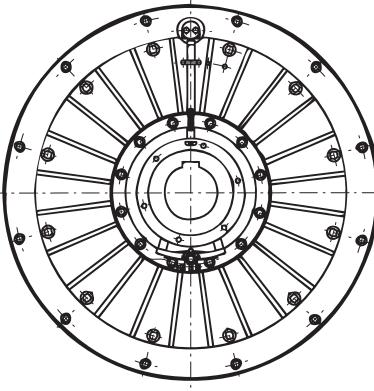
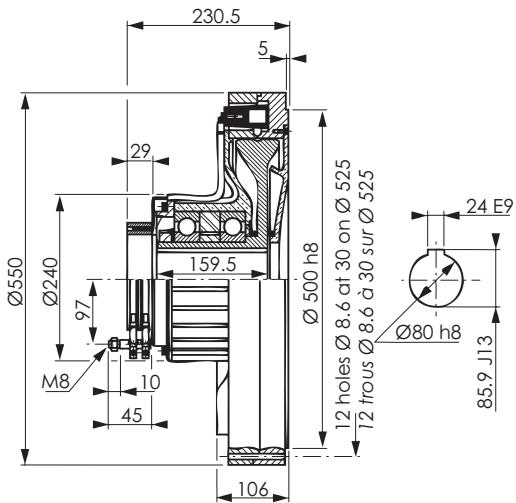


EAT 10001

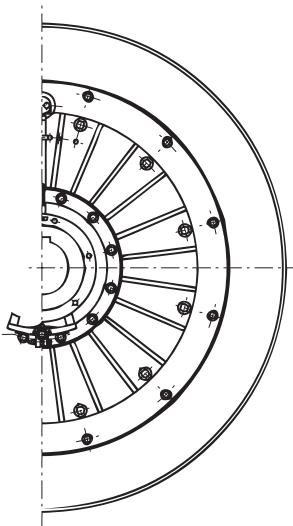
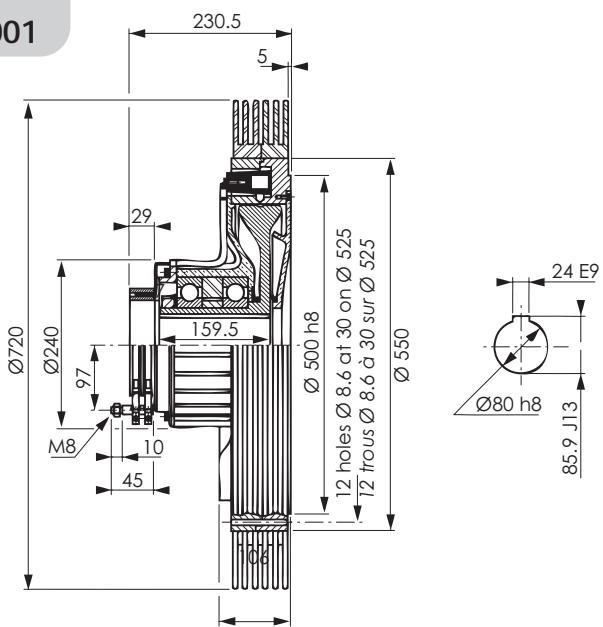
EMP clutches - Through bore

Embrayages EMP - Arbre traversant

**TECHNICAL DATA - Size 10001**  
**DONNEES TECHNIQUES - Taille 10001**



ERAT 10001



All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis



## TECHNICAL DATA - Size 10001 DONNEES TECHNIQUES - Taille 10001

### Features / Caractéristiques

Technical Features	<i>Données techniques</i>					
Rated torque	<i>Couple nominal</i>	Nm	<b>1000</b>	<i>lb.ft</i>	<b>750</b>	
Rated current	<i>Courant nominal</i>	A	<b>1.7</b>	<i>Amp</i>	<b>1.7</b>	
Residual torque	<i>Couple résiduel</i>	Nm	<b>10</b>	<i>lb.ft</i>	<b>7.5</b>	
Residual torque RR (1)	<i>Couple résiduel RR (1)</i>	Nm	<b>20</b>	<i>lb.ft</i>	<b>15</b>	
Coil resistance (2)	<i>Impédance de la bobine (2)</i>	Ω			<b>20</b>	
Internal rotor inertia	<i>Inertie du rotor intérieur</i>	kg.m <sup>2</sup>			<b>809 .10<sup>-3</sup></b>	
Min rotation speed (3)	<i>Vitesse de rotation min (3)</i>	mn <sup>-1</sup> <i>rpm</i>			<b>40</b>	
Max rotation speed (3)	<i>Vitesse de rotation max (3)</i>	mn <sup>-1</sup> <i>rpm</i>			<b>1000</b>	
Rated Outside body Temp. (4)	<i>Temp. ext. nominale du corps (4)</i>	°C			<b>100</b>	
Ultimate Outside body Temp.	<i>Limite max. de Temp. ext. du corps</i>	°C			<b>120</b>	

(1) remnant rotor version

(1) version rotor rémanent

(2) at 20°C (varies with the coil temperature)

(2) à 20°C (variable en fonction de la température de bobine)

(3) relative speed between the two rotors

(3) vitesse différentielle entre les 2 rotors

any further request, please consult your supplier

pour toute autre valeur, consultez votre revendeur

(4) max for rated life

(4) limite max pour une durée de vie nominale

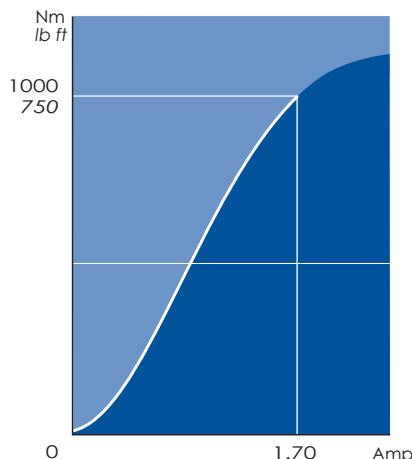
### Full range / Gamme complète

(5)	Power <i>Puissance</i> W			Weight <i>Masse</i> kg / lb	Ordering Code <i>Code de commande</i>
	0 mn <sup>-1</sup>	350 mn <sup>-1</sup>	500 mn <sup>-1</sup>		
EAT	1700	1980	2100	136 / 300	ME331220-00
ERAT	3000	3500	--	161 / 355	ME331230-00

(5) external rotor rotation speed

(5) vitesse de rotation du rotor extérieur

### Typical torque vs. current / Courbe caractéristique courant - couple





## Torque Limiters

## Limitateurs de Couple

# TORQUE LIMITERS LIMITEURS DE COUPLE

The torque limiters use a magnetic field generated by permanent magnets instead of an integrated electric coil used in the other MEROBEL devices. This means that there is no requirement for a power supply.

Compact and easy to integrate into any type of system, MEROBEL Torque limiters achieve fast response time, reproducible slipping torque, smooth and silent operation, low wear and long life without maintenance.

*L'utilisation d'un champ magnétique produit par des aimants permanents en remplacement de la bobine électrique intégrée aux autres appareils de la gamme MEROBEL est à la base de cette gamme de limiteurs de couple.*

*Compacts et faciles à intégrer dans les systèmes mécaniques, les limiteurs de couple MEROBEL offrent une temps de réponse très rapide, une très bonne reproductibilité de leur couple de glissement, un fonctionnement doux et silencieux, ainsi qu'une durée de vie très élevée sans aucune opération de maintenance.*

### SELECTION- MOUNTING

89

### TECHNICAL DATA :

Size 0	(0.06 Nm / 0.53 in.lb)	90
Size 1	(0.15 Nm / 1.33 in.lb)	90
Size 3	(0.30 Nm / 2.6 in.lb)	90
Size 10	(1 Nm / 8.8 in.lb)	92
Size 20	(2 Nm / 17.5 in.lb)	92
Size 50	(6 Nm / 53 in.lb)	92
Size 100	(12 Nm / 106 in.lb)	92
Size 150	(15 Nm / 132 in.lb)	94
Size 300	(40 Nm / 354 in.lb)	94
Size 500	(65 Nm / 576 in.lb)	94
Size 700	(85 Nm / 768 in.lb)	94
Size 10 CS	(1 Nm / 8.8 in.lb)	96
Size 20 CS	(2 Nm / 17.5 in.lb)	96
Size 30 CS	(2.4 Nm / 21.1 in.lb)	96
Size 40CS	(6 Nm / 52.8 in.lb)	96

### SELECTION - MONTAGE

89

### DONNEES TECHNIQUES :

Taille 0	(0.06 Nm / 0.53 in.lb)	90
Taille 1	(0.15 Nm / 1.33 in.lb)	90
Taille 3	(0.30 Nm / 2.6 in.lb)	90
Taille 10	(1 Nm / 8.8 in.lb)	92
Taille 20	(2 Nm / 17.5 in.lb)	92
Taille 50	(6 Nm / 53 in.lb)	92
Taille 100	(12 Nm / 106 in.lb)	92
Taille 150	(15 Nm / 132 in.lb)	94
Taille 300	(40 Nm / 354 in.lb)	94
Taille 500	(65 Nm / 576 in.lb)	94
Taille 700	(85 Nm / 768 in.lb)	94
Taille 10 CS	(1 Nm / 8.8 in.lb)	96
Taille 20 CS	(2 Nm / 17.5 in.lb)	96
Taille 30 CS	(2.4 Nm / 21.1 in.lb)	96
Taille 40CS	(6 Nm / 52.8 in.lb)	96



## SELECTION GUIDE - MOUNTING RECOMMENDATIONS GUIDE DE SELECTION - CONSEILS DE MONTAGE

### Selection guide / Guide de sélection

#### Standard sizing procedure

- 1 - The rated torque of the unit selected must be greater than the highest torque required by the application. The reduction ratio (gears or belts) must be considered when making the calculation.
- 2 - The maximum heat generated by the application must be lower than the rated power dissipation of the specified torque limiter.
- 3 - The rated residual torque must be lower than the minimum requested by the application (again, according to ratio).

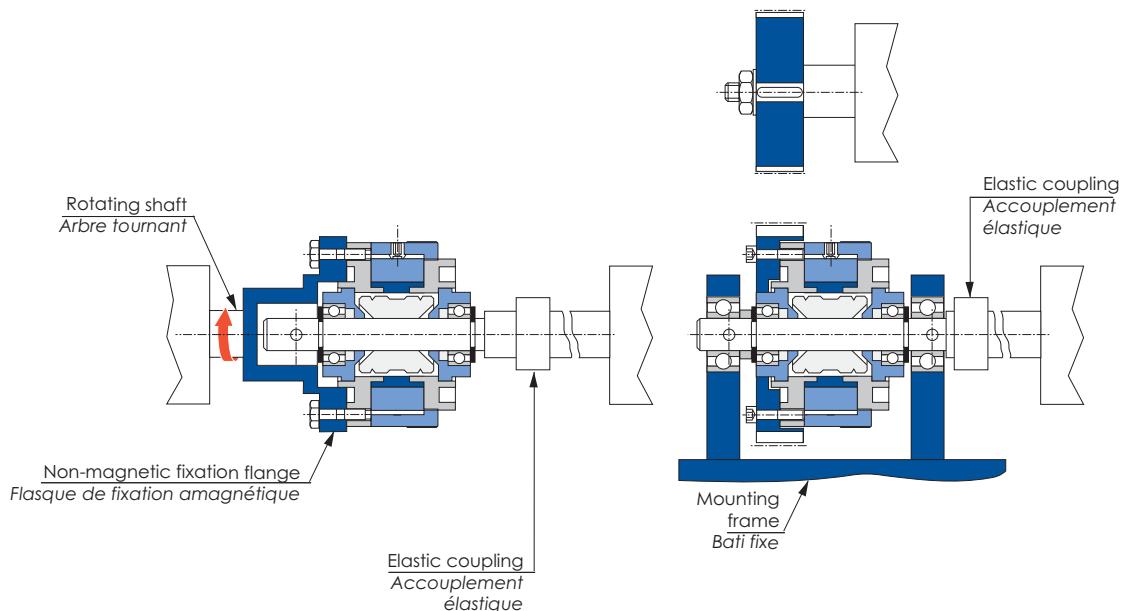
For calculation details, please refer to pages 12 and 17

#### Procédure de sélection usuelle

- 1 - Le couple nominal du limiteur de couple choisi doit être supérieur à la valeur demandée la plus élevée (si nécessaire, prendre en compte les rapports de réduction -pignons ou courroies).
- 2 - La puissance max. dissipée (couple et vitesse), doit demeurer inférieure à celle indiquée sur les tableaux de données techniques.
- 3 - La valeur du couple résiduel doit être inférieure à celle imposée par l'application (en prenant là encore en compte le rapport de réduction).

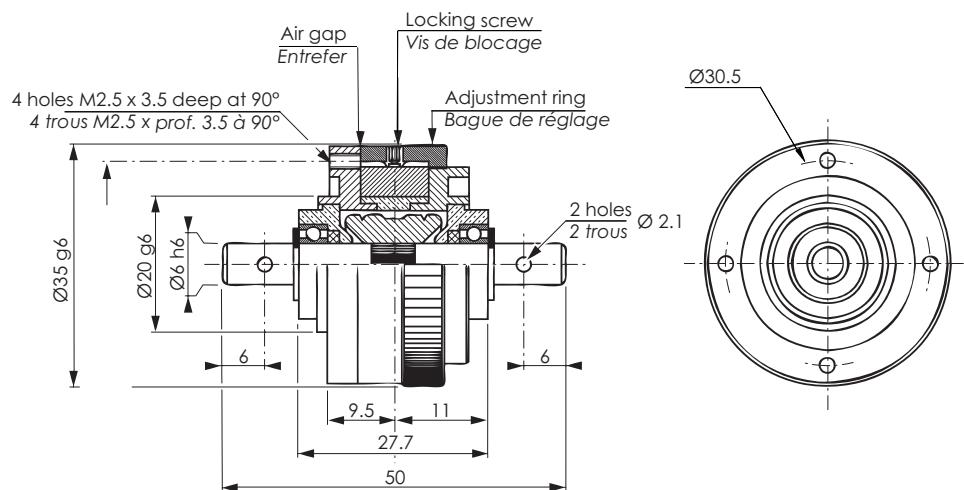
Pour les détails de calcul, se référer aux pages 12 et 17

### Mounting recommendations / Conseils de montage





LC 0-1-3

**DIMENSIONS - Size 0-1-3***DIMENSIONS - Taille 0-1-3*



## TECHNICAL DATA - Size 0-1-3 DONNEES TECHNIQUES - Taille 0-1-3

### Features / Caractéristiques

Technical Features	<i>Données techniques</i>		LC 0	LC 1	LC 3
Max. slipping torque	<i>Couple de glissement max.</i>	Nm / in.lb	0.06 0.53	0.15 1.33	0.30 2.60
Min. slipping torque	<i>Couple de glissement min.</i>	Nm / in.lb	0.02 0.18	0.05 0.48	0.12 1.10
Internal rotor inertia	<i>Inertie du rotor intérieur</i>	kg.m <sup>2</sup>		0.59 . 10 <sup>-6</sup>	
External rotor inertia	<i>Inertie du rotor extérieur</i>	kg.m <sup>2</sup>		16 . 10 <sup>-6</sup>	
Rated housing temp.	<i>Temp. ext. nominale du corps</i>	°C		100	

### Full range / Gamme complète

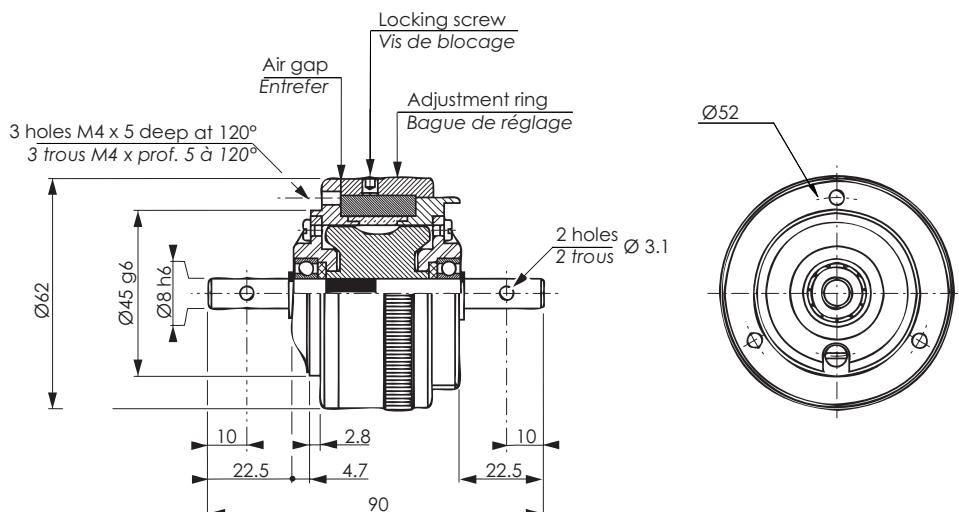
	Power <i>Puissance</i> W	Weight <i>Masse</i> kg / lb	Ordering Code <i>Code de commande</i>
LC 0	8	0.20 / 0.44	ME807326-01
LC 1	8	0.20 / 0.44	ME807326-02
LC 3	8	0.20 / 0.44	ME807326-03



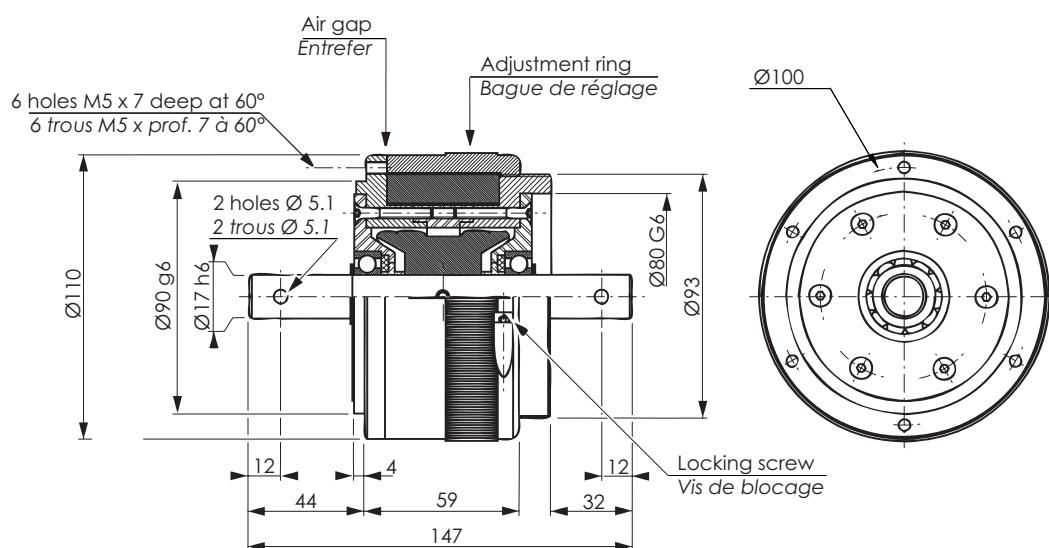
LC 10-20

## DIMENSIONS - Size 10-20-50-100

### DIMENSIONS - Taille 10-20-50-100



LC 50-100



All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis



**TECHNICAL DATA - Size 10-20-50-100**  
**DONNEES TECHNIQUES - Taille 10-20-50-100**

**Features / Caractéristiques**

Technical Features	Données techniques		LC 10	LC 20
Max. slipping torque	Couple de glissement max.	Nm / in.lb	1.00	8.8
Min. slipping torque	Couple de glissement min.	Nm / in.lb	0.30	2.65
Internal rotor inertia	Inertie du rotor intérieur	kg.m <sup>2</sup>		29 . 10 <sup>-6</sup>
External rotor inertia	Inertie du rotor extérieur	kg.m <sup>2</sup>		390 . 10 <sup>-6</sup>
Rated housing temp.	Temp. ext. nominale du corps	°C		100

Technical Features	Données techniques		LC 50	LC 100
Max. slipping torque	Couple de glissement max.	Nm / in.lb	6.00	53
Min. slipping torque	Couple de glissement min.	Nm / in.lb	2.00	17.5
Internal rotor inertia	Inertie du rotor intérieur	kg.m <sup>2</sup>		2.1 . 10 <sup>-4</sup>
External rotor inertia	Inertie du rotor extérieur	kg.m <sup>2</sup>		60 . 10 <sup>-4</sup>
Rated housing temp.	Temp. ext. nominale du corps	°C		100

**Full range / Gamme complète**

	Power Puissance W	Weight Masse kg / lb	Ordering Code Code de commande
LC 10	25	0.70 / 1.54	ME807341-01
LC 20	25	0.70 / 1.54	ME807341-02
LC 50	75	4.5 / 9.9	ME807355-01
LC 100	75	4.5 / 9.9	ME807355-02

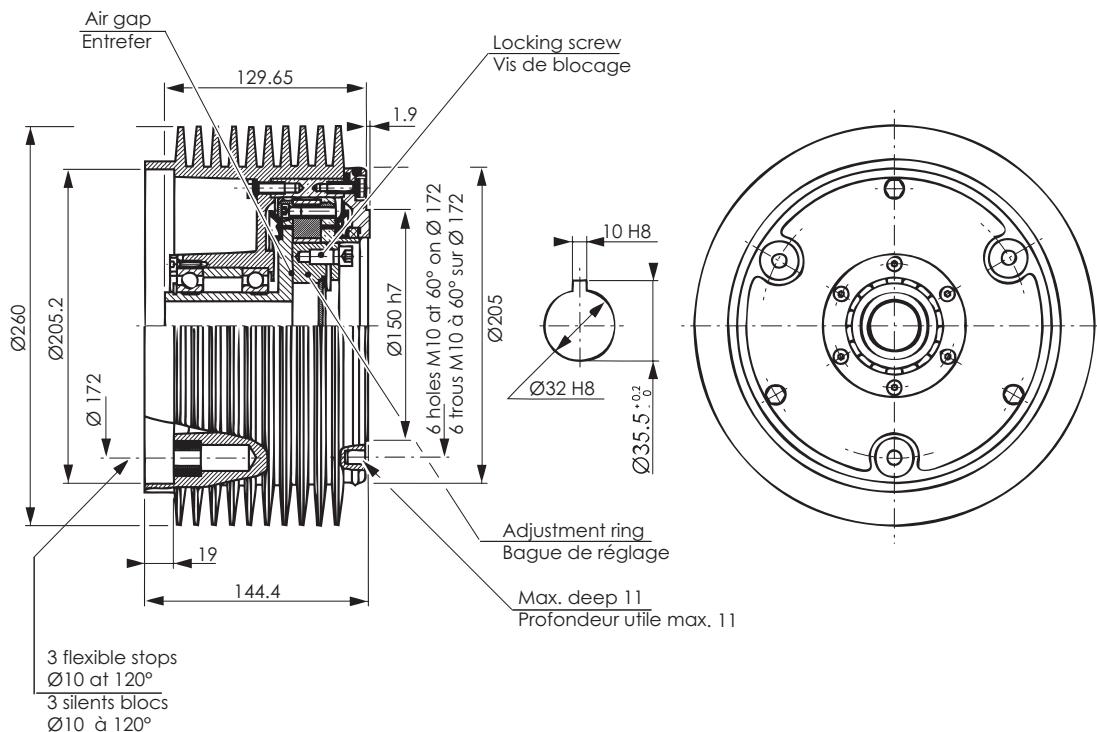


LC 150-300  
500-700

Torque Limiters

Limitateurs de Couple

**DIMENSIONS - Size 150-300-500-700**  
**DIMENSIONS - Taille 150-300-500-700**



All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis



## TECHNICAL DATA - Size 150-300-500-700 DONNEES TECHNIQUES - Taille 150-300-500-700

### Features / Caractéristiques

Technical Features	<i>Données techniques</i>	LC 150	LC 300
Max. slipping torque	<i>Couple de glissement max.</i>	Nm / in.lb	15.0 132
Min. slipping torque	<i>Couple de glissement min.</i>	Nm / in.lb	5.00 44.5
Internal rotor inertia	<i>Inertie du rotor intérieur</i>	kg.m <sup>2</sup>	23 . 10 <sup>-3</sup>
External rotor inertia	<i>Inertie du rotor extérieur</i>	kg.m <sup>2</sup>	120 . 10 <sup>-3</sup>
Rated housing temp.	<i>Temp. ext. nominale du corps</i>	°C	100

Technical Features	<i>Données techniques</i>	LC 500	LC 700
Max. slipping torque	<i>Couple de glissement max.</i>	Nm / in.lb	65.0 576
Min. slipping torque	<i>Couple de glissement min.</i>	Nm / in.lb	25.0 221
Internal rotor inertia	<i>Inertie du rotor intérieur</i>	kg.m <sup>2</sup>	23 . 10 <sup>-3</sup>
External rotor inertia	<i>Inertie du rotor extérieur</i>	kg.m <sup>2</sup>	120 . 10 <sup>-3</sup>
Rated housing temp.	<i>Temp. ext. nominale du corps</i>	°C	100

### Full range / Gamme complète

	Power <i>Puissance</i> W	Weight <i>Masse</i> kg / lb	Ordering Code <i>Code de commande</i>
LC 150	500	13 / 29	ME806208-01
LC 300	500	13 / 29	ME806208-02
LC 500	500	13 / 29	ME806208-03
LC 700	500	13 / 29	ME806208-04



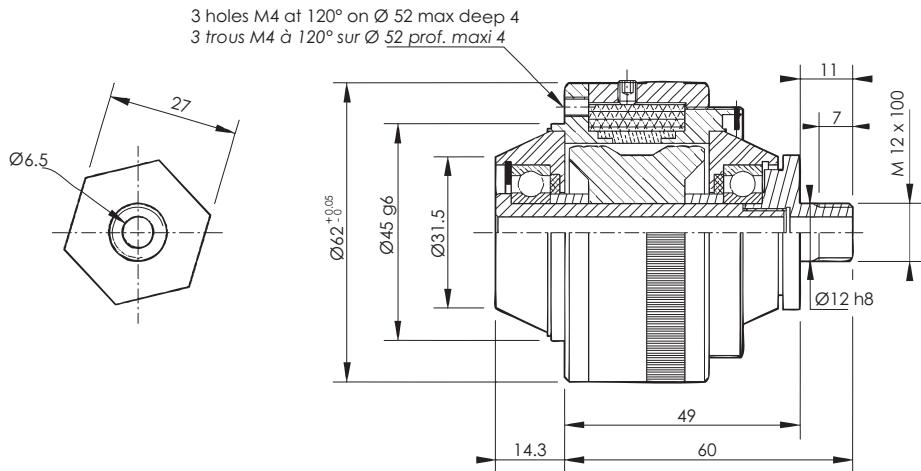
**LC**  
**10-20-30CS**

Torque Limiters

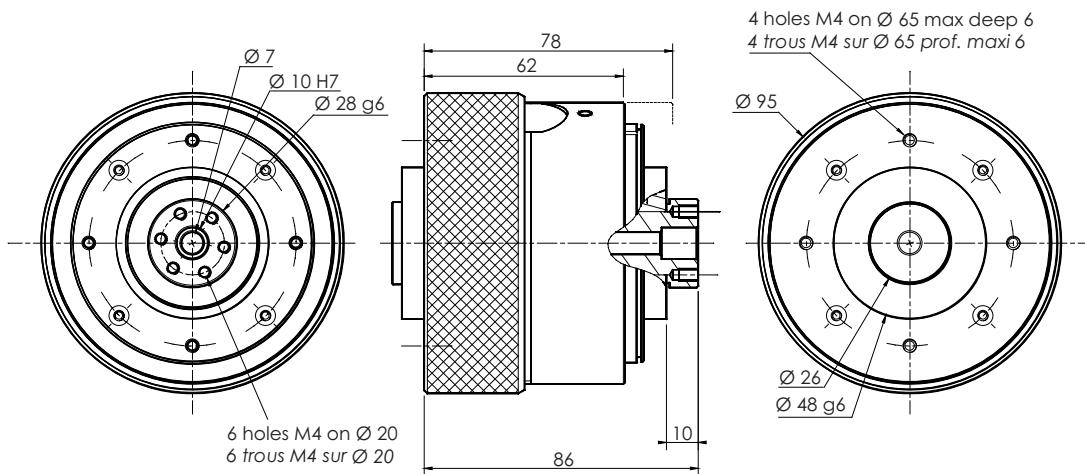
Limitateurs de Couple

## DIMENSIONS - Size 10-20-30-40CS

*DIMENSIONS - Taille 10-20-30-40CS*



**LC 40CS**



All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis



## TECHNICAL DATA - Size 10-20-30-40CS DONNEES TECHNIQUES - Taille 10-20-30-40CS

### Features / Caractéristiques

Technical Features	Données techniques		LC 10CS	LC 20CS	LC 30CS
Max. slipping torque	Couple de glissement max.	Nm / in.lb	1.00	8.8	2.00 17.5 2.40 21.1
Min. slipping torque	Couple de glissement min.	Nm / in.lb	0.30	2.6	0.60 5.2 1.20 10.4
Internal rotor inertia	Inertie du rotor intérieur	kg.m <sup>2</sup>			29 . 10 <sup>-6</sup>
External rotor inertia	Inertie du rotor extérieur	kg.m <sup>2</sup>			39 . 10 <sup>-5</sup>
Rated housing temp.	Temp. ext. nominale du corps	°C			100

Technical Features	Données techniques		LC 40CS
Max. slipping torque	Couple de glissement max.	Nm / in.lb	6.00 52.8
Min. slipping torque	Couple de glissement min.	Nm / in.lb	1.00 8.8
Internal rotor inertia	Inertie du rotor intérieur	kg.m <sup>2</sup>	2.3 . 10 <sup>-34</sup>
External rotor inertia	Inertie du rotor extérieur	kg.m <sup>2</sup>	35 . 10 <sup>-4</sup>
Rated housing temp.	Temp. ext. nominale du corps	°C	100

### Full range / Gamme complète

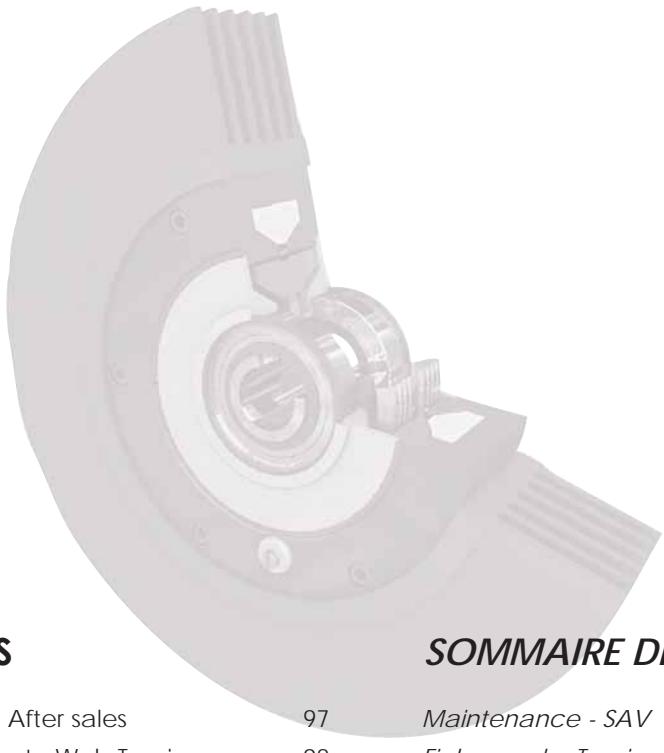
	Power Puissance W	Weight Masse kg / lb	Ordering Code Code de commande
LC 10CS	25	0.70 / 1.54	ME807341-14
LC 20CS	25	0.70 / 1.54	ME807341-13
LC 30CS	25	0.70 / 1.54	ME807341-15
LC 40CS	65	2.90 / 6.39	ME126047-00



Miscellaneous details

Complements techniques

## MISCELLANEOUS DETAILS COMPLEMENTS TECHNIQUES



### CONTENTS

Maintenance - After sales	97
Application sheet - Web Tension	98
Tension charts	99
Application sheet - Wire & cables	100
Application sheet - Torque control	101
Unit conversions	102

### SOMMAIRE DETAILLE

<i>Maintenance - SAV</i>	97
<i>Fiche appl. - Tension de bande</i>	98
<i>Diagrammes des tensions</i>	99
<i>Fiche appl. - Tension Fils et Cables</i>	100
<i>Fiche appl. - Contrôle de couple</i>	101
<i>Conversion des unités</i>	102

All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis



## MOUNTING & MAINTENANCE MONTAGE ET MAINTENANCE

### MOUNTING

Installation must be made carefully to avoid damage to the bearings.  
The shaft should be lubricated upon assembly, to prevent seizing.

The ball bearing assembly has been designed to support only the weight of MEROBEL's EMP devices.  
Significant external forces (i.e.: radial load on the shaft) have to be supported by an additional mechanical assembly (ball bearings and / or flexible couplings)

### MONTAGE

*La mise en place de l'appareil doit s'effectuer sans contrainte.  
Un léger dépôt de graisse anti-fretting sur l'arbre de sortie est conseillé.*

*Le montage de roulement des freins EMP MEROBEL est dimensionné pour supporter le poids des pièces internes en rotation.  
Tout effort extérieur significatif (ex. charge radiale sur l'arbre) doit être pris en compte par le montage mécanique (roulements supplémentaires et / ou accouplements élastiques).*

### MAINTENANCE - AFTER SALES

MEROBEL offers a worldwide network of trained specialists able to refurbish the devices.

It is therefore highly recommended to return the EMP Brakes and Clutches, to MEROBEL, or one of these partners for repair.

After detailed analysis, a complete quotation is provided prior to any action.

Once the customer approves the quotation, the device is refurbished and 100% tested to guarantee that it will provide all its original performances characteristics.

If it is impossible to return the device to MEROBEL or one of its after sales partners, repair Kits are available allowing customers to facilitate a temporary repair.

To purchase the repair Kits delivered with user manuals, please consult your local supplier.

### MAINTENANCE - SAV

*Il est très fortement recommandé de confier les opérations de maintenance des Freins et Embrayages EMP soit à MEROBEL, soit à l'un de ses partenaires qui ont été agréés comme centres de service après-vente après une formation reçue à cette fin.*

*Un devis réalisé à l'issue d'une expertise technique poussée est systématiquement proposé avant toute intervention.*

*Seule cette procédure permet de garantir le retour aux caractéristiques techniques d'origine.*

*Dans le cas où un retour en atelier est impossible, des Kits de réparation peuvent alors être proposés pour permettre aux utilisateurs une remise en état à caractère provisoire.*

*Pour obtenir ces kits de réparation accompagnés de leur procédures d'utilisation, merci de consulter votre distributeur local.*



## APPLICATION SHEET - WEB TENSION CONTROL

### FICHE APPLICATION - CONTROLE DE TENSION DE BANDE

#### CONTACT INFORMATION - DONNEES PERSONNELLES

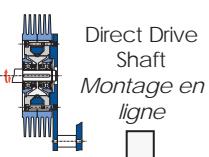
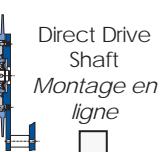
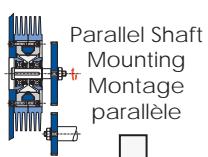
Company / Entreprise \_\_\_\_\_ Name / Nom \_\_\_\_\_

Address / Adresse \_\_\_\_\_

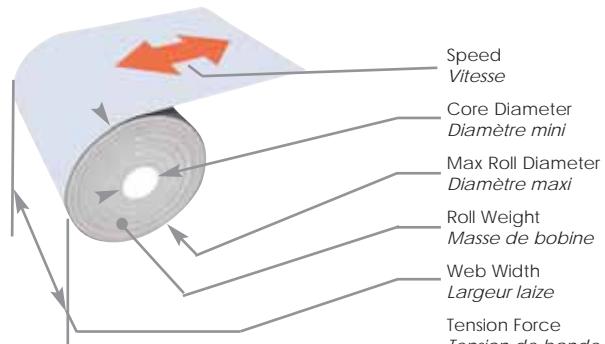
Zip Code / CP \_\_\_\_\_ Ph. / Tél. \_\_\_\_\_ Title / Fonction \_\_\_\_\_

E-mail \_\_\_\_\_ Fax \_\_\_\_\_

#### APPLICATION - TYPE D'APPLICATION

Unwind  Rewind   
Déroulement  Enroulement Horizontal Shaft   
Arbre horizontal Vertical Shaft   
Arbre vertical Other / Autres   
(please add a sketch /  
merci de joindre un schéma)Parallel Shaft  
Mounting   
Montage en ligne   
Montage parallèle 

#### PROJECT DESCRIPTION - DESCRIPTION DU PROJET



Operating hours/day - Heures/jour

Unit / Unité	Min	Nominal	Max

Ambient temp. - Temp Amb.

Material(s) / produit(s)

Thickness / épaisseur

#### REGULATION SYSTEM - SYSTEME DE REGULATION

	Manual Control Control manuel	Open Loop / Boucle ouverte	Closed Loop / Boucle fermée	Special
Present	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Future	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

#### COMMERCIAL DATA - INFORMATIONS COMMERCIALES

Machine type - Type de machine \_\_\_\_\_ Qty. (1st time) - Qtté (1ère cmde) \_\_\_\_\_

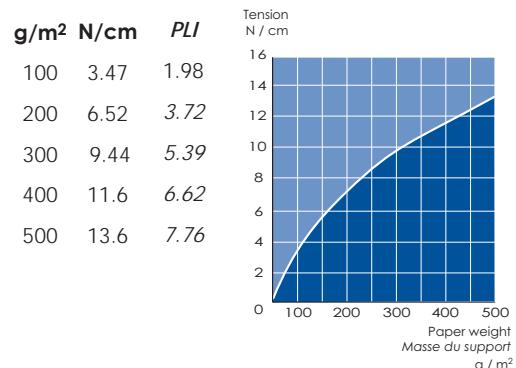
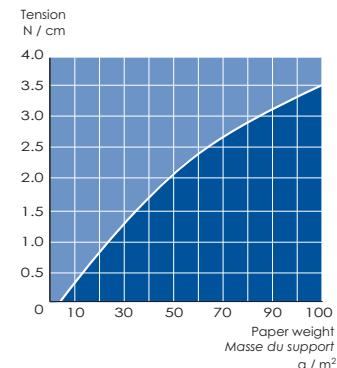
Schedule - Prévu \_\_\_\_\_ Qty. / year - Qtté (par an) \_\_\_\_\_



## TENSION CHARTS DIAGRAMMES DES TENSIONS

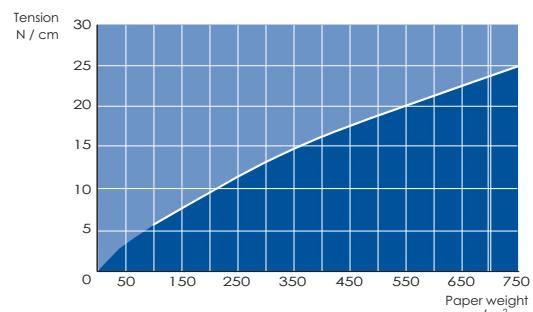
### PAPER / PAPIER

<b>g/m<sup>2</sup></b>	<b>N/cm</b>	<b>PLI</b>
10	0.33	0.19
20	0.79	0.45
30	1.25	0.71
40	1.65	0.94
50	2.05	1.17
60	2.38	1.36
70	2.64	1.51
80	2.98	1.70
90	3.23	1.84
100	3.47	1.98



### CORRUGATED / CARTON

<b>g/m<sup>2</sup></b>	<b>N/cm</b>	<b>PLI</b>	<b>g/m<sup>2</sup></b>	<b>N/cm</b>	<b>PLI</b>
100	5.3	3.0	450	17.6	10.0
150	7.0	4.0	500	19.0	10.8
200	8.8	5.0	550	20.2	11.5
250	11.1	6.3	600	21.5	12.3
300	12.9	7.4	650	22.6	12.9
350	15.0	8.6	700	23.6	13.5
400	16.1	9.2	750	25.0	14.3



### OTHER MATERIALS / AUTRES MATERIAUX

Type of material	Type de produit	N / $\mu\text{m}$ / cm	lbs/in or web width
Acetate	Acétate	0.035	0.5 / mil
Aluminium	Aluminium	0.035 – 0.105	0.5 - 1.45 / mil
Cellophane	Cellophane	0.042	0.6 / mil
Nylon	Nylon	0.015 – 0.02	0.2 - 0.3 / mil
Mylar	Polyester	0.035 – 0.07	0.5 - 1.0 / mil
Polyethylene	Polyéthylène	0.01 – 0.02	0.15 - 0.3 / mil
Polypropylene	Polypropylène	0.015 - 0.025	0.20 - 0.35 / mil
Polystyrene	Polystyrène	0.06 – 0.08	0.85 - 1.15 / mil
Vinyl	PVC	0.0035 – 0.014	0.05 - 0.2 / mil

For laminated, coated product, add 0.2 N/cm

*Pour les produits laminés, ajoutez 0.2 N/cm*



# **APPLICATION SHEET - WIRE & CABLE TENSION CONTROL**

## *FICHE APPLICATION - CONTROLE DE TENSION FILS & CABLES*

## **CONTACT INFORMATION - DONNEES PERSONNELLES**

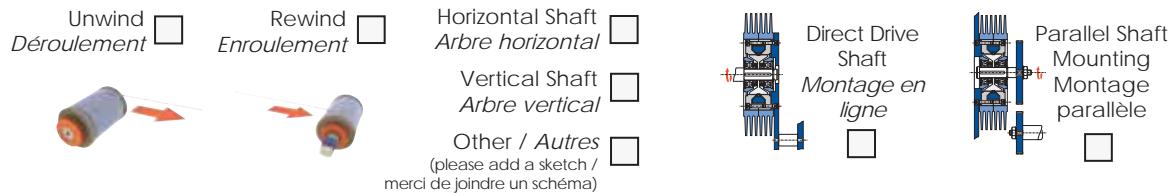
Company / Entreprise \_\_\_\_\_ Name / Nom \_\_\_\_\_

Address / Adresse \_\_\_\_\_

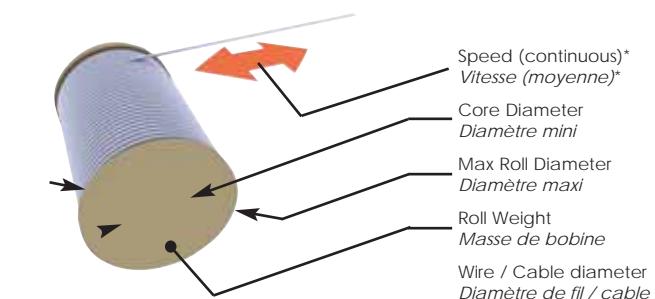
Zip Code / CP \_\_\_\_\_ Ph. / Tél. \_\_\_\_\_ Title / Fonction \_\_\_\_\_

E-mail \_\_\_\_\_ Fax \_\_\_\_\_

## **APPLICATION TYPE - TYPE D'APPLICATION**



## **PROJECT DESCRIPTION - *DESCRIPTION DU PROJET***



REGULATION CONTROL SYSTEM - SYSTEME DE REGULATION

<i>Manual Control</i>	<b>Open Loop / Boucle ouverte</b>	<b>Closed Loop / Boucle fermée</b>	<b>Special</b>
<i>Control</i>	Follower Arm <i>Bras palpeur</i>	Diam. measure <i>Mesure diam.</i>	Force Feedback <i>Boucle de force</i>
<i>Control manuel</i>			Dancer <i>Pantin</i>
Present	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Future	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>

**COMMERCIAL INFORMATIONS - *INFORMATIONS COMMERCIALES***

Machine type - <i>Type de machine</i>	Qnty (1st time) - <i>Qté (1ère cmde)</i>
Scheduled - <i>Prévu</i>	Qnty / year - <i>Qté (par an)</i>



## APPLICATION SHEET - TEST BENCHES & TORQUE CONTROL FICHE APPLICATION - BANCS TESTS et CONTROLE DE COUPLE

### CONTACT INFORMATION - DONNEES PERSONNELLES

Company / Entreprise \_\_\_\_\_ Name / Nom \_\_\_\_\_  
 Address / Adresse \_\_\_\_\_  
 Zip Code / CP \_\_\_\_\_ Ph. / Tél. \_\_\_\_\_ Title / Fonction \_\_\_\_\_  
 E-mail \_\_\_\_\_ Fax \_\_\_\_\_

### APPLICATION - TYPE D'APPLICATION

Brake  
Frein

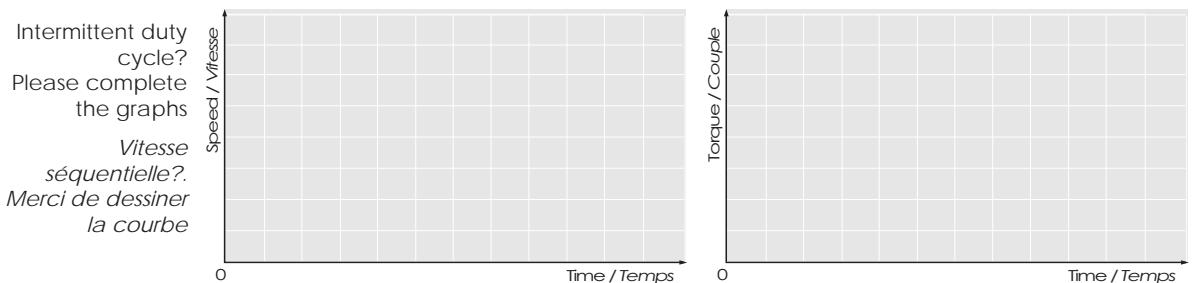
Clutch  
Embrayage

Torque Limiter  
Limitateur de couple

Horizontal Shaft / Arbre horizontal   
 Vertical Shaft / Arbre vertical   
 Other (please add a sketch)  
*Autres (merci de joindre un schema)*

### PROJECT DESCRIPTION - DESCRIPTION DU PROJET

		Unit / Unité	Min	Nominal	Max
Torque	Couple				
Rotation Speed	Vitesse de rotation				
Acceleration	Accélération				
Deceleration	Décélération				
E-Stop	E-Stop				
Ambient temp.	Temp. ambiante				



### REGULATION SYSTEM - SYSTEME DE REGULATION

Manual Control	Contrôle manuel	Force or Torque feedback	Retour de Couple ou Force
<input type="checkbox"/> Present / Présent	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Future / Futur	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

### COMMERCIAL INFORMATIONS - INFORMATIONS COMMERCIALES

Machine type - Type de machine	Qty. (1st time) - Qtté (1ère cmde)
Schedule - Prévu	Qty. / year - Qtté (par an)



## CONVERSION FACTORS CONVERSION DES UNITES

### Torque - Couple

Nm	x 0.737	=	<input type="text"/>	lb.ft
lb.ft	x 1.357	=	<input type="text"/>	Nm
N.m	x 8.842	=	<input type="text"/>	lb.in
lb.in	x 0.113	=	<input type="text"/>	N.m

### Linear speed - Vitesse linéaire

m/mn	x 3.279	=	<input type="text"/>	ft/min
ft/min	x 0.305	=	<input type="text"/>	m/mn

### Weight - Masse

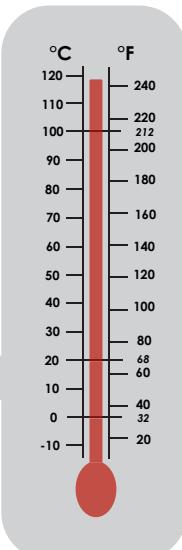
kg	x 2.2	=	<input type="text"/>	lb
lb	x 0.454	=	<input type="text"/>	kg

### Power - Puissance

W	x 0.00134	=	<input type="text"/>	HP
HP	x 746	=	<input type="text"/>	W

### Moment of inertia - Moment d'inertie

kg.m <sup>2</sup>	x 23.683	=	<input type="text"/>	lb.ft <sup>2</sup>
lb.ft <sup>2</sup>	x 0.042	=	<input type="text"/>	kg.m <sup>2</sup>



### Web tension - Tension de bande

N/cm	x 0.571	=	<input type="text"/>	PLI
PLI	x 1.751	=	<input type="text"/>	N/cm

### Temperature - Température

[ ] ° C	x 1.8	[ ] + 32	=	<input type="text"/>	° F
[ ] ° F	- 32	[ ] x 0.56	=	<input type="text"/>	° C

All data subject to change without notice  
Données susceptibles d'être modifiées sans préavis

[www.merobel.com](http://www.merobel.com)



**> FRANCE | REDEX**

ZI - BP 79  
45210 Ferrières  
T. +33 2 38 94 42 00  
F. +33 2 38 94 42 99

**> USA | ANDANTEX**

1705 Valley Road  
Wanamassa, NJ 07712  
Ph. 1 732 493 2812  
F. 1 732 493 29 49  
E. info@andantex.com

**> ITALIA | ANDANTEX**

Via Ponchielli  
20063 Cernusco / Naviglio (MI)  
T. +39 02 92 17 091  
F. +39 02 92 100 455  
E. merobel@merobel.com

**> UK | ANDANTEX**

Rowley Drive  
Coventry CV3 4LS  
T. +44 24 7630 7722  
F. +44 24 7630 4499  
E. sales@andantex.co.uk

**> CHINA | REDEX**

瑞德克斯（上海）机械维修服务有限公司  
上海市松江区三浜路388号12栋201611  
T. +86 21 64480636  
F. +86 21 64480757  
E. sales@redex-china.cn

**> INDIA | REDEX**

INDIA Alcazar Plaza,  
Hyderabad 500034 Telangana  
T. +91 40 6613 9966  
F. +91 40 2338 6966  
E. sales@redex-india.in

**MEROBEL**  
Torque & Tension Control